

# Uporabniški priročnik



# HP OfficeJet 200



**HP OfficeJet 200 Mobile series**

**Uporabniški priročnik**

## **Informacije o avtorskih pravicah**

© 2016 Copyright HP Development Company, L.P.

1. izdaja, 3/2016

## **Obvestila podjetja HP**

Pridržujemo si pravico do spreminjanja informacij v tem dokumentu brez predhodnega obvestila.

Vse pravice pridržane. Prepovedano je razmnoževanje, prirejanje ali prevajanje brez predhodnega pisnega dovoljenja podjetja HP, razen če to dovoljujejo zakoni o avtorskih pravicah.

Edine garancije za HP-jeve izdelke in storitve so opisane v posebnih garancijskih izjavah, ki so dodane izdelkom in storitvam. Vsebine si ne razlagajte kot dodatno garancijo. HP ne odgovarja za tehnične ali založniške napake ali izpuščeno vsebino.

## **Potrdila**

Microsoft in Windows sta registrirani blagovni znamki ali blagovni znamki družbe Microsoft Corporation v ZDA in/ali drugih državah.

ENERGY STAR in oznaka ENERGY STAR sta registrirani blagovni znamki v lasti ameriške agencije za varstvo okolja.

Mac, OS X in AirPrint so blagovne znamke družbe Apple Inc., registrirane v ZDA in drugih državah.

## Varnostne informacije



Ko uporabljate izdelek, vedno upoštevajte varnostne ukrepe, da bi zmanjšali nevarnost poškodb zaradi ognja ali električnega udara.

1. Natančno preberite vsa navodila v dokumentaciji, ki je priložena tiskalniku.
2. Upoštevajte vsa opozorila in navodila, ki so na izdelku.
3. Preden se lotite čiščenja tiskalnika, ga izkjučite iz stenske vtičnice in odstranite akumulator.
4. Izdelka ne smete namestiti ali uporabljati v bližini vode ali če ste mokri.
5. Napravo namestite varno na stabilno podlago.
6. Izdelek položite na zaščiteno mesto, kjer ne more nihče stopiti na linijski kabel ali se spotakniti obenj in ga tako poškodovati.
7. Če naprava ne deluje normalno, glejte [Odpravljanje težav](#).
8. Naprava ne vsebuje delov, ki bi jih lahko popravil uporabnik. Servisiranje prepustite usposobljenim serviserjem.
9. Uporabite samo akumulatorski komplet, ki ga za ta tiskalnik priloži ali prodaja HP.



---

# Kazalo

<b>1 Kako naj?</b> .....	<b>1</b>
<b>2 Začetek</b> .....	<b>2</b>
Dostopnost .....	2
HP EcoSolutions (HP in okolje) .....	2
Upravljanje z energijo .....	3
Stanje mirovanja .....	3
Auto-Off (Samodejni izklop) .....	3
Tihi način .....	4
Optimiziranje tiskalnih potrebščin .....	5
Pomen delov tiskalnika .....	5
Prikaz od spredaj in s strani .....	6
Prostor potrebščin za tiskanje .....	7
Prikaz zadnje strani .....	7
Uporaba nadzorne plošče tiskalnika .....	8
Dvignite nadzorno ploščo .....	8
Pregled gumbov .....	8
Uporaba začetnega zaslona .....	9
Osnove papirja .....	10
Priporočene vrste papirja za tiskanje .....	10
Naročanje papirja HP .....	12
Nasveti za izbiranje in uporabo papirja .....	12
Nalaganje papirja .....	12
Spreminjanje ali določanje nastavitvev papirja .....	15
Posodobitev tiskalnika .....	15
Uporaba akumulatorja tiskalnika .....	16
Namestitev ali zamenjava akumulatorja .....	16
Preverjanje stanja akumulatorja .....	17
Preverjanje stanje akumulatorja na akumulatorju .....	17
Preverjanje stanja akumulatorja na nadzorni plošči .....	17
Stanje akumulatorja .....	17
Polnjenje akumulatorja .....	18
Hranjenje akumulatorja .....	18
Odlaganje rabljenega akumulatorja .....	19
Odprite programsko opremo tiskalnika HP .(Windows) .....	19

<b>3 Tiskanje .....</b>	<b>20</b>
Tiskanje dokumentov .....	20
Tiskanje brošur .....	21
Tiskanje na ovojnice .....	22
Tiskanje fotografij .....	22
Tiskanje na poseben papir ali papir z velikostjo po meri .....	24
Tiskanje na obeh straneh .....	26
Tiskanje s funkcijo AirPrint™ .....	27
Namigi za uspešno tiskanje .....	27
<b>4 Tiskanje s storitvijo HP ePrint .....</b>	<b>30</b>
Nastavitev funkcije HP ePrint .....	30
Tiskanje s storitvijo HP ePrint .....	30
<b>5 Delo s tiskalnimi kartušami .....</b>	<b>32</b>
Informacije o kartušah in tiskalnih glavah .....	32
Preverjanje ocenjene ravni črnila .....	32
Tiskanje samo s črnim ali barvnim črnilom .....	33
Zamenjava kartuš .....	33
Naročanje kartuš .....	35
Shranjevanje tiskalnih potrebščin .....	35
Podatki o garanciji za kartušo .....	35
<b>6 Nastavitev omrežja .....</b>	<b>36</b>
Nastavitev tiskalnika za brezžične komunikacije .....	36
Pred začetkom .....	36
Nastavitev tiskalnika v brezžičnem omrežju .....	36
Spreminjanje vrste povezave .....	37
Preizkus brezžične povezave .....	38
Vklopite ali izklopite brezžično funkcijo tiskalnika. ....	38
Spreminjanje omrežnih nastavitev .....	38
Uporaba funkcije Wi-Fi Direct .....	39
<b>7 Orodja za upravljanje tiskalnika .....</b>	<b>43</b>
Orodjarna (Windows) .....	43
HP Utility (OS X) .....	43
Vdelani spletni strežnik .....	43
O piškotkih .....	44
Odpiranje vdelanega spletnega strežnika .....	44
Vdelanega spletnega strežnika ni mogoče odpreti .....	45

<b>8 Odpravljanje težav .....</b>	<b>46</b>
Zagozditve in težave s podajanjem papirja .....	46
Odstranjevanje zagozdenega papirja .....	46
Navodila za odstranjevanje zagozditev papirja .....	46
Preprečevanje zagozditev papirja .....	47
Odpravljanje težav s podajanjem papirja .....	47
Težave s tiskanjem .....	48
Odpravljanje težav, povezanih s tem, da strani ni mogoče natisniti (tiskanje ni mogoče) .....	48
Splošna navodila za odpravljanje težav, zaradi katerih tiskanje ni mogoče .....	48
Odpravljanje težav s kakovostjo tiskanja .....	52
Splošna navodila za odpravljanje težav s kakovostjo tiskanja .....	52
Težave z omrežjem in povezavo .....	55
Odpravljanje težav z brezžično povezavo .....	55
Iskanje omrežnih nastavitev za brezžično povezavo .....	56
Odpravljanje težav s povezavo Wi-Fi Direct .....	56
Težave s strojno opremo tiskalnika .....	57
Pomoč za nadzorni plošči tiskalnika .....	57
Razumevanje poročil tiskalnika .....	58
Poročilo o stanju tiskalnika .....	58
Stran s konfiguracijo omrežja .....	58
Poročilo o kakovosti tiskanja .....	58
Poročilo o preizkusu brezžične povezave .....	58
Reševanje težav pri uporabi funkcije HP ePrint .....	59
Vzdrževanje tiskalnika .....	59
Čiščenje zunanosti .....	59
Vzdrževanje tiskalne glave in kartuš .....	59
Obnovitev privzetih vrednosti in nastavitev .....	60
HP-jeva podpora .....	61
<b>Dodatek A Tehnični podatki .....</b>	<b>63</b>
Tehnični podatki .....	63
Upravne informacije .....	64
Upravna številka modela .....	65
Izjava FCC .....	65
Obvestilo za uporabnike v Koreji .....	65
Izjava o skladnosti z VCCI (razred B) za uporabnike na Japonskem .....	66
Obvestilo o napajalnem kablu za uporabnike na Japonskem .....	66
Izjava o delu z vizualnimi prikazovalniki za Nemčijo .....	66
Upravno obvestilo za Evropsko unijo .....	66
Izdelki z brezžičnimi funkcijami .....	66
Izjava o skladnosti .....	68



Upravne informacije za brezžične izdelke .....	69
Izpostavljenost radiofrekvenčnemu sevanju .....	69
Obvestilo za uporabnike v Braziliji .....	69
Obvestilo za uporabnike v Kanadi .....	70
Obvestilo za uporabnike na Tajvanu .....	70
Obvestilo za uporabnike v Mehiki .....	71
Obvestilo za uporabnike na Japonskem .....	71
Obvestilo za uporabnike v Koreji .....	71
Program za okoljevarstvene vidike izdelka .....	71
Ekološki nasveti .....	72
Uredba 1275/2008 Komisije Evropskih skupnosti .....	72
Papir .....	72
Plastika .....	72
Podatki o varnosti materiala .....	72
Program recikliranja .....	72
HP-jev program za recikliranje zalog za brizgalne tiskalnike .....	72
Poraba energije .....	73
Odlaganje odpadne opreme za uporabnike .....	73
Kemične snovi .....	73
Omejitve za nevarne snovi (Ukrajina) .....	73
Omejitve nevarnih snovi (Indija) .....	74
Uporabniške informacije za kitajsko eko oznako SEPA .....	74
Kitajska energijska nalepka za tiskalnik, faks in kopirni stroj .....	75
Tabela nevarnih snovi/elementov in njihova vsebina (Kitajska) .....	76
EPEAT .....	76
Odlaganje baterij na Tajvanu .....	76
Ameriški program Call2Recycle (RBRC) .....	77
Kalifornijsko obvestilo o vračilu akumulatorjev z možnostjo vnovičnega polnjenja .....	77
Direktiva Evropske unije o akumulatorjih .....	78
<b>Stvarno kazalo .....</b>	<b>79</b>

---

# 1 Kako naj?

- [Začetek](#)
- [Tiskanje](#)
- [Tiskanje s storitvijo HP ePrint](#)
- [Delo s tiskalnimi kartušami](#)
- [Odpravljanje težav](#)

---

## 2 Začetek

V tem priročniku najdete podrobne informacije o uporabi tiskalnika in odpravljanju težav.

- [Dostopnost](#)
- [HP EcoSolutions \(HP in okolje\)](#)
- [Pomen delov tiskalnika](#)
- [Uporaba nadzorne plošče tiskalnika](#)
- [Osnove papirja](#)
- [Nalaganje papirja](#)
- [Spreminjanje ali določanje nastavitev papirja](#)
- [Posodobitev tiskalnika](#)
- [Uporaba akumulatorja tiskalnika](#)
- [Odprite programsko opremo tiskalnika HP .\(Windows\)](#)

### Dostopnost

Tiskalnik ponuja številne funkcije, ki omogočajo dostop ljudem s posebnimi potrebami.

#### Za slepe in slabovidne

HP-jeva programska oprema, ki jo dobite s tiskalnikom, je dostopna uporabnikom s prizadetim ali slabim vidom, in sicer prek uporabe pripomočkov operacijskega sistema za osebe s posebnimi potrebami. Programska oprema podpira tudi druge tehnologije za ljudi s posebnimi potrebami, na primer bralnike zaslona, Braillove bralnike in programe za pretvorbo govora v besedilo. Za uporabnike, ki trpijo za barvno slepoto, sta barvnim gumbom in jezičkom v HP-jevi programski opremi dodana preprosto besedilo ali ikona, ki izražata ustrezno dejanje.

#### Za osebe, ki se težko premikajo

Uporabniki z omejenimi gibalnimi sposobnostmi lahko funkcije programske opreme HP izvajajo z ukazi na tipkovnici. Programska oprema HP podpira tudi možnosti pripomočkov za osebe s posebnimi potrebami operacijskega sistema Windows, kot so lepljive tipke, preklopne tipke, filtrirne tipke in tipke miške. Z vratci tiskalnika, gumbi, pladnji in vodili za papir lahko upravljajo tudi uporabniki z manjšo močjo in dosegom.

#### Podpora

Za dodatne informacije o rešitvah pripomočkov za ljudi s posebnimi potrebami za izdelke HP pojdite na HP-jevo spletno mesto Pripomočki za ljudi s posebnimi potrebami in starejše ([www.hp.com/accessibility](http://www.hp.com/accessibility)).

Informacije o pripomočkih za ljudi s posebnimi potrebami za OS X najdete na Applovem spletnem mestu [www.apple.com/accessibility](http://www.apple.com/accessibility).

### HP EcoSolutions (HP in okolje)

HP vam želi pomagati pri optimizaciji vašega okoljskega odtisa in vam omogočiti odgovorno tiskanje – tako doma kot v pisarni.

Če želite izvedeti več o okoljskih smernicah, ki jih HP upošteva v svojih proizvodnih procesih, glejte [Program za okoljevarstvene vidike izdelka](#). Če želite izvedeti več o HP-jevih okoljskih pobudah, obiščite [www.hp.com/ecosolutions](http://www.hp.com/ecosolutions).

- [Upravljanje z energijo](#)
- [Tihi način](#)
- [Optimiziranje tiskalnih potrebščin](#)

## Upravljanje z energijo

Z možnostma **Sleep Mode** (Način spanja) in **Auto-Off** (Samodejni izklop) lahko varčujete s porabo električne energije.

### Stanje mirovanja

V stanju mirovanja je manjša poraba energije. Po 5 minutah nedejavnosti preide tiskalnik v način varčevanja z energijo.

Obdobje nedejavnosti, preden tiskalnik preklopi v stanje spanja, lahko spremenite.


1. Na nadzorni plošči pritisnite gumb za vrnitev na začetno stran (🏠), da se prikaže začetni zaslon.
2. Izberite **Setup** (Namestitve), **Printer Settings** (Nastavitve tiskalnika), nato pa **Power Management** (Upravljanje porabe).  
Funkcijo na zaslonu izberite z gumbom s puščico ▲ ali ▼, nato pa pritisnite gumb OK (V redu).
3. Če želite spremeniti čas nedejavnosti, izberite **Sleep** (Spanje).

### Auto-Off (Samodejni izklop)

Ta funkcija izklopi tiskalnik po 15 minutah nedejavnosti in tako varčuje z energijo. Funkcija samodejnega izklopa popolnoma izklopi tiskalnika, zato ga morate znova vklopiti z gumbom ⏻ (Power (Vklop/izklop)). Če tiskalnik podpira to funkcijo za varčevanje z energijo, je možnost samodejnega izklopa samodejno omogočena ali onemogočena glede na zmožnosti tiskalnika in možnosti povezave. Tudi ko je samodejni izklop onemogočen, preide tiskalnik po 5 minutah neaktivnosti v stanje mirovanja ter tako varčuje z energijo.

- Možnost samodejnega izklopa je omogočena, ko je tiskalnik vklopljen, če nima zmožnosti omrežja, faksa ali Wi-Fi Direct ali teh zmožnosti ne uporablja.
- Možnost samodejnega izklopa je onemogočena, ko je brezžična funkcija tiskalnika ali funkcija Wi-Fi Direct vklopljena ali ko tiskalnik z zmožnostjo faksa, USB-ja ali omrežja Ethernet vzpostavi povezavo s faksom, USB-jem ali omrežjem Ethernet.

---

 **NASVET:** Če želite varčevati z akumulatorjem, lahko funkcijo samodejnega izklopa omogočite tudi, če je tiskalnik povezan ali če je vklopljena brezžična povezava.

---

### Ročno omogočenje samodejnega izklopa s programsko opremo za tiskalnik HP

1. Če tiskalnik in računalnik nista povezana, ju povežite.
2. Na računalniku zaženite programsko opremo za tiskalnik.
3. V programski opremi v orodni vrstici kliknite **Print** (Natisni), nato pa izberite **Maintain Your Printer** (Vzdrževanje tiskalnika).  
Odpre se okno orodjarne.

4. Na zavihku **Advanced Settings** (Dodatne nastavitve) izberite **Change** (Spremeni) za možnost Auto-Off (Samodejni izklop).
5. Na seznamu časovnih obdobij izberite enega od časov samodejnega izklopa, nato pa kliknite **OK** (V redu).
6. Ko se prikaže poziv, kliknite **Yes** (Da).  
Funkcija samodejnega izklopa je omogočena.

### Ročno omogočanje samodejnega izklopa na nadzorni plošči tiskalnika

1. Na nadzorni plošči pritisnite gumb za vrnitev na začetno stran (🏠), da se prikaže začetni zaslon.
2. Izberite **Setup** (Namestitev), **Printer Settings** (Nastavitve tiskalnika), nato pa **Power Management** (Upravljanje porabe).  
Funkcijo na zaslonu izberite z gumbom s puščico ▲ ali ▼, nato pa pritisnite gumb OK (V redu).
3. Izberite možnost **Auto-Off** (Samodejni izklop).
4. Na seznamu izberite obdobje nedejavnosti, nato pa pritisnite gumb OK (V redu).  
Prikaže se sporočilo, ki vas vpraša, ali želite vedno omogočiti funkcijo samodejnega izklopa.
5. Izberite **Yes** (Da), tako da pritisnete gumb OK (V redu).

## Tihi način

Tihi način upočasni tiskanje, da zmanjša hrup, ne da bi vplival na kakovost tiskanja. Tihi način deluje samo za tiskanje z običajno kakovostjo tiskanja na navadnem papirju. Če želite znova tiskati z običajno hitrostjo, izklopite tihi način. Ta način je privzeto izklopljen.



**OPOMBA:** Tihi način ne deluje pri tiskanju fotografij ali ovojnici.

### Vklop tihega načina na nadzorni plošči tiskalnika

1. Na nadzorni plošči pritisnite gumb za vrnitev na začetno stran (🏠), da se prikaže začetni zaslon.
2. Izberite **Setup** (Namestitev), nato pa **Printer Settings** (Nastavitve tiskalnika).  
Funkcijo na zaslonu izberite z gumbom s puščico (▲, ▼), nato pa pritisnite gumb OK (V redu).
3. Za **Quiet Mode** (Tihi način) izberite **On** (Vklopljeno).

### Vklop ali izklop tihega načina v programski opremi tiskalnika (Windows)

1. Odprite programsko opremo tiskalnika HP. Za dodatne informacije glejte [Odprite programsko opremo tiskalnika HP \(Windows\)](#).
2. Na orodni vrstici kliknite **Quiet Mode** (Tihi način).
3. Izberite **On** (Vklopljeno) ali **Off** (Izklopljeno), nato pa pritisnite **Save Setting** (Shrani nastavitve).
4. Kliknite **OK** (V redu).

### Vklop ali izklop tihega načina v programski opremi tiskalnika (OS X)

1. Odprite pripomoček HP Utility, kot je opisano v [HP Utility \(OS X\)](#).
2. Izberite tiskalnik.
3. Kliknite **Quiet Mode** (Tihi način).

4. Izberite **On** (Vklopljeno) ali **Off** (Izklopljeno).
5. Kliknite **Apply Now** (Uporabi).

### **Vklop ali izklop tihega načina iz vdelanega spletnega strežnika (EWS)**

1. Odprite vdelani spletni strežnik (EWS), kot je opisano v Odpiranje vdelanega spletnega strežnika.
2. Kliknite zavihek **Settings** (Nastavitve).
3. V razdelku **Preferences** (Nastavitve) izberite **Quiet Mode** (Tihi način), nato pa **On** (Vklopljeno) ali **Off** (Izklopljeno).
4. Kliknite **Apply** (**Uporabi**).

### **Optimiziranje tiskalnih potrebščin**

Upoštevajte spodnja priporočila in optimizirajte porabo tiskalnih potrebščin, kot sta črnilo in papir:

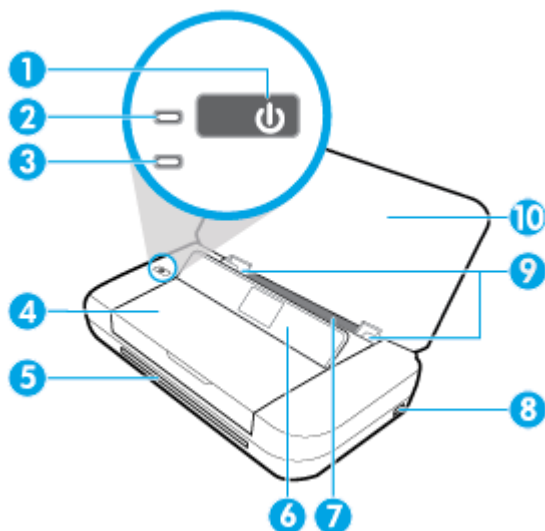
- Rabljene originalne HP-jeve kartuše reciklirajte prek programa HP Planet Partners. Za dodatne informacije pojdite na [www.hp.com/recycle](http://www.hp.com/recycle).
- Optimizirajte porabo papirja s tiskanjem na obe strani papirja.
- V gonilniku tiskalnika spremenite kakovost tiskanja na nastavitev osnutka. Nastavitev osnutka porabi manj črnila.
- Ne čistite jih po nepotrebem. Pri čiščenju se namreč porablja črnilo in življenjska doba kartuš se skrajša.

### **Pomen delov tiskalnika**

Ta razdelek vsebuje naslednje teme:

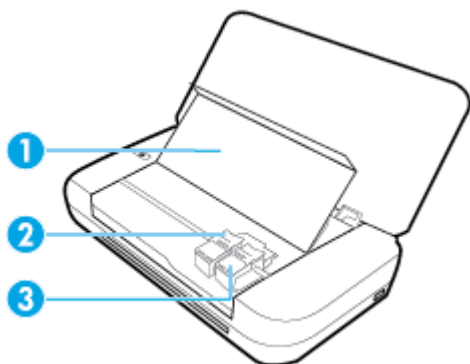
- Prikaz od spredaj in s strani
- Prostor potrebščin za tiskanje
- Prikaz zadnje strani

## Prikaz od spredaj in s strani




1	Gumb za vklop
2	Lučka za vklop/izklop
3	Lučka akumulatorja: <ul style="list-style-type: none"><li>• sveti, ko se akumulator, nameščen v tiskalniku, polni;</li><li>• utripa, če pride do težave z akumulatorjem, kot je na primer okvarjeni akumulator ali akumulator, ki je prevroč ali prehladen za polnjenje.</li></ul>
4	Vratca za dostop do kartuš
5	Izhodna reža
6	Nadzorna plošča
7	Vhodni pladenj
8	Gostiteljska vrata USB: <ul style="list-style-type: none"><li>• omogočajo priključitev bliskovnega pogona USB, s katerega lahko natisnete fotografije. Za dodatne informacije o tiskanju fotografij z bliskovnega pogona USB glejte <a href="#">Tiskanje fotografij</a>.</li><li>• Ko je tiskalnik vklopljen, lahko z njim tudi polnite mobilno napravo (na primer pametni telefon), priključeno v gostiteljska vrata USB.</li></ul>
9	Vodila za širino papirja
10	Zgornja vratca

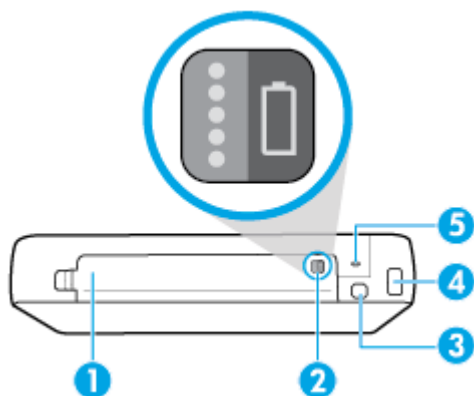
## Prostor potrebščin za tiskanje



- |   |                            |
|---|----------------------------|
| 1 | Vratca za dostop do kartuš |
| 2 | Zapah kartuše              |
| 3 | Kartuša                    |

 **OPOMBA:** Kartuše morajo biti v tiskalniku, da se izognete težavam s kakovostjo tiskanja in poškodbam tiskalne glave.

## Prikaz zadnje strani



- |   |  |
|---|--|
| 1 | Pokrov akumulatorja  |
| 2 | Gumb stanja akumulatorja: pritisnite ga, da prikažete stanje akumulatorja. Za dodatne informacije glejte <a href="#">Preverjanje stanja akumulatorja</a> .   |
| 3 | Vrata USB: <ul style="list-style-type: none"><li>• omogočajo priključitev tiskalnika v računalnik s priloženim kablom USB.</li><li>• Uporabiti jih je mogoče tudi za polnjenje akumulatorja, nameščenega v tiskalnik. Za dodatne informacije o polnjenju akumulatorja glejte <a href="#">Polnjenje akumulatorja</a>.</li></ul> |
| 4 | Električna vtičnica  |
| 5 | Reža za varnostno ključavnico: omogoča vstavljanje varnostne ključavnice za zaklepanje tiskalnika.   |



# Uporaba nadzorne plošče tiskalnika

Ta razdelek vsebuje naslednje teme:

- [Dvignite nadzorno ploščo](#)
- [Pregled gumbov](#)
- [Uporaba začetnega zaslona](#)

## Dvignite nadzorno ploščo

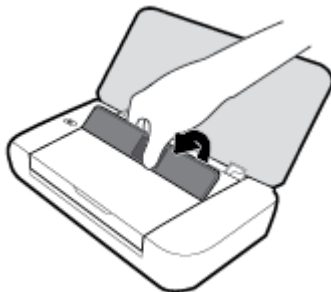
Nadzorno ploščo lahko uporabljate v vodoravnem položaju, vendar jo lahko tudi dvignete, saj sta ogled in uporaba v tem položaju enostavnejša.

### Dviganje nadzorne plošče

1. Če je zgornji pokrov tiskalnika zaprt, ga odprite.

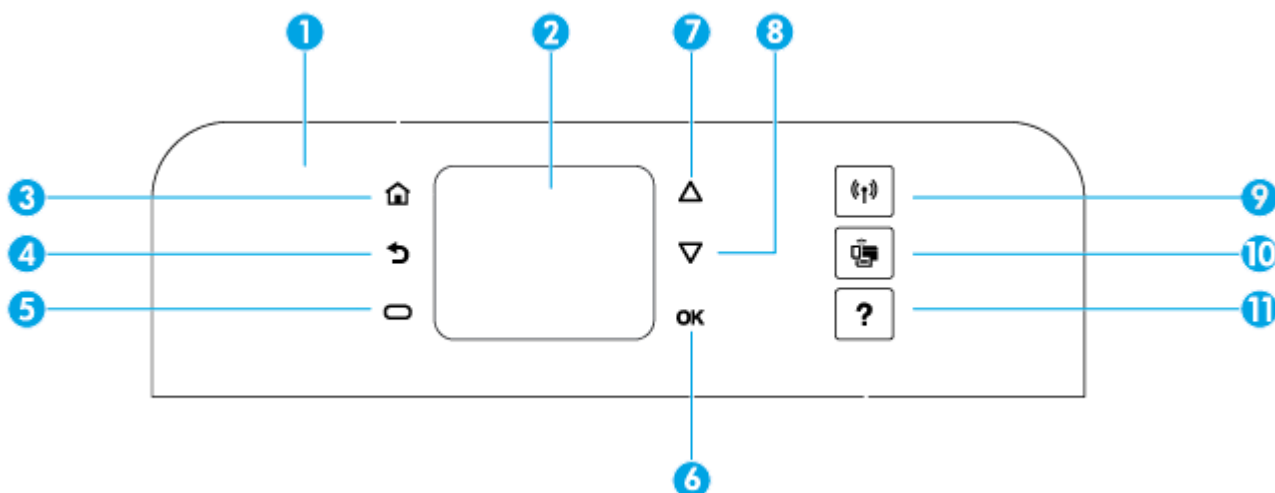


2. Zgornji del nadzorne plošče pridržite, kot je prikazano, in ga dvignite.



## Pregled gumbov

Naslednja shema in z njo povezana razpredelnica omogočata hitro povezavo do funkcij nadzorne plošče tiskalnika.



Oznaka	Ime in opis
1	Nadzorna plošča: omogoča upravljanje tiskalnika, npr. konfiguriranje nastavitev, nastavitev omrežnih povezav in branje informacij o tiskalniku.
2	Zaslon nadzorne plošče: prikazuje menijske postavke, možnosti za nastavitve in informacije tiskalnika.
3	Gumb Home (Domov): omogoča vrnitev na začetni zaslon s katerega koli drugega zaslona.
4	Gumb Nazaj: vrne se na prejšnji zaslon.
5	Gum Cancel (Prekliči) ali gumb Selection (Izbira): spreminja se glede na to, kaj je prikazano na zaslonu.
6	Gumb OK (V redu): potrdi izbiro.
7	Gumb s puščico navzgor: izbere prejšnjo menijsko možnost ali vas pomakne navzgor po zaslonu.
8	Gumb s puščico navzdol: izbere naslednjo menijsko možnost ali vas pomakne navzdol po zaslonu.
9	Gumb za brezžično povezavo: prikaže stanje in nastavitve brezžične povezave. Lučka zraven gumba za brezžično povezavo: <ul style="list-style-type: none"> <li>sveti ko je tiskalnik povezan z brezžičnim omrežjem;</li> <li>utripa, ko je funkcija brezžičnega vmesnika vklopljena, vendar tiskalnik ni povezan z omrežjem;</li> <li>ne sveti, ko je funkcija brezžičnega vmesnika izklopljena.</li> </ul>
10	Gumb za Wi-Fi Direct: prikaže stanje in nastavitve povezave Wi-Fi Direct.
11	Gumb Help (Pomoč): ko ste na začetnem zaslonu, odpre meni pomoči, prikaže pomoč za izbrano menijsko možnost ali podaja dodatne informacije o trenutnem zaslonu.

## Uporaba začetnega zaslona

Začetni zaslon se prikaže, potem ko pritisnete gumb za vrnitev na začetni zaslon . Prikaže glavni meni za dostopanje do funkcij, ki jih nudi tiskalnik. S temi funkcijami lahko preprosto upravljate tiskalnika, na primer ga konfigurirate, povežete z brezžičnimi omrežji in preverite stanje črnila ali akumulatorja.

**NASVET:** Če želite, lahko potem, ko povežete tiskalnik z računalnikom, upravljate tiskalnik s programsko opremo za tiskalnik, nameščeno v računalniku. Če želite več informacij o uporabi teh orodij, glejte [Orodja za upravljanje tiskalnika](#).

## Dostopanje do funkcije na začetnem zaslonu

1. Na nadzorni plošči pritisnite gumb na vrnitev na začetno stran (🏠), da se prikaže začetni zaslon.
2. Pomaknite se po zaslonu in z gumboma s puščico izberite željeno funkcijo (▲, ▼).
3. Izbiro potrdite s pritiskom na gumb OK (V redu).

## Osnove papirja

Tiskalnik dela kakovostno z večino vrst pisarniškega papirja. Najbolje je, da pred nakupom večjih količin preizkusite več različnih vrst tiskalnega papirja. Če želite najboljšo kakovost tiskanja, uporabljajte HP-jev papir. Če želite več informacij o HP-jevem papirju, obiščite HP-jevo spletno mesto na naslovu [www.hp.com](http://www.hp.com).



Za tiskanje vsakdanjih dokumentov HP priporoča navaden papir z logotipom ColorLok. Neodvisna testiranja vseh vrst papirjev z logom ColorLok zagotavljajo, da ti papirji ustrezajo visokim standardom zanesljivosti in kakovosti tiskanja ter omogočajo tiskanje ostrih in živih dokumentov, še bolj poudarijo črno barvo in se sušijo hitreje od navadnega papirja. Poiščite papir z logotipom ColorLok, ki ga večji proizvajalci ponujajo v različnih velikostih in gramaturah.

To razdelek vsebuje naslednje teme:

- [Priporočene vrste papirja za tiskanje](#)
- [Naročanje papirja HP](#)
- [Nasveti za izbiranje in uporabo papirja](#)

## Priporočene vrste papirja za tiskanje

Za najboljšo kakovost tiskanja HP priporoča uporabo papirja HP, posebej zasnovanega za tovrstne projekte. Nekatere od teh vrst papirja morda ne bodo na voljo, kar je odvisno od posamezne države/regije.

### Poslovni dokumenti

- **HP Premium Presentation Paper 120g Matte (120-gramski HP-jev mat papir za predstavitve Premium) ali HP Professional Paper 120 Matt (HP-jev profesionalni mat papir 120)**

Ta papir je debelejši obojestransko matiran papir, ki je odličen za predstavitve, ponudbe, poročila in biltene. Papir je debelejši za boljši videz in otip.
- **HP Brochure Paper (Papir za brošure HP) 180g sijajen ali HP Professional Paper (Profesionalni papir HP) 180 sijajen**

Te vrste papirja so na obeh straneh prevlečene s sijajnim premazom in omogočajo obojestransko tiskanje. Najprimernejši je za kakovostne fotografske reprodukcije in poslovne grafike za platnice poročil, posebne predstavitve, brošure, adresarje in koledarje.
- **HP Brochure Paper (Papir za brošure HP) 180g mat ali HP Professional Paper (Profesionalni papir HP) 180 mat**

Ti dve vrsti papirja sta na obeh straneh prevlečeni z mat premazom in omogočata obojestransko tiskanje. Najprimernejši je za kakovostne fotografske reprodukcije in poslovne grafike za platnice poročil, posebne predstavitve, brošure, adresarje in koledarje.

## Vsakdanje tiskanje

Vsi papirji, ki so navedeni za vsakodnevno tiskanje, predstavljajo tehnologijo ColorLok, ki omogoča manj razmazovanja, temnejše črne in žive barve.

- **HP Bright White Inkjet Paper (Beli papir za brizgalnike HP)**

HP Bright White Inkjet Paper (Beli papir za brizgalnike HP) zagotavlja visoko-contrastne barve in ostro besedilo. Dovolj je neprepusten za neprosojno dvostransko barvno tiskanje, zato je najbolj primeren za tiskanje biltenov, poročil in letakov.

- **HP Printing Paper (Papir za tiskanje HP)**

HP Printing Paper (Papir za tiskanje HP) je visokokakovostni večnamenski papir. Zagotavlja dokumente, ki so na videz in otip bolj resnični kot dokumenti, ki jih natisnete na običajen večnamenski papir. Ne vsebuje kisline, kar zagotavlja daljšo trajnost dokumentov.

- **HP Office Paper (Pisarniški papir HP)**

HP Office Paper (Pisarniški papir HP) je visokokakovostni večnamenski papir. Primeren je za kopije, osnutke, zapiske in ostale vsakodnevne dokumente. Ne vsebuje kisline, kar zagotavlja daljšo trajnost dokumentov.

## Tiskanje fotografij

- **HP Premium Plus Photo Paper (foto papir HP Premium Plus)**

Foto papir HP Premium Plus je HP-jev foto papir najvišje kakovosti za najlepše fotografije. S foto papirjem HP Premium Plus lahko tiskate čudovite fotografije, ki se takoj posušijo, zato jih lahko drugim pokažete takoj, ko pridejo iz tiskalnika. Tiskalnik podpira različne velikosti, tudi A4, 8,5 x 11 palcev, 4 x 6 palcev (10 x 15 cm) in 5 x 7 palcev (13 x 18 cm), ter dva premaza: sijajni in plosijajni. Idealen je za uokvirjanje, prikazovanje ali podarjanje vaših najboljših fotografij in posebne fotografske projekte. Foto papir HP Premium Plus zagotavlja izvrstne rezultate s profesionalno kakovostjo in trajnostjo.

- **Foto papir HP Advanced**

Ta sijajni foto papir je prevlečen s hitro sušečim se premazom, ki preprečuje razmazovanje. Odporen je na vodo, packe, prstne odtise in vlago. Natisnjene slike so videti kot prave fotografije, izdelane v fotografskem studiu. Na voljo je v različnih velikostih, vključno v velikostih A4, 8,5 x 11 palcev, 10 x 15 cm (4 x 6 palcev), 13 x 18 cm (5 x 7 palcev). Ne vsebuje kisline, kar zagotavlja daljšo trajnost dokumentov.

- **Običajni foto papir HP**

Barvite, vsakodnevne posnetke lahko natisnete ugodno na papir, ki je zasnovan za običajno tiskanje fotografij. Ta cenovno ugoden foto papir se hitro suši in je zato enostaven za uporabo. Kadar boste uporabljali ta papir, boste s katerim koli brizgalnim tiskalnikom naredili ostre in jasne slike. Na voljo je v sijajni prevleki v različnih velikostih, vključno z A4, 8,5 x 11 palcev, 5 x 7 palcev in 4 x 6 palcev (10 x 15 cm). Ne vsebuje kisline, kar zagotavlja daljšo trajnost dokumentov.

- **Papir Hagaki (za Japonsko)**

Barvite, vsakodnevne posnetke lahko natisnete ugodno na papir, ki je zasnovan za običajno tiskanje fotografij. Ta cenovno ugoden foto papir se hitro suši in je zato enostaven za uporabo. Kadar boste uporabljali ta papir, boste s katerim koli brizgalnim tiskalnikom naredili ostre in jasne slike.

Če želite izvedeti več o podprtih nosilcih, glejte [Tehnični podatki](#).

## Naročanje papirja HP

Tiskalnik dela kakovostno z večino vrst pisarniškega papirja. Če želite najboljšo kakovost tiskanja, uporabljajte HP-jev papir.

Če želite naročiti HP-jev papir in ostale potrebščine, pojdite na [www.hp.com](http://www.hp.com). Za zdaj so nekateri deli HP-jevega spletnega mesta na voljo samo v angleščini.

Za tiskanje vsakdanjih dokumentov HP priporoča navaden papir z logotipom ColorLok. Neodvisna testiranja vseh vrst papirja z logotipom ColorLok zagotavljajo, da ta papir ustreza visokim standardom zanesljivosti in kakovosti tiskanja ter omogoča tiskanje ostrih in živih dokumentov, še bolj poudari črno barvo in se suši hitreje od navadnega papirja. Papir z logotipom ColorLok ponujajo glavni proizvajalci papirja v različni velikosti in teži.

## Nasveti za izbiranje in uporabo papirja

Za kar najboljše rezultate upoštevajte naslednja navodila.

- Na vhodni pladenj naložite samo eno vrsto papirja hkrati.
- Preverite, ali je papir pravilno naložen.
- Vhodnega pladnja ne preobremenjujte.
- Če želite preprečiti zagozditev papirja, slabo kakovost tiskanja in druge težave s tiskanjem, na vhodni pladenj ne nalagajte naslednjega papirja:
  - Večdelnih obrazcev
  - Poškodovanih, zgubanih ali nagrbančenih medijev
  - Medijev z izrezi ali luknjami
  - Močno teksturiranih ali reliefnih medijev, ki slabo vpijajo črnilo
  - Medijev, ki so prelahki ali lahko raztegljivi
  - Medijev, ki vsebujejo sponke

## Nalaganje papirja

Pri nalaganju papirja pazite, da je ta pravilno naložen na vhodni pladenj, prilagodite vodili za širino papirja tako, da se prilegata robovom papirja, nato pa preverite, ali je tiskalnik odkril pravilno velikost papirja. Če odkrita velikost papirja ni pravilna ali če je velikost ali vrsto papirja treba prilagoditi, na nadzorni plošči tiskalnika spremenite nastavitve papirja. Za dodatne informacije o spreminjanju nastavitve papirja glejte [Spreminjanje ali določanje nastavitve papirja](#).

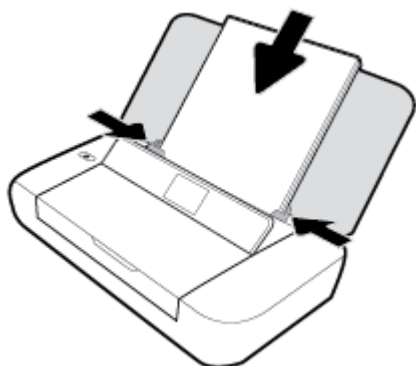
- Če se prikaže poziv s sporočilom, ki kaže neznano velikost papirja, upoštevajte navodila na zaslonu nadzorne plošče tiskalnika, da prilagodite vodili za širino papirja in/ali spremenite velikost papirja.
- Če je funkcija samodejnega zaznavanja velikosti papirja izklopljena ali ne deluje pravilno, na nadzorni plošči tiskalnika spremenite nastavitve velikosti papirja.
- Če je funkcija samodejnega zaznavanja papirja vklopljena, prilagajajte vodili za širino papirja, dokler se ne dotikata roba papirja, da lahko tiskalnik zazna širino papirja.
- Če nalagate velikost papirja po meri, prilagodite vodili za širino papirja na širino, ki je najbližja širini po meri, da lahko tiskalnik zazna najbližjo širino; po potrebi spremenite velikosti papirja na nadzorni plošči tiskalnika.

### Nalaganje papirja standardnih velikosti

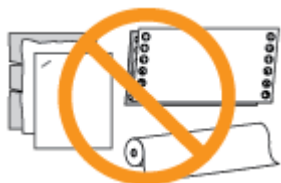
1. Odprite zgornja vratca in dvignite nadzorno ploščo.
2. Izvlecite vodili za širino papirja tako daleč, kolikor je mogoče.




3. Vstavite papir s stranjo za tiskanje obrnjeno navzgor in potisnite vodili za širino papirja tako, da se bosta tesno prilegali robovom papirja.



Ne uporabljajte papirja, prikazanega na spodnji sliki.



 **OPOMBA:** Med tiskanjem ne nalagajte papirja.

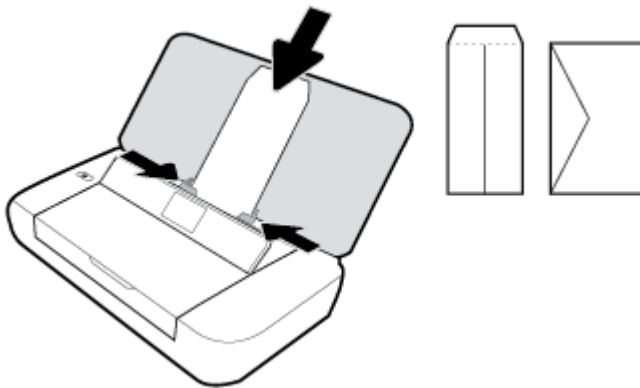
### Nalaganje ovojnic

1. Odprite zgornja vratca in dvignite nadzorno ploščo.


2. Izvlecite vodili za širino papirja tako daleč, kolikor je mogoče.



3. Vstavite ovojnico tako, da je stran za tiskanje obrnjena navzgor, dolgi rob na levi strani ali kratki rob na vrhu.



---

 **OPOMBA:** Med tiskanjem ne nalagajte ovojnic.

---

4. Vodili za širino papirja potisnite tako, da se tesno prilegata robovom ovojnice.


### Nalaganje kartic in fotografskega papirja

1. Odprite zgornja vratca in dvignite nadzorno ploščo.
2. Izvlecite vodili za širino papirja tako daleč, kolikor je mogoče.



3. Vstavite papir s stranjo za tiskanje obrnjeno navzgor in potisnite vodili za širino papirja tako, da se bosta tesno prilegala robovom papirja.


---

 **OPOMBA:** Med tiskanjem ne nalagajte papirja.


---

# Spreminjanje ali določanje nastavitev papirja

## Spreminjanje nastavitev papirja na nadzorni plošči tiskalnika

1. Na nadzorni plošči tiskalnika pritisnite gumb za začetni zaslon .
2. Na začetnem zaslonu izberite **Setup** (Namestitev), nato pa pritisnite **OK** (V redu).
3. Izberite **Printer Settings** (Nastavitve tiskalnika), nato pa pritisnite **OK** (V redu).
4. Izberite **Paper Settings** (Nastavitve papirja), nato pa pritisnite **OK** (V redu).
5. Izberite možnost za velikost ali vrsto papirja, nato pa se pomaknite navzdol, da izberete velikost ali vrsto naloženega papirja.


## Vklop ali izklop funkcije za samodejno zaznavanje velikosti papirja

1. Na nadzorni plošči tiskalnika pritisnite gumb za začetni zaslon .
2. Na začetnem zaslonu izberite **Setup** (Namestitev), nato pa pritisnite **OK** (V redu).
3. Izberite **Printer Settings** (Nastavitve tiskalnika), nato pa pritisnite **OK** (V redu).
4. Izberite **Preference** (Možnost), nato pa pritisnite **OK** (V redu).
5. Pomaknite se navzdol in izberite **Automatic Paper Size Detection** (Samodejno zaznavanje velikosti papirja).
6. Izberite **On** (Vklopljeno) ali **Off** (Izklopljeno).

# Posodobitev tiskalnika

Če je tiskalnik povezan v omrežje in so omogočene spletne storitve, bo tiskalnik samodejno preveril, ali so na voljo posodobitve.

## Posodobitev tiskalnika z nadzorne plošče tiskalnika

1. Na nadzorni plošči pritisnite gumb za vrnitev na začetno stran () , da se prikaže začetni zaslon.
2. Izberite **Setup** (Namestitev), **Tools** (Orodja), nato pa **Update the Printer** (Posodobiti tiskalnik).  
Funkcijo na zaslonu izberite z gumbom s puščico ▲ ali ▼ , nato pa pritisnite gumb OK (V redu).

## Posodobitev tiskalnika z vdelanim spletnim strežnikom

1. Odprite vdeleni spletni strežnik (EWS).  
Za več informacij glejte [Vdelani spletni strežnik](#).
2. Kliknite zavihek **Tools** (Orodja).
3. V razdelku **Printer Updates** (Posodobitve tiskalnika) kliknite **Firmware Updates** (Posodobitve strojno-programске opreme) in upoštevajte navodila na zaslonu.



**OPOMBA:** Če je na voljo posodobitev tiskalnika, jo tiskalnik prenese in namesti, nato pa se znova zažene.



**OPOMBA:** Če morate vnesti nastavitve proxy in če jih vaše omrežje uporablja, upoštevajte navodila na zaslonu za nastavitve strežnika proxy. Če nimate teh informacij, se obrnite na skrbnika omrežja ali osebo, ki je nastavila brezžično omrežje.



# Uporaba akumulatorja tiskalnika

Tiskalniku je priložen litijev-ionski akumulator z možnostjo vnovičnega polnjenja, ki ga je mogoče namestiti na zadnjo stran tiskalnika. Če si želite ogledati njegovo mesto, glejte [Prikaz zadnje strani](#).

Akumulator je mogoče kupiti tudi kot dodatni pripomoček. Če želite opraviti nakup, se obrnite na lokalnega prodajalca ali na HP-jevo prodajno mesto ali pa pojdite na [www.hpshopping.com](http://www.hpshopping.com).

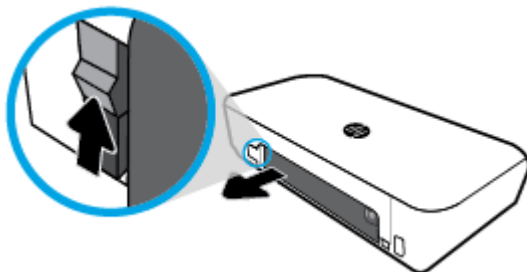
## Namestitev ali zamenjava akumulatorja

### Namestitev ali zamenjava akumulatorja

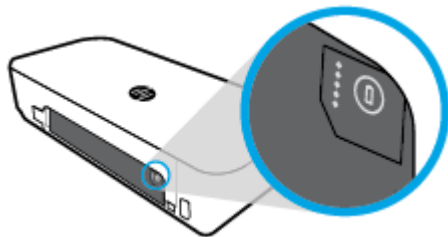
1. Izklopite tiskalnik in izključite napajanje.
2. Če je nadzorna plošča tiskalnika dvignjena, jo potisnite navzdol in zaprite zgornji pokrov tiskalnika. Če želite več informacij o delih tiskalnika, glejte [Pomen delov tiskalnika](#).
3. Iz hrbtne strani tiskalnika odstranite pokrov akumulatorja.



4. Če zamenjujete akumulator, odstranite izvorni akumulator tako, da dvignete zapah in sprostite akumulator.



5. Namestite akumulator v režo za akumulator.  
Gumb za stanje akumulatorja je v zgornjem desnem kotu akumulatorja.



6. Namestite pokrov akumulatorja.

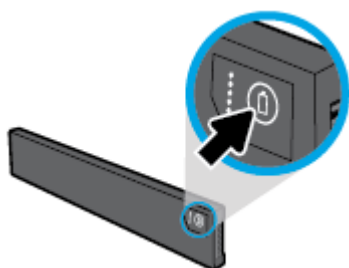
Če želite preveriti stanje akumulatorja, pojdite na [Preverjanje stanja akumulatorja](#).



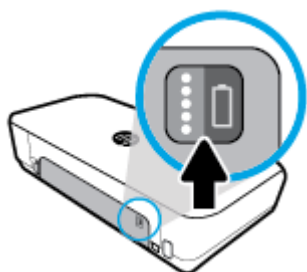
## Preverjanje stanja akumulatorja

### Preverjanje stanje akumulatorja na akumulatorju

- ▲ Pritisnite gumb za stanje akumulatorja na akumulatorju.



**NASVET:** Če je akumulator nameščen v tiskalnik, pritisnite podoben gumb na pokrovu akumulatorja.








### Preverjanje stanja akumulatorja na nadzorni plošči

- ▲ Pritisnite gumb za začetni zaslon (🏠), da se prikaže začetni zaslon, nato pa izberite **Battery Status** (Stanje akumulatorja).

### Stanje akumulatorja

Lučke stanja akumulatorja	Število lučk	Barva lučk	Raven napoljenosti akumulatorja
	5	Sveti belo	100 do 80 %
	4	Sveti belo	79 do 60 %

Lučke stanja akumulatorja	Število lučk	Barva lučk	Raven napolnjenosti akumulatorja
	3	Sveti belo	59 do 40 %
	2	Sveti belo	39 do 20 %
	1	Sveti belo	19 do 11 %
	1	Utripa belo	10 do 1 % <b>OBVESTILO:</b> Ko raven akumulatorja doseže določeno zelo nizko stanje, se tiskalnik samodejno izklopi po 30 sekundah.
	Izklopljeno	Ni uporabno	Akumulatorja ni mogoče zaznati ali pa je poškodovan, okvarjen ali ga zaradi nekega razloga ni mogoče polniti.

## Polnjenje akumulatorja

Akumulator, nameščen v tiskalniku, se polni, ko je tiskalnik z električnim kablom priključen v električno omrežje.

Polnjenje akumulatorja prek električnega omrežja lahko traja do 2,5 ure. Če napajalnik odstranite in je tiskalnik izklopljen, se akumulator lahko polni tudi, ko so vrata USB na zadnji strani tiskalnika povezana z napajalnimi vrati USB druge naprave. Napajalna vrata USB morajo zagotavljati vsaj 1 A.

Na primer:

- napajalna vrata USB na prenosnem računalniku (prepoznate jih po simbolu strele zraven gostiteljskih vrat);
- polnilnik USB, priključen v stensko vtičnico (lahko je splošen ali pa takšen, ki se uporablja za mobilne telefone ali tablične računalnike);
- polnilnik USB, priključen v napajalna vrata v avtu (lahko je splošen ali pa takšen, ki se uporablja za mobilne telefone ali tablične računalnike).

## Hranjenje akumulatorja

**⚠ OPOZORILO!** Da preprečite morebitna varnostna tveganja, uporabljajte samo akumulator, ki je priložen tiskalniku, ali akumulator, ki ga kupite kot pripomoček pri HP-ju.

Če želite opraviti nakup, se obrnite na lokalnega prodajalca ali na HP-jevo prodajno mesto ali pa pojdite na [www.hpshopping.com](http://www.hpshopping.com).


**⚠ POZOR:** Če želite preprečiti možnosti okvare akumulatorja, ga ne smete dolgotrajno izpostavljati visoki temperaturi.

**POZOR:** Če računalnika ne boste uporabljali več kot dva tedna in ga boste izklopili iz električnega napajanja, odstranite akumulator in ga shranite posebej.

**POZOR:** Da podaljšate življenjsko dobo shranjenega akumulatorja, ga hranite v hladnem in suhem prostoru.

---

## Odlaganje rabljenega akumulatorja

 **OPOZORILO!** Če želite zmanjšati možnost požara ali opeklin, ne razstavlajte, ne stiskajte in ne luknjajte akumulatorja, ne krajšajte zunanjih stikov akumulatorja in akumulatorja ne odlagajte v ogenj ali vodo. Akumulatorja ne izpostavljajte temperaturam nad 60°C (140°F).

---

## Odprite programsko opremo tiskalnika HP .(Windows)

Ko namestite programsko opremo tiskalnika HP, glede na svoj operacijski sistem naredite nekaj od naslednjega:

- **Windows 10:** na namizju računalnika kliknite gumb za začetni meni, kliknite **Vse aplikacije**, izberite **HP**, nato pa izberite ikono z imenom tiskalnika.
- **Windows 8.1:** v spodnjem levem kotu zaslona **Začetek** kliknite puščico navzdol, nato pa izberite ikono z imenom tiskalnika.
- **Windows 8:** na zaslonu **Začetek** z desno tipko miške kliknite prazno območje, v vrstici s programi kliknite **Vse aplikacije**, nato pa izberite ikono z imenom tiskalnika.
- **Windows 7, Windows Vista in Windows XP:** na namizju računalnika kliknite gumb Start, izberite **Vsi programi**, izberite **HP**, izberite mapo za tiskalnik, nato pa izberite ikono z imenom tiskalnika.


---


## 3 Tiskanje

S tem tiskalnikom lahko z računalnikov, bliskovnih pogonov USB ali mobilnih naprav (pametnih telefon ali tabličnih računalnikov) natisnete različne medije, kot so dokumenti, brošure, fotografije in ovojnice.

Če želite natisniti dokumente in fotografije iz mobilnih naprav (na primer iz pametnih telefonov ali tabličnih računalnikov), obiščite HP-jevo spletno mesto za mobilno tiskanje na naslovu [www.hp.com/go/mobileprinting](http://www.hp.com/go/mobileprinting). Če lokalna različica tega spletnega mesta ni na voljo v vaši državi/regiji ali jeziku, boste lahko preusmerjeni na spletno mesto mobilnega tiskanja HP v drugi državi/regiji ali jeziku.

---

 **OPOMBA:** Večino nastavitve tiskanja programska aplikacija ureja samodejno. Nastavitve spremenite ročno le, kadar želite spremeniti kakovost tiskanja, tiskati na posebne vrste papirja ali uporabljati posebne funkcije.

 **NASVET:** Ta tiskalnik vključuje **HP ePrint**, HP-jevo brezplačno storitev, ki omogoča tiskanje dokumentov z vašega tiskalnika, ki podpira storitev HP ePrint, kadar koli in s katere koli lokacije, za kar ne potrebujete dodatne programske opreme ali gonilnikov tiskalnika. Za več informacij glejte [Tiskanje s storitvijo HP ePrint](#).


- [Tiskanje dokumentov](#)
- [Tiskanje brošur](#)
- [Tiskanje na ovojnice](#)
- [Tiskanje fotografij](#)
- [Tiskanje na poseben papir ali papir z velikostjo po meri](#)
- [Tiskanje na obeh straneh](#)
- [Tiskanje s funkcijo AirPrint™](#)
- [Namigi za uspešno tiskanje](#)

### Tiskanje dokumentov

#### Tiskanje dokumentov (Windows)

1. Na pladenj naložite papir. Za več informacij glejte [Nalaganje papirja](#).
2. Na meniju **File** (Datoteka) v programski opremi izberite **Print** (Natisni).  
Odpre se okno **Print** (Tiskanje).
3. V njem izberite svoj tiskalnik.
4. Vnesite obseg tiskanja in število kopij, ki jih želite natisniti.
5. Kliknite gumb, ki odpre okno **Properties** (Lastnosti), da nastavite postavitev in kakovost tiskanja strani  
Glede na program se ta gumb lahko imenuje tudi **Properties (Lastnosti)**, **Options (Možnosti)**, **Printer Setup (Nastavitve tiskalnika)**, **Printer Properties (Lastnosti tiskalnika)**, **Printer (Tiskalnik)** ali **Preferences (Nastavitve)**.

---

 **OPOMBA:** Če želite spremeniti nastavitve tiskanja za vsa tiskalna opravila, morate to storiti v HP-jevi programski opremi, ki ste jo dobili s tiskalnikom. Za dodatne informacije o HP-jevi programski opremi glejte [Orodja za upravljanje tiskalnika](#).

---

6. Kliknite **OK** (V redu), da potrdite nastavitve, s čimer tudi zaprete okno **Properties** (Lastnosti).
7. Za začetek tiskanja kliknite **Print** (Natisni) ali **OK** (V redu).

### Tiskanje dokumentov (OS X)

1. V meniju **File (Datoteka)** v programski opremi izberite **Print (Natisni)**.
2. Preverite, ali je tiskalnik izbran.
3. Določite lastnosti strani.

Če v pogovornem oknu Print (Natisni) niso prikazane možnosti, kliknite **Show Details** (Pokaži podrobnosti).

- V pojavnem meniju **Paper Size** (Velikost papirja) izberite ustrezno velikost papirja.



---

**OPOMBA:** Če spremenite velikost papirja, morate naložiti ustrezen papir.

---

- Izberite usmerjenost.
  - Vnesite skalirni odstotek.
4. Kliknite **Print (Natisni)**.

## Tiskanje brošur

### Tiskanje brošur (Windows)

1. Na pladenj naložite papir. Za več informacij glejte [Nalaganje papirja](#).
2. Na meniju **File** (Datoteka) v programski opremi izberite **Print** (Natisni).  
Odpre se okno **Print** (Tiskanje).
3. V njem izberite svoj tiskalnik.
4. Vnesite obseg tiskanja in število kopij, ki jih želite natisniti.
5. Kliknite gumb, ki odpre pogovorno okno **Properties** (Lastnosti).

Glede na program se ta gumb lahko imenuje tudi **Properties (Lastnosti)**, **Options (Možnosti)**, **Printer Setup (Nastavitev tiskalnika)**, **Printer Properties (Lastnosti tiskalnika)**, **Printer (Tiskalnik)** ali **Preferences (Nastavitve)**.



---

**OPOMBA:** Če želite spremeniti nastavitve tiskanja za vsa tiskalna opravila, morate to storiti v HP-jevi programski opremi, ki ste jo dobili s tiskalnikom. Za dodatne informacije o HP-jevi programski opremi glejte [Orodja za upravljanje tiskalnika](#).

---

6. Na zavihku **Printing Shortcut** (Bližnjica do tiskanja) v oknu **Properties** (Lastnosti) izberite vrsto brošure na spustnem seznamu **Paper Type** (Vrsta papirja).
7. Na dveh drugih zavihkih v oknu nastavite postavitev in kakovost tiskanja strani.
8. Za potrditev nastavitve kliknite **OK** (V redu). Okno **Properties** (Lastnosti) se zapre.
9. Za začetek tiskanja kliknite **Print** (Natisni) ali **OK** (V redu).

### Tiskanje brošur (OS X)

1. V meniju **File (Datoteka)** v programu kliknite **Tiskanje**.
2. Preverite, ali je tiskalnik izbran.

3. Določite lastnosti strani.

Če v pogovornem oknu Print (Natisni) niso prikazane možnosti, kliknite **Show Details** (Pokaži podrobnosti).

- a. V pojavnem meniju **Paper Size** (Velikost papirja) izberite ustrezno velikost papirja.



---

**OPOMBA:** Če spremenite velikost papirja, morate naložiti ustrezen papir.

---

- b. Na pojavnem meniju izberite **Paper Type/Quality** (Tip/kakovost papirja), nato pa izberite možnost, ki zagotavlja najboljšo kakovost ali največ pik na palec.


4. Izberite še druge nastavitve tiskanja, nato pa kliknite **Tiskanje**.

## Tiskanje na ovojnice

### Tiskanje ovojnic (Windows)

1. V pladenj naložite ovojnice. Za več informacij glejte [Nalaganje papirja](#).
2. Na meniju **File** (Datoteka) v programski opremi izberite **Print** (Natisni).  
Odpre se okno **Print** (Tiskanje).
3. V njem izberite svoj tiskalnik.
4. Vnesite število kopij, ki jih želite natisniti.
5. Kliknite gumb **Page Setup** (Nastavitev strani), da odprete okno **Page Setup** (Nastavitev strani).
6. Izberite usmerjenost **Landscape** (Ležeča).
7. Na zavihku **Paper** (Papir) izberite vrsto ovojnice na spustnem meniju **Paper size** (Velikost papirja).
8. Kliknite **OK** (V redu), da zaprete okno.
9. Za začetek tiskanja kliknite **Print** (Natisni) ali **OK** (V redu).

### Tiskanje ovojnic (OS X)


1. V meniju **File** (Datoteka) v programski opremi izberite **Print** (Natisni).
  2. Preverite, ali je tiskalnik izbran.
  3. V pojavnem meniju **Paper Size** (Velikost papirja) izberite ustrezno velikost ovojnice.  
Če v pogovornem oknu Print (Natisni) niso prikazane možnosti, kliknite **Show Details** (Pokaži podrobnosti).
- 
-  **OPOMBA:** Če spremenite možnost **Paper Size** (Velikost papirja), naložite papir ustrezne velikosti.
- 
4. V pojavnem meniju izberite **Paper Type/Quality** (Vrsta/kakovost papirja) in poskrbite, da je za vrsto papirja izbran **Navaden papir**.
  5. Kliknite **Print** (Natisni).

## Tiskanje fotografij

Fotografijo lahko natisnete iz računalnika ali z bliskovnega pogona USB. Toda šifrirani bliskovni pogoni USB niso podprti.

Pred tiskanjem mora biti foto papir povsem raven. Neuporabljenega foto papirja ne puščajte v vhodnem pladnju. Papir se lahko začne gubati, kar lahko privede do slabše kakovosti izpisa.

---

 **POZOR:** Bliskovnega pogona ne odstranjujte iz vrat USB na tiskalniku, ko do njih dostopa tiskalnik, saj lahko pride do okvare datotek na pogonu.


---

### Tiskanje fotografij iz računalnika (Windows)

1. Na pladenj naložite papir. Za več informacij glejte [Nalaganje papirja](#).
2. V svoji programski opremi izberite **Print** (Natisni), da odprete okno za tiskanje.
3. Preverite, ali je tiskalnik izbran.
4. Vnesite število kopij, ki jih želite natisniti.
5. Kliknite gumb, ki odpre pogovorno okno **Properties** (Lastnosti).

Glede na program se ta gumb lahko imenuje tudi **Properties (Lastnosti)**, **Options (Možnosti)**, **Printer Setup (Nastavitev tiskalnika)**, **Printer Properties (Lastnosti tiskalnika)**, **Printer (Tiskalnik)** ali **Preferences (Nastavitve)**.

---

 **OPOMBA:** Podrobne nastavitve so opisane v poglavju [Namigi za uspešno tiskanje](#).

---

6. V tem oknu izberite barvo, postavitev, kakovost tiskanja in vrsto papirja za natis.
7. Kliknite **OK** (V redu), da zaprete okno **Properties** (Lastnosti).
8. Za začetek tiskanja kliknite **Print** (Natisni) ali **OK** (V redu).


### Tiskanje fotografij iz računalnika (OS X)

1. V meniju **File (Datoteka)** v programski opremi izberite **Print (Natisni)**.
2. Preverite, ali je tiskalnik izbran.
3. Nastavitev možnosti tiskanja.

Če v pogovornem oknu Print (Natisni) niso prikazane možnosti, kliknite **Show Details** (Pokaži podrobnosti).

- V pojavnem meniju **Paper Size** (Velikost papirja) izberite ustrezno velikost papirja.

---

 **OPOMBA:** Če spremenite velikost papirja, morate naložiti ustrezen papir.


---

- Izberite **Orientation** (Usmeritev).
4. V pojavnem meniju izberite **Paper Type/Quality** (Vrsta/kakovost papirja) in nato izberite naslednje nastavitve:
    - **Paper Type (Vrsta papirja):** ustrezna vrsta foto papirja
    - **Quality (Kakovost):** Izberite možnost, ki zagotavlja najboljšo kakovost ali največ pik na palec.
    - Kliknite trikotnik z informacijami **Color Options (Barvne možnosti)** in nato ustrezno možnost **Photo Fix** (Popravilo fotografije).
      - **Off** (izklop): na sliki ne uveljavi sprememb.
      - **On** (Vklop): samodejno izostri sliko; nekoliko prilagodi ostrino slike.
  5. Po želji izberite še druge nastavitve tiskanja in kliknite **Print (Natisni)**.




## Tiskanje fotografij z bliskovnega pogona USB

Fotografije lahko natisnete kar z bliskovnega pogona USB, ne da bi uporabili računalnik.

 **OPOMBA:** Natisniti je mogoče samo fotografije v oblikah zapisa PNG, JPG in TIFF. Drugih vrst datotek ni mogoče natisniti.

1. Vstavite bliskovni pogon USB v gostiteljska vrata USB na desni strani tiskalnika.
2. Počakajte, da se datoteke in mape z bliskovnega pogona prikažejo na zaslonu nadzorne plošče. Prikažejo se mape in datoteke fotografij v obliki zapisi JPG, PNG in TIFF na bliskovnem pogonu.
3. S pritiskanjem gumba s puščico ▲ ali ▼ poiščite zeleno fotografijo, nato pa pritisnite gumb OK (V redu). Zeleno fotografijo lahko poiščete tudi z gumboma ⇐ in OK (V redu).

 **OPOMBA:** Če se želite vrniti na začetni zaslon, pritisnite gumb za vrnitev ↵.

4. Na zaslonu **Image Print** (Tiskanje slike) izberite barvo tiskanja (barvno ali črno-belo), število kopij oziroma vrsto papirja.
5. Za začetek tiskanja pritisnite OK (V redu).


## Tiskanje na poseben papir ali papir z velikostjo po meri

Če vaš program podpira papir z velikostjo po meri, nastavite velikost v programu, preden začnete tiskati dokument. V nasprotnem primeru nastavite velikost v gonilniku tiskalnika. Morda boste morali spremeniti velikost obstoječih dokumentov, da jih boste lahko pravilno natisnili na papir z velikostjo po meri.

### Nastavitev velikosti po meri (Windows)


1. Glede na operacijski sistem izberite eno od naslednjih možnosti:
  - **Windows 10:** na **začetnem meniju** Windows kliknite **Vsi programi**, izberite **Sistemska orodja**, nato pa kliknite **Naprave** in izberite **Naprave in tiskalniki** na meniju **Sorodne nastavitve**. Izberite ime tiskalnika, nato pa izberite **Lastnosti tiskalnega strežnika**.
  - **Windows 8.1 in Windows 8:** Kazalec premaknite v zgornji desni kot zaslona ali tam tapnite, da se odpre vrstica s čarobnimi gumbi, kliknite ikono **Nastavitve**, kliknite ali tapnite **Nadzorna plošča**, nato pa kliknite ali tapnite **Prikaz naprav in tiskalnikov**. Kliknite ime tiskalnika in kliknite ali tapnite **Lastnosti tiskalnega strežnika**.
  - **Windows 7:** V meniju **Start** operacijskega sistema Windows kliknite **Naprave in tiskalniki**. Izberite ime tiskalnika, nato pa **Lastnosti tiskalnega strežnika**.
  - **Windows Vista:** V meniju **Start** operacijskega sistema Windows kliknite **Nadzorna plošča** in nato še **Tiskalniki**. V oknu **Tiskalniki** z desno tipko miške kliknite prazno območje in izberite **Lastnosti strežnika**.
  - **Windows XP:** V meniju **Start** operacijskega sistema Windows kliknite **Nadzorna plošča** in nato še **Tiskalniki in faksi**. V meniju **Datoteka** kliknite **Lastnosti strežnika**.
2. Izberite potrditveno polje **Ustvari nov obrazec**.
3. Vnesite ime velikosti papirja po meri.
4. V razdelek **Opis obrazca (mere)** vnesite mere za velikost po meri.
5. Kliknite **Uporabi** in nato **Zapri**.

## Tiskanje na poseben papir ali papir z velikostjo po meri (Windows)


 **OPOMBA:** Preden lahko tiskate na papir z velikostjo po meri, morate v lastnostih tiskalnega strežnika nastaviti velikost po meri.

1. V pladenj naložite ustrezen papir. Za več informacij glejte [Nalaganje papirja](#).
2. V meniju **File** (Datoteka) v programski aplikaciji kliknite **Print** (Natisni).
3. Preverite, ali je tiskalnik izbran.
4. Kliknite gumb, ki odpira pogovorno okno **Properties** (Lastnosti).

Ta gumb se lahko imenuje tudi **Properties** (Lastnosti), **Options** (Možnosti), **Printer Setup** (Nastavitev tiskalnika), **Printer Properties** (Lastnosti tiskalnika) ali **Preferences** (Nastavitve).

 **OPOMBA:** Če želite spremeniti nastavitve tiskanja za vsa tiskalna opravila, morate to storiti v HP-jevi programski opremi, ki ste jo dobili s tiskalnikom. Za več informacij o HP-jevi programski opremi glejte [Orodja za upravljanje tiskalnika](#).

5. Na zavihku **Layout** (Postavitev) ali **Paper/Quality** (Papir/kakovost) kliknite gumb **Advanced** (Napredno).
6. V območju **Paper/Output** (Papir/izhod) izberite na spustnem seznamu **Paper Size** (Velikost papirja) velikost po meri.

 **OPOMBA:** Če spremenite velikost papirja, pazite, da boste v vhodni pladenj naložili pravi papir in ustrezno nastavili velikost na nadzorni plošči tiskalnika.

7. Izberite katero koli drugo nastavitve tiskanja in kliknite **OK (V redu)**.
8. Za začetek tiskanja kliknite **Print** (Natisni) ali **OK (V redu)**.


## Tiskanje na poseben papir ali papir z velikostjo po meri (OS X)

Preden lahko tiskate na papir z velikostjo po meri, morate v programski opremi HP nastaviti velikost po meri.

1. Na pladenj naložite ustrezen papir.
2. Ustvarite novo velikost papirja po meri.
  - a. V programski opremi, v kateri želite tiskati, kliknite **File** (Datoteka), nato pa **Print** (Natisni).
  - b. Preverite, ali je tiskalnik izbran.
  - c. Na pojavnem meniju **Paper Size** (Velikost papirja) kliknite **Manage Custom Sizes** (Upravljanje velikosti po meri).

Če v pogovornem oknu Print (Natisni) niso prikazane možnosti, kliknite **Show Details** (Pokaži podrobnosti).
  - d. Kliknite **+**, nato pa na seznamu izberite nov element in vpišite ime za velikost papirja po meri.
  - e. Vnesite višino in širino papirja po meri.
  - f. Kliknite **Done** (Končano) ali **OK (V redu)**, nato pa kliknite **Save** (Shrani).
3. Za tiskanje uporabite ustvarjeno velikost papirja po meri.
  - a. V meniju **File** (Datoteka) v programski aplikaciji kliknite **Print** (Natisni).
  - b. Preverite, ali je tiskalnik izbran.

- c. Na pojavnem meniju **Paper Size** (Velikost papirja) izberite ime velikosti papirja po meri, ki ste jo ustvarili.
- d. Po želji izberite še druge nastavitve tiskanja in kliknite **Print (Natisni)**.

 **OPOMBA:** Zahteve glede programske opreme in sistema lahko najdete v datoteki Readme (Berime), ki jo najdete na CD-ju s programsko opremo tiskalnika HP, ki je bil priložen tiskalniku.


## Tiskanje na obeh straneh

### Tiskanje na obeh straneh (Windows)

Če želite tiskati na obeh straneh, morate to nastaviti ročno. Samodejno obojestransko tiskanje ni podprto na tem računalniku.

1. Na pladenj naložite papir. Za več informacij glejte [Nalaganje papirja](#).
2. Na meniju **File** (Datoteka) v programski opremi izberite **Print** (Natisni).  
Odpre se okno **Print** (Tiskanje).
3. Izberite svoj tiskalnik.
4. Vnesite obseg tiskanja in število kopij, ki jih želite natisniti.
5. Kliknite gumb, ki odpre pogovorno okno **Properties** (Lastnosti).

Glede na program se ta gumb lahko imenuje tudi **Properties (Lastnosti)**, **Options (Možnosti)**, **Printer Setup (Nastavitev tiskalnika)**, **Printer Properties (Lastnosti tiskalnika)**, **Printer (Tiskalnik)** ali **Preferences (Nastavitve)**.

 **OPOMBA:** Če želite spremeniti nastavitve tiskanja za vsa tiskalna opravila, morate to storiti v HP-jevi programski opremi, ki ste jo dobili s tiskalnikom. Za dodatne informacije o HP-jevi programski opremi glejte [Orodja za upravljanje tiskalnika](#).

6. Na zavihku **Layout** (Postavitev) s spustnega seznama **Print on Both Sides Manually** (Ročno obojestransko tiskanje) izberite **Flip on Long Edge** (Obrni po dolžini) ali **Flip on Short Edge** (Orni po širini).
7. Če želite izbrati velikost papirja, na zavihku **Paper/Quality** (Papir/kakovost) kliknite gumb **Advanced** (Dodatno), nato pa na spustnem seznamu **Paper Size** (Velikost papirja) izberite velikost papirja.
8. Na treh drugih zavihkih **Layout** (Postavitev), **Paper/Quality** (Papir/kakovost) in **Printing Shortcut** (Bližnjica do tiskanja) konfigurirajte še druge nastavitve. Za podrobnosti glejte razdelek »Nasveti za nastavitve tiskalnika (Windows)« v poglavju [Namigi za uspešno tiskanje](#).
9. Kliknite **OK** (V redu), da zaprete okno **Properties** (Lastnosti).
10. Za začetek tiskanja kliknite **Print** (Natisni) ali **OK** (V redu).
11. Ko je natisnjena ena stran, sledite zaslonskim navodilom, da na vhodni pladenj znova naložite papir.
12. V zaslonskih navodilih kliknite **Continue** (Nadaljuj), da natisnete še drugo stran papirja.

### Obojestransko tiskanje (OS X)

1. V meniju **File** (Datoteka) v programski opremi izberite **Print** (Natisni).
2. V pogovornem oknu Print (Natisni) v pojavnem meniju izberite **Paper Handling (Ravnanje s papirjem)** in za nastavitve **Page Order (Vrstni red strani)** izberite **Normal (Normalno)**.
3. Možnost **Pages to Print** (Strani za tiskanje) nastavite na **Odd Only** (Samo lihe).

4. Kliknite **Print (Natisni)**.
5. Ko so natisnjene vse lihe strani dokumenta, odstranite dokument z izhodnega pladnja.
6. Znova naložite dokument tako, da bo tiskalnik povlekel tisti konec papirja, ki je prišel iz tiskalnika, prazna stran dokumenta pa naj bo obrnjena proti sprednjemu delu tiskalnika.
7. V pogovornem oknu Print (Natisni) se vrnite v pojavni meni **Ravnanje s papirjem (Paper Handling)** in za vrstni red strani izberite **Normal (Normalno)**, za strani za tiskanje pa **Even Only (Samo sode)**.
8. Kliknite **Print (Natisni)**.

## Tiskanje s funkcijo AirPrint™

Tiskanje z Applovo funkcijo AirPrint je podprto za sisteme iOS 4.2 in Mac OS X 10.7 ali novejše. Funkcija AirPrint omogoča brezžično tiskanje na tiskalniku iz naprav iPad (iOS 4.2), iPhone (3GS ali novejši) ali iPod touch (tretja generacija ali novejša) v naslednjih mobilnih programih:

- Pošta
- Fotografije
- Safari
- Podprti programi drugih ponudnikov, na primer Evernote

Če želite uporabljati funkcijo AirPrint, preverite naslednje:

- Tiskalnik in naprava, v kateri je omogočena funkcija AirPrint, morata biti povezana v isto omrežje. Za dodatne informacije o uporabi funkcije AirPrint in izdelkih HP, ki so z njo združljivi, pojdite na HP-jevo spletno mesto za mobilno tiskanje na naslovu [www.hp.com/go/mobileprinting](http://www.hp.com/go/mobileprinting). Če lokalna različica tega spletnega mesta ni na voljo v vaši državi/regiji ali jeziku, boste lahko preusmerjeni na spletno mesto mobilnega tiskanja HP v drugi državi/regiji ali jeziku.
- Naložite papir, ki ustreza nastavitvam papirja v tiskalniku (za dodatne informacije glejte [Nalaganje papirja](#)). Če pravilno nastavite velikost za papir, ki je naložen, bo mobilna naprava prepoznala, katere velikost papirja se tiska.


## Namigi za uspešno tiskanje

### Namigi za črnilo

- Če kakovost tiskanja ni zadovoljiva, glejte [Težave s tiskanjem](#) za več informacij.
- Uporabljajte originalne HP-jeve kartuše.

Originalne HP-jeve kartuše so zasnovane in preizkušene s HP-jevimi tiskalniki in vrstami papirja, kar vedno znova pripomore k učinkoviti rabi.

---

 **OPOMBA:** HP ne jamči za kakovost ali zanesljivost kartuš, ki niso HP-jeve. Garancija ne krije servisa ali popravil izdelka, ki je potreben zaradi uporabe potreščin, ki niso izdelek podjetja HP.

Če menite, da ste kupili originalne HP-jeve kartuše, pojdite na [www.hp.com/go/anticounterfeit](http://www.hp.com/go/anticounterfeit).

---

- Pravilno namestite črno in barvno kartušo.  
Za več informacij glejte [Zamenjava kartuš](#).
- Preverite ocenjeno količino črnila v kartušah, da se prepričate, da je črnila dovolj.  
Opozorila in indikatorji ravni črnila posredujejo ocene le za namene načrtovanja.

Za več informacij glejte [Preverjanje ocenjene ravni črnila](#).

### Namigi za nalaganje papirja

Za dodatne informacije glejte [Nalaganje papirja](#).

- Prepričajte se, da je papir pravilno naložen na vhodni pladenj, nato pa prilagodite vodili za širino papirja. Če velikost papirja ni pravilno zaznana, spremenite nastavitve papirja.
- Naložite sveženj papirja (ne le enega lista). Vsi listi v svežnju morajo biti iste velikosti in vrste, da se papir ne zagozdi.
- Papir naložite s stranjo za tiskanje obrnjeno navzgor.
- Poskrbite, da bo robovi na vhodnem pladnju niso prepognjeni ali natrgani.
- Vodila za širino papirja prilagodite tako, da se tesno prilegajo papirju. Poskrbite, da vodili ne bosta upogibali papirja v pladnju.

### Namigi za nastavitve tiskalnika (Windows)

- Če želite spremeniti privzete nastavitve tiskanja, kliknite **Print** (Natisni), nato pa v programski opremi tiskalnika HP kliknite **Set Preferences** (Določi nastavitve).

Odprite programsko opremo tiskalnika HP. Za več informacij glejte [Odprite programsko opremo tiskalnika HP .\(Windows\)](#).

- Če želite izbrati število strani, ki se bodo natisnile na en list, na zavihku **Layout** (Postavitev) izberite zeleno možnost s spustnega seznama **Pages per Sheet** (Strani na list).
- Če želite spremeniti usmerjenost strani, to storite v vmesniku programa, ki ga uporabljate.
- Če želite več nastavitev tiskanja, na zavihku **Layout** (Postavitev) ali **Paper/Quality** (Papir/kakovost) v gonilniku tiskalnika kliknite gumb **Advanced** (Dodatno), da odprete pogovorno okno **Advanced Options** (Dodatne možnosti).



**OPOMBA:** Predogled na zavihku **Layout** (Postavitev) ne kaže nastavitev, ki ste jih izbrali na spustnih seznamih **Pages per Sheet Layout** (Postavitev strani na listu), **Booklet** (Knjižica) ali **Page Borders** (Obrobe strani).

- **Print in Greyscale** (Tiskanje v sivinah): omogoča tiskanje črno-belih dokumentov samo s črnim črnilom. Izberite **Samo črno črnilo** in nato gumb **V redu**.
- **Postavitev strani na listu:** pomaga pri razvrščanju vrstnega reda strani, če dokument tiskate z več kot dvema stranema na list.
- **Borderless Printing** (Tiskanje brez obrobe): S to funkcijo tiskate fotografije brez obrobe. Vse vrste papirja ne podpirajo te funkcije. Če na spustnem seznamu **Media** (Medij) izberete medij, ki ne podpira te funkcije, bo zraven te možnosti prikazana ikona opozorila.
- **HP Real Life Technologies:** ta funkcija zgladi in izostri slike in grafiko za višjo kakovost tiskanja.
- **Booklet** (Knjižica): omogoča tiskanje večstranskega dokumenta v obliki knjižice. Na vsak list natisne dve strani dokumenta tako, da jih lahko zložite v knjižico polovične velikosti papirja. Na spustnem seznamu izberite način vezave in kliknite **V redu**.

- **Knjižica - leva vezava:** ko boste knjižico zložili, bo vezana na levem robu. To možnost izberite, če berete od leve proti desni.
- **Knjižica - desna vezava:** ko boste knjižico zložili, bo vezana na desnem robu. To možnost izberite, če berete od desne proti levi.
- **Page Borders (Obrobe strani):** omogoča, da stranem dodate obrobe, če dokument tiskate z več kot dvema stranema na list.
- Čas, ki ga porabite določanje nastavitve za tiskanje, lahko skrajšate z bližnjico za tiskanje. Bližnjica za tiskanje bo shranila nastavitve za posamezne vrste opravil, da boste pozneje vse nastavitve izbrali z enim samim klikom. Če jo želite uporabiti, odprite zavihek **Bližnjica za tiskanje**, izberite želeno bližnjico in kliknite **V redu**.  
Če želite dodati novo bližnjico za tiskanje, najprej na zavihku **Postavitev** ali **Papir/kakovost** prilagodite nastavitve, nato kliknite zavihek **Bližnjica za tiskanje**, kliknite **Shrani kot**, vnesite ime in kliknite **V redu**. Če želite bližnjico izbrisati, jo izberite in kliknite **Izbriši**.




---

**OPOMBA:** Privzetih bližnjic za tiskanje ni mogoče izbrisati.

---

### Namigi za nastavitve tiskalnika (OS X)

- V pogovornem oknu Tiskanje v pojavnem meniju **Velikost papirja** izberite velikost papirja, ki je naložen v tiskalniku.
- V pogovornem oknu Print (Natisni) izberite pojavni meni **Media & Quality** (Medij in kakovost), nato pa izberite ustrezno vrsto papirja in kakovost tiskanja.

## 4 Tiskanje s storitvijo HP ePrint

HP ePrint je ena od HP-jevih ponujenih spletnih storitev. Tiskalnik, ki je omogočen za HP ePrint, lahko natisne dokumente ali fotografije s katerega koli računalnika ali mobilne naprave.

Potem ko pošljete dokumente in fotografije na elektronski naslov, ki je dodeljen tiskalniku, začne tiskalnik tiskati.



**OPOMBA:** Ta funkcija deluje samo, če je tiskalnik povezan v internet prek brezžičnega omrežja.

Ta razdelek vsebuje naslednje teme:

- [Nastavitev funkcije HP ePrint](#)
- [Tiskanje s storitvijo HP ePrint](#)

### Nastavitev funkcije HP ePrint

Preden začnete z nastavitvijo, se prepričajte, da je tiskalnik povezan v internet prek brezžičnega omrežja.

#### Uporaba nadzorne plošče za nastavitev funkcije HP ePrint

1. Na nadzorni plošči pritisnite gumb za vrnitev na začetno stran (🏠), da se prikaže začetni zaslon.
2. Z gumboma s puščicami (▲, ▼) izberite **HP ePrint**, nato pa pritisnite gumb OK (V redu).
3. Sledite navodilom na zaslonu.

Tiskalnik začne preverjati, ali so na voljo posodobitve in jih nameščati.



**OPOMBA:** Če morate vnesti nastavitve proxy in če jih vaše omrežje uporablja, upoštevajte navodila na zaslonu in določite strežnik proxy. Če nimate informacij o strežniku proxy, se obrnite na skrbnika omrežja ali osebo, ki je nastavila brezžično omrežje.

4. Pritisnete OK (V redu), da sprejmete pogoje uporabe.  
Ko se tiskalnik poveže s strežnikom, natisne stran z informacijami.
5. Upoštevajte navodila na zaslonu, da dokončate nastavitev.
6. Z upoštevanjem spodnjih navodil poiščite elektronski naslov **HP ePrint**, dodeljen tiskalniku.
  - a. Za vrnitev na začetni zaslon pritisnite gumb za vrnitev na začetno stran (🏠).
  - b. Izberite **HP ePrint**, nato pa **Print Info** (Informacije o tiskanju).

Tiskalnik začne tiskati stran z informacijami. S pomočjo navodil na tej strani prilagodite elektronski naslov.



**NASVET:** Za dodatne informacije o upravljanju in konfiguriranju nastavitve funkcije **HP ePrint** ter informacije o najnovejših funkcijah obiščite HP Connected na [www.hpconnected.com](http://www.hpconnected.com). To spletno mesto morda ni na voljo v vseh državah/regijah.

### Tiskanje s storitvijo HP ePrint

S to funkcijo lahko natisnete datoteke, ko niste v bližini tiskalnika.

## Pred začetkom

Prepričajte se, da sta izpolnjena spodnja pogoja:


- Tiskalnik je že vzpostavil internetno povezavo prek brezžičnega omrežja in nastavil funkcijo HP ePrint. Če želite izvedeti več o nastavitvah, glejte [Nastavitev funkcije HP ePrint](#).
- Računalnik ali mobilna naprava je že povezana v omrežje.

## Postopek

1. V računalniku ali mobilni napravi odprite program za elektronsko pošto.
2. Ustvarite novo e-poštno sporočilo in pripnite datoteko, ki jo želite natisniti.
3. V polje »To« (Za) vnesite e-poštni naslov tiskalnika, nato pa pošljite sporočilo.

Če želite izvedeti, kako poiskati elektronski naslov tiskalnika, glejte [Nastavitev funkcije HP ePrint](#).

---

 **OPOMBA:** V polji »To« (Za) ali »Cc« (Kp) ne vnašajte dodatnih e-poštnih naslovov. Če obstaja več e-poštnih naslovov, strežnik **HP ePrint** ne sprejme tiskalnih poslov.

---





## 5 Delo s tiskalnimi kartužami

Ta razdelek vsebuje naslednje teme:

- [Informacije o kartužah in tiskalnih glavah](#)
- [Preverjanje ocenjene ravni črnila](#)
- [Tiskanje samo s črnim ali barvnim črnilom](#)
- [Zamenjava kartuž](#)
- [Naročanje kartuž](#)
- [Shranjevanje tiskalnih potrebščin](#)
- [Podatki o garanciji za kartužo](#)

### Informacije o kartužah in tiskalnih glavah




Naslednji nasveti vam lahko pomagajo pri vzdrževanju HP-jevih tiskalnih kartuž in zagotavljanju kakovosti tiska.

- Navodila v tem uporabniškem priročniku so namenjena za zamenjavo kartuž in ne za prvo namestitvev. Pred prvo namestitvijo preberite navodila za nastavitve v letaku, ki je priložen tiskalniku.
- Za izklapljanje tiskalnika vedno uporabite  (gumb Power (Vklop/izklop)). Tako lahko tiskalnik zapre tiskalno glavo in jo zavaruje pred škodo.
- Ne čistite jih po nepotrebem. S tem se porabi črnilo in skrajša življenjska doba kartuž.
- S kartužami ravnajte previdno. Če vam med namestitvijo padejo iz rok, če jih stresate ali z njimi grobo ravnate, lahko to povzroči začasne težave pri tiskanju.
- Če boste tiskalnik prevažali, upoštevajte naslednje korake, da bi preprečili iztekanje črnila iz tiskalnika ali poškodbe tiskalnika:
  - Tiskalnik izklopite tako, da pritisnete  (gumb Power (Vklop/izklop)). Preden izklopite tiskalnik, počakajte, da potihnejo vsi zvoki premikanja elementov v notranjosti tiskalnika.
  - Tiskalnik prevažajte v navpičnem položaju; ne postavljajte ga na stran, hrbet, sprednji ali zgornji del.

### Preverjanje ocenjene ravni črnila

Oceno ravni črnila lahko preverite s programsko opremo za tiskalnik ali na nadzorni plošči tiskalnika.

#### Preverjanje ravni črnila z nadzorne plošče


1. Na nadzorni plošči pritisnite gumb za vrnitev na začetno stran () , da se prikaže začetni zaslon.
2. Z gumboma s puščicami (, ) izberite **Ink Information** (Informacije o črnilu), nato pa pritisnite gumb OK (V redu).
3. Izberite **Estimated Ink Levels** (Ocenjene ravni črnila), nato pa pritisnite OK (V redu).


## Preverjanje ravni črnila v programski opremi tiskalnika HP (Windows)

1. Odprite programsko opremo tiskalnika HP. Za dodatne informacije glejte [Odprite programsko opremo tiskalnika HP \(Windows\)](#).
2. V programska oprema za tiskalnik kliknite **Estimated Ink Levels (Ocenjene ravni črnila)**.

## Preverjanje ravni črnila v programski opremi tiskalnika HP (OS X)

1. Odprite HP Utility.  
HP Utility je v mapi **HP** v mapi **Applications (Aplikacije)** na zgornji ravni trdega diska.
2. Na seznamu **Devices (Naprave)** izberite tiskalnik.
3. Kliknite **Status (Stanje)**.  
Prikažejo se ocenjene ravni črnila.

 **OPOMBA:** Če ste namestili ponovno napolnjeno ali obnovljeno tiskalno kartušo ali kartušo, ki jo je uporabljal drug tiskalnik, indikator ravni črnila morda ne bo natančen ali pa ne bo na voljo.

 **OPOMBA:** Črnilo v kartušah se pri tiskanju uporablja za različne namene, vključno s postopkom inicializacije, pri katerem se tiskalnik in kartuši pripravijo za tiskanje, ter s servisiranjem tiskalne glave, kar zagotavlja, da so brizgalne šobe čiste in da črnilo teče tekoče. Poleg tega v kartuši ostane nekaj črnila, potem ko je porabljena. Za več informacij glejte [www.hp.com/go/inkusage](http://www.hp.com/go/inkusage).


## Tiskanje samo s črnim ali barvnim črnilom

Ta izdelek pri običajni uporabi ni namenjen za tiskanje samo z eno kartušo. Toda če v eni kartuši zmanjka črnila, jo lahko odstranite in nadaljujete tiskanje z drugo kartušo.


Tiskalnik podpira to možnost samo, če je v kartuši dovolj črnila. Zato prazno kartušo čim prej zamenjajte.

## Zamenjava kartuš

Če še nimate nadomestnih kartuš, glejte [Naročanje kartuš](#). Nekatere kartuše s črnilom niso na voljo v vseh državah ali regijah.

 **POZOR:** HP priporoča, da kolikor hitro je mogoče namestite vse manjkajoče kartuše in se tako izognete težavam s kakovostjo tiskanja ter morebitni dodatni porabi črnila ali poškodbi sistema zagotavljanja črnila.

Za informacije o recikliranju črnilnih potrebščin glejte [HP-jev program za recikliranje zalog za brizgalne tiskalnike](#).

 **NASVET:** Tiskalnik podpira način ene kartuše. Več informacij najdete v poglavju [Tiskanje samo s črnim ali barvnim črnilom](#)

## Menjava tiskalnih kartuš

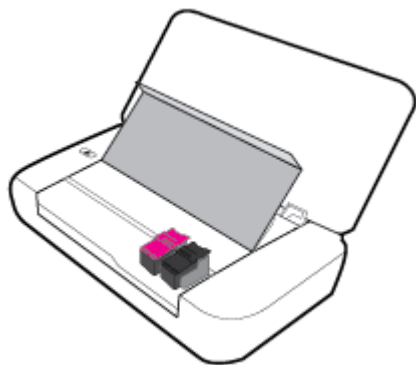
1. Preverite, ali je tiskalnik vklopljen.

2. Odprite vratca za dostop do kartuše in počakajte, da se nosilec kartuše neha premikati.

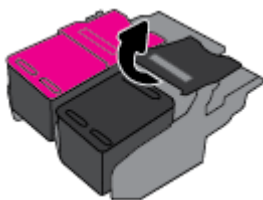
---

**⚠ POZOR:** Kartuš ne zamenjajte ali nameščajte, dokler se nosilec kartuš premika.

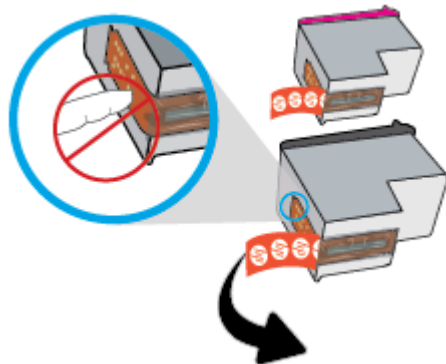
---



3. Odstranite zapah kartuše, kot je prikazano na sliki, nato pa kartušo nežno povlecite iz reže.



4. Z nove kartuše odstranite zaščitni ovoj.

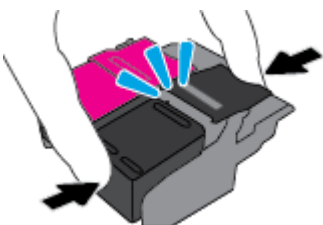


5. Vstavite novo kartušo, nato pa zaprite zapah, kot je prikazano na sliki.

---

**📝 OPOMBA:** Barvno kartušo namestite na levo stran, črno-belo pa na desno.

---



6. Po potrebi ponovite korake od 3 do 5 še za drugo kartušo.
7. Zaprite vratca za dostop do kartuš s črnilom.


## Naročanje kartuš

Če želite naročiti kartuše, pojdite na [www.hp.com](http://www.hp.com). (Za zdaj so nekateri deli HP-jevega spletnega mesta na voljo samo v angleščini). Naročanje kartuš prek interneta ni na voljo v vseh državah/regijah. Kljub temu pa so za številne države na voljo številke za naročanje po telefonu, naslovi lokalnih trgovin in možnost tiskanja nakupovalnega seznama. Poleg tega lahko obiščete stran [www.hp.com/buy/supplies](http://www.hp.com/buy/supplies), na kateri boste našli informacije o nakupu HP-jevih izdelkov v svoji državi.

Uporabite samo nadomestne kartuše, ki imajo isto številko kot kartuša, ki jo zamenjujete. Številko kartuše najdete na naslednjih mestih:

- Na nalepki kartuše, ki jo želite zamenjati.
- Na nalepki v tiskalniku. Odprite vratca za dostop do kartuše in poiščite nalepko.
- V programska oprema za tiskalnik kliknite **Shop** (Nakup) in nato **Shop For Supplies Online** (Nakup potrebščin v spletu).
- V vdelanem spletnem strežniku kliknite zavihek **Orodja** in nato v razdelku **Product Information** (Informacije o izdelku) kliknite **Ink Gauge** (Merilnik črnila). Za več informacij glejte [Vdelani spletni strežnik](#).

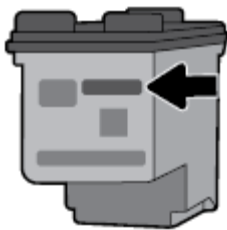
## Shranjevanje tiskalnih potrebščin

- Dokler kartuš ne potrebujete, jih hranite v zaprti embalaži.
- Kartuše so lahko v tiskalniku dlje časa. Da pa bi zagotovili najboljše stanje kartuše, tiskalnik pravilno izklaplajte, tako da pritisnete  (gumb Power (Vklop/izklop))
- Kartuše hranite pri sobni temperaturi (15 do 35° C ali 59 do 95° F).

## Podatki o garanciji za kartušo

Garancija za HP-jeve kartuše velja samo, če jih uporabljate v ustreznih tiskalnih napravah HP. Garancija ne velja za HP-jeve izdelke s črnilom, ki so bili ponovno napolnjeni, predelani, obnovljeni, nepravilno uporabljeni ali spremenjeni.

Med garancijsko dobo garancija velja, dokler HP-jevega črnila ne zmanjka in se garancijska doba ne izteče. Datum izteka garancijske dobe je v obliki LLLL/MM in ga najdete na črnilnem izdelku.



---

## 6 Nastavitev omrežja

Dodatne nastavitve so na voljo na domači strani tiskalnika (v vdelanem spletnem strežniku). Za dodatne informacije glejte [Odpiranje vdelanega spletnega strežnika](#).

Ta razdelek vsebuje naslednje teme:

- [Nastavitev tiskalnika za brezžične komunikacije](#)
- [Spreminjanje omrežnih nastavitev](#)
- [Uporaba funkcije Wi-Fi Direct](#)

### Nastavitev tiskalnika za brezžične komunikacije

- [Pred začetkom](#)
- [Nastavitev tiskalnika v brezžičnem omrežju](#)
- [Spreminjanje vrste povezave](#)
- [Preizkus brezžične povezave](#)
- [Vklopite ali izklopite brezžično funkcijo tiskalnika.](#)



**OPOMBA:** Če pri povezovanju tiskalnika naletite na težave, glejte [Težave z omrežjem in povezavo](#).



**NASVET:** Če želite več informacij o nastavitvi in uporabi brezžične povezave v tiskalniku, obiščite HP-jevo središče za brezžično tiskanje na naslovu [www.hp.com/go/wirelessprinting](http://www.hp.com/go/wirelessprinting).

---

### Pred začetkom

Poskrbite za naslednje:

- Brezžično omrežje je nastavljeno in deluje brez napak.
- Tiskalnik in računalniki, ki uporabljajo tiskalnik, morajo biti v istem omrežju (podomrežju).

Med povezovanjem tiskalnika boste morda pozvani, da vnesete ime brezžičnega omrežja (SSID) in geslo.

- Ime brezžičnega omrežja je ime vašega brezžičnega omrežja.
- Geslo za brezžično omrežje preprečuje, da bi se v vaše brezžično omrežje povezale osebe, ki jim niste dali dovoljenja. Glede na zahtevano stopnjo varnosti lahko vaše brezžično omrežje uporablja geslo WPA ali ključ WEP.

Če po nastavitvi brezžičnega omrežja niste spremenili imena omrežja ali varnostnega gesla, ju včasih lahko najdete na zadnji strani ali na stranskem delu brezžičnega usmerjevalnika.

Če ne najdete imena omrežja ali varnostnega gesla ali se teh podatkov ne spomnite, glejte dokumentacijo, priloženo računalniku ali brezžičnemu usmerjevalniku. Če še vedno ne najdete teh podatkov, se obrnite na omrežnega skrbnika ali osebo, ki je nastavila brezžično omrežje.

### Nastavitev tiskalnika v brezžičnem omrežju

S čarovnikom za nastavitve brezžičnega omrežja na nadzorni plošči tiskalnika lahko nastavite brezžične komunikacije.



**OPOMBA:** Preden nadaljujete, preglejte seznam v razdelku Pred začetkom.

1. Na nadzorni plošči pritisnite gumb za vrnitev na začetno stran (🏠), da se prikaže začetni zaslon.
2. Izberite **Network** (Omrežje), **Wireless Settings** (Nastavitve brezžične povezave), nato pa **Wireless Setup Wizard** (Čarovnik za namestitev brezžičnega omrežja).  
Tiskalnik začne iskati razpoložljiva brezžična omrežja.  
Funkcijo na zaslonu izberite z gumbom s puščico (▲, ▼), nato pa pritisnite gumb OK (V redu).
3. Na seznamu izberite brezžično omrežje, ki je v skupni rabi z vašim računalnikom ali mobilno napravo.  
Tiskalnik začne vzpostavljati povezavo z omrežjem. Ko je povezava vzpostavljena, se prikaže sporočilo, ki kaže uspeh in informacije o povezavi.  
Če pri povezovanju tiskalnika naletite na težave, glejte Težave z omrežjem in povezavo.
4. Za vrnitev na zaslon z nastavitvami brezžične povezave pritisnite OK (V redu). Videli boste, da je brezžična povezava že vklopljena.  
Če želite več informacij o nastavitvi in uporabi brezžične povezave v tiskalniku, obiščite HP-jevo središče za brezžično tiskanje na naslovu [www.hp.com/go/wirelessprinting](http://www.hp.com/go/wirelessprinting).

Če tiskalnik uporabljate z drugo vrsto povezave, na primer s povezavo USB, upoštevajte navodila v razdelku Spreminjanje vrste povezave, da tiskalnik nastavite v brezžičnem omrežju.

## Spreminjanje vrste povezave

Potem ko namestite programsko opremo tiskalnika HP, lahko z njo spremenite tip povezave iz povezave USB v brezžično povezavo ali obratno.

### Preklop med povezavo USB in omrežno povezavo (Windows)

Predn nadaljujete, preglejte seznam v razdelku Pred začetkom.

1. Odprite programsko opremo tiskalnika HP. Za več informacij glejte Odprite programsko opremo tiskalnika HP .(Windows).
2. Kliknite **Tools** (Orodja).
3. Kliknite **Namestitev naprave in programska oprema**.
4. Izberite **Convert a USB connected printer to wireless (Spreminjanje tiskalnika s povezavo USB v brezžično)**. Upoštevajte navodila na zaslonu.

### Preklop med povezavo USB in omrežno povezavo (OS X)

1. Vzpostavite povezavo med tiskalnikom in brezžičnim omrežjem
2. Če želite programsko povezavo za ta tiskalnik spremeniti v brezžično, pojdite na [123.hp.com](http://123.hp.com).



Več o tem, kako preklopiti povezavo USB na brezžično povezavo. Če si želite ogledati več informacij o tem v spletu, kliknite tukaj. Trenutno to spletno mesto morda ni na voljo v vseh jezikih.



### Spreminjanje brezžične povezave v povezavo USB

- Tiskalnik in računalnik povežite s priloženim kablom USB. Ta vrata USB so na hrbtni strani tiskalnika. Za specifično mesto glejte Prikaz zadnje strani.

## Preizkus brezžične povezave


Natisnite poročilo o preskusu brezžične povezave in si oglejte informacije o brezžični povezavi tiskalnika. Poročilo o preskusu brezžične povezave podaja informacije o stanju tiskalnika, naslovu strojne opreme (MAC) in naslovu IP. Če pride do težave z brezžično povezavo ali če je ni bilo mogoče vzpostaviti, si lahko v poročilu preizkusa brezžične povezave ogledate diagnostične informacije. Če je tiskalnik povezan v omrežje, testno poročilo prikaže podrobnosti o nastavitvah omrežja.

### Tiskanje poročila o preskusu brezžičnega omrežja


1. Na nadzorni plošči tiskalnika pritisnite gumb brezžične povezave .  
Na zaslonu se prikažejo stanje brezžične povezave in nastavitve omrežja.
2. Na nadzorni plošči pritisnite gumb za vrnitev na začetno stran () , da se prikaže začetni zaslon.
3. Izberite **Network** (Omrežje), nato pa **Print Reports** (Poročila o tiskanju) in **Test Reports** (Poročila preizkusa).

Funkcijo na zaslonu izberite z gumbom s puščico (▲, ▼), nato pa pritisnite gumb OK (V redu).

## Vklopite ali izklopite brezžično funkcijo tiskalnika.

Preden nadaljujete, lahko s pritiskom na  (gumb Brezžična povezava) na nadzorni plošči preverite stanje brezžične povezave.


### Vklop ali izklop brezžične funkcije

1. Na nadzorni plošči pritisnite gumb za vrnitev na začetno stran () , da se prikaže začetni zaslon.
2. Izberite **Network** (Omrežje), nato pa **Wireless Settings** (Nastavitve brezžične povezave).  
Funkcijo na zaslonu izberite z gumbom s puščico (▲, ▼), nato pa pritisnite gumb OK (V redu).
3. Izberite **Wireless** (Brezžična povezava), nato pa **On** (Vklopljeno) ali **Off** (Izklopljeno).

## Spreminjanje omrežnih nastavitev

Na nadzorni plošči tiskalnika lahko nastavite in upravljate brezžično povezavo tiskalnika in izvajate različna upravljalna opravila za omrežje. To vključuje prikaz in spreminjanje omrežnih nastavitev, obnavljanje privzetih omrežnih vrednosti ter vklop in izklop funkcije brezžičnega omrežja.

---

 **POZOR:** Zaradi priročnosti so navedene omrežne nastavitve. Kljub temu uporabnikom brez naprednega znanja odsvetujemo spreminjanje nekaterih nastavitev (na primer nastavitve naslova IP, privzeti prehod in nastavitve požarnega zidu).

---


### Tiskanje poročila o omrežnih nastavitvah


- ▲ Na nadzorni plošči tiskalnika izberite **Nastavitve**, izberite **Poročila**, nato pa **Network Configuration Page** (Konfiguracijska stran omrežja).

### Spreminjanje nastavitev IP

Privzeta nastavitve za nastavitve IP je **Automatic** (Samodejno), ki samodejno nastavi nastavitve IP. Če ste izkušen uporabnik in želite uporabljati različne nastavitve (naslov IP, masko podomrežja ali privzeti prehod), jih lahko spremenite ročno.

---

 **NASVET:** Preden nastavite ročni naslov IP, priporočamo, da tiskalnik pred tem povežete v omrežje s samodejnim načinom. Tako bo usmerjevalnik lahko konfiguriral tiskalnik z drugimi potrebnimi nastavitvami, npr. masko podomrežja, privzetim prehodom in naslovom DNS.

 **POZOR:** Pri ročnem dodeljevanju naslova IP bodite previdni. Če med namestitvijo vnesete neveljaven naslov IP, omrežnih komponent ne bo mogoče povezati s tiskalnikom.

---

1. Na nadzorni plošči tiskalnika izberite **Network** (Omrežje)
2. Izberite **Wireless Settings** (Nastavitve brezžične povezave).
3. Izberite **Advanced Settings** (Napredne nastavitve).
4. Izberite **IP Settings** (Nastavitve IP).


Prikaže se sporočilo, ki vas opozori na to, da s spremembo naslova IP odstranite tiskalnik iz omrežja. Če želite nadaljevati, pritisnite **OK** (V redu).

5. Če želite ročno spremeniti nastavitve, izberite **Manual (Static)** (Ročno (Statično)) in vnesite ustrezne informacije za naslednje nastavitve:
  - **IP Address (Naslov IP)**
  - **Subnet Mask (Maska podomrežja)**
  - **Default Gateway (Privzeti prehod)**
  - **DNS Address (Naslov DNS)**
6. Vnesite spremembe, nato pa izberite **Apply** (Uporabi).

## Uporaba funkcije Wi-Fi Direct

Wi-Fi Direct omogoča brezžično tiskanje iz računalnika ali mobilne naprave, ki omogoča brezžično povezavo, ne da bi se povezali v brezžično omrežje.

---

 **OPOMBA:** Če povežete tiskalnik in računalnik s programsko opremo za tiskalnik HP in izberete brezžično povezavo, bo profil za Wi-Fi Direct tiskalnika po uspešno vzpostavljeni povezavi shranjen v računalnik. Ime Wi-Fi Direct je dodano na seznam brezžičnih omrežij v računalniku.

---



### Smernice za uporabo funkcije Wi-Fi Direct

- Zagotovite, da je v računalniku ali mobilni napravi nameščena potrebna programska oprema.
  - Če uporabljate računalnik, poskrbite, da ste namestili programsko opremo, priloženo tiskalniku. Če v računalnik niste namestili HP-jeve programske opreme za tiskalnik, najprej vzpostavite povezavo s funkcijo Wi-Fi Direct, nato pa namestite programsko opremo tiskalnika.
  - Če uporabljate mobilno napravo, zagotovite, da ste namestili ustrezen program za tiskanje. Za dodatne informacije o mobilnem tiskanju pojdite na spletno mesto za mobilno tiskanje HP na naslovu [www.hp.com/go/mobileprinting](http://www.hp.com/go/mobileprinting). Če lokalna različica tega spletnega mesta ni na voljo v vaši državi/regiji ali jeziku, boste lahko preusmerjeni na spletno mesto mobilnega tiskanja HP v drugi državi/regiji ali jeziku.
- Preverite, ali je funkcija Wi-Fi Direct za tiskalnik vklopljena.
- Isto povezavo Wi-Fi Direct lahko uporablja največ pet računalnikov in mobilnih naprav.



- Wi-Fi Direct lahko uporabite tudi, ko je tiskalnik priključen v računalnik s kablom USB ali v brezžično omrežje.
- Wi-Fi Direct ni mogoče uporabljati za povezavo računalnika, mobilne naprave ali tiskalnika v internet.

### Vklop funkcije Wi-Fi Direct

1. Na nadzorni plošči tiskalnika pritisnite gumb Wi-Fi Direct  .  
Prikažejo se stanje in podrobnosti povezave Wi-Fi Direct.
2. Pritisnite gumb , da izberete možnost **Settings** (Nastavitve).
3. Za element **Wi-Fi Direct** izberite **On** (Vklopljeno).

### Tiskanje iz brezžične mobilne naprave, ki podpira funkcijo Wi-Fi Direct

iz trgovine Google Play morate prenesti vtičnik HP Print Service (podpira ga večina naprav Android) in ga omogočiti.

1. Preverite, ali ste v tiskalniku vklopili funkcijo Wi-Fi Direct.
2. V mobilni napravi vklopite funkcijo Wi-Fi Direct. Če želite več informacij, si oglejte dokumentacijo, priloženo mobilni napravi.
3. V mobilni napravi izberite dokument v programu, ki je omogočen za tiskanje, nato pa izberite možnost za natis dokumenta.  
Prikaže se seznam razpoložljivih tiskalnikov.
- 4.
5. Povezovanje s tiskalnikom s funkcijo Wi-Fi Direct.
  - Če ste na tiskalniku med nastavljanjem funkcije Wi-Fi Direct izbrali možnost **Automatic** (Samodejno), mobilna naprava samodejno vzpostavi povezavo s tiskalnikom.
  - Če ste na tiskalniku med nastavljanjem funkcije Wi-Fi Direct izbrali možnost **Manual** (Ročno), potrdite povezavo na zaslonu tiskalnika ali v mobilno napravo vnesite kodo PIN.  
Kodo PIN poda tiskalnik ob poskusu vzpostavitve povezave.
6. Natisnite dokument.

### Tiskanje iz brezžične mobilne naprave, ki ne podpira funkcije Wi-Fi Direct

Zagotovite, da imate v mobilni napravi nameščen združljiv program za tiskanje. Za dodatne informacije obiščite spletno mesto za mobilno tiskanje HP na naslovu [www.hp.com/go/mobileprinting](http://www.hp.com/go/mobileprinting). Če lokalna različica tega spletnega mesta ni na voljo v vaši državi/regiji ali jeziku, boste lahko preusmerjeni na spletno mesto mobilnega tiskanja HP v drugi državi/regiji ali jeziku.

1. Preverite, ali ste v tiskalniku vklopili funkcijo Wi-Fi Direct.
2. V mobilni napravi vklopite brezžično povezavo. Če želite več informacij, si oglejte dokumentacijo, priloženo mobilni napravi.



**OPOMBA:** Če mobilna naprava ne podpira brezžične povezave, ne boste mogli uporabljati funkcije Wi-Fi Direct.

---

3. V mobilni napravi se povežite v novo omrežje. Uporabite običajni postopek za povezovanje z novim brezžičnim omrežjem ali dostopno točko. Na seznamu prikazanih brezžičnih omrežij izberite ime Wi-Fi

Direct, kot je **DIRECT-\*\*-HP OfficeJet XXXX** (pri tem sta \*\* edinstvena znaka, ki določata vaš tiskalnik, XXXX pa je model, ki ga najdete na tiskalniku).

Ob prikazu poziva vnesite geslo za Wi-Fi Direct.

4. Natisnite dokument. Za dodatne informacije o tiskanju glejte [Tiskanje](#).

### Tiskanje iz računalnika z zmožnostjo Wi-Fi Direct (Windows)

1. Preverite, ali ste v tiskalniku vklopili funkcijo Wi-Fi Direct.
2. V računalniku vklopite brezžično povezavo. Če želite več informacij, glejte dokumentacijo, priloženo računalniku.



**OPOMBA:** Če računalnik ne podpira brezžične povezave, ne boste mogli uporabljati funkcije Wi-Fi Direct.

---

3. V računalniku se povežite v novo omrežje. Uporabite običajni postopek za povezovanje z novim brezžičnim omrežjem ali dostopno točko. Na seznamu prikazanih brezžičnih omrežij izberite ime Wi-Fi Direct, kot je **DIRECT-\*\*-HP OfficeJet XXXX** (pri tem sta \*\* edinstvena znaka, ki določata vaš tiskalnik, XXXX pa je model, ki ga najdete na tiskalniku).  
Ob prikazu poziva vnesite geslo za Wi-Fi Direct.
4. Če ste računalnik namestili in povezali z računalnikom prek brezžičnega omrežja, pojdite na 5. korak. Če ste tiskalnik namestili in povezali z računalnikom prek kabla USB, s pomočjo spodnjih navodil namestite programska oprema za tiskalnik prek povezave Wi-Fi Direct.

- a. Odprite programsko opremo tiskalnika HP. Za več informacij glejte [Odprite programsko opremo tiskalnika HP .\(Windows\)](#).
- b. Kliknite **Tools** (Orodja).
- c. Kliknite **Nastavitve tiskalnika in programska oprema**, nato pa izberite **Poveži nov tiskalnik**.



**OPOMBA:** Če ste tiskalnik predhodno namestili prek povezave USB in želite uporabljati Wi-Fi Direct, ne izberite možnosti **Convert a USB connected printer to wireless** (Spremeni tiskalnik, povezan prek USB-ja, v brezžičnega).

---

- d. Ko se prikaže zaslon **Možnosti povezave**, izberite **Brezžično**.
  - e. S seznama odkritih tiskalnikov izberite svoj tiskalnik HP.
  - f. Sledite navodilom na zaslonu.
5. Natisnite dokument. Za dodatne informacije o tiskanju glejte [Tiskanje](#).

### Tiskanje iz računalnika z zmožnostjo Wi-Fi Direct (OS X)

1. Prepričajte se, da je tiskalnik omogočen za Wi-Fi Direct.
2. V računalniku vklopite brezžično povezavo.  
Če želite več informacij, si oglejte dokumentacijo družbe Apple.
3. Kliknite ikono Wi-Fi in izberite ime Wi-Fi Direct, kot je **DIRECT-\*\*-HP OfficeJet XXXX** (pri tem sta \*\* unikatna znaka, ki določata tiskalnik, XXXX pa je model, ki ga najdete na tiskalniku).
4. Če je funkcija Wi-Fi Direct vklopljena z varnostjo, ob pozivu vnesite geslo.
5. Natisnite dokument. Za dodatne informacije o tiskanju glejte [Tiskanje](#).



Tukaj kliknite, če želite prikazati spletne nasvete za odpravljanje težav za Wi-Fi Direct ali dodatno pomoč za nastavitve funkcije Wi-Fi Direct. Trenutno to spletno mesto morda ni na voljo v vseh jezikih.

---

# 7 Orodja za upravljanje tiskalnika

Ta razdelek vsebuje naslednje teme:

- [Orodjarna \(Windows\)](#)
- [HP Utility \(OS X\)](#)
- [Vdelani spletni strežnik](#)

## Orodjarna (Windows)

V pripomočku Toolbox (Orodjarna) so prikazani podatki o vzdrževanju tiskalnika.



**OPOMBA:** Orodjarno lahko namestite s CD-ja s HP-jevo programsko opremo, če računalnik ustreza sistemskim zahtevam. Sistemske zahteve lahko najdete v datoteki Readme (Berime) na CD-ju s programsko opremo za tiskalnik HP, ki je bil priložen tiskalniku.

---

### Odpiranje orodjarne

1. Odprite programsko opremo tiskalnika HP. Za dodatne informacije glejte [Odprite programsko opremo tiskalnika HP .\(Windows\)](#).
2. Kliknite **Tiskanje**.
3. Kliknite **Maintain Your Printer** (Vzdrževanje tiskalnika).

## HP Utility (OS X)

HP Utility vsebuje orodja za konfiguracijo nastavitve tiskanja, umerjanje tiskalnika, spletno naročanje potrebščin in iskanje informacij o podpori na spletnem mestu.



**OPOMBA:** Funkcije, ki so na voljo v okviru HP Utility, se razlikujejo glede na izbran tiskalnik.

Opozorila in indikatorji ravni črnila posredujejo ocene le za namene načrtovanja.

---

Dvokliknite pripomoček HP Utility v mapi **HP** v mapi **Programi** na zgornji ravni trdega diska.

## Vdelani spletni strežnik

Ko je tiskalnik povezan v omrežje, lahko uporabite vdelani spletni strežnik (EWS) tiskalnika za ogled informacij o stanju, spremembo nastavitve in upravljanje tiskalnika iz računalnika.



**OPOMBA:** Za ogled ali spreminjanje nekaterih nastavitve boste morda potrebovali geslo.



**OPOMBA:** Vdelani spletni strežnik lahko odprete in ga uporabljate brez internetne povezave, vendar nekatere funkcije ne bodo delovale.

---

- [O piškotkih](#)
- [Odpiranje vdelanega spletnega strežnika](#)
- [Vdelanega spletnega strežnika ni mogoče odpreti](#)

## O piškotkih

Medtem ko brskate, vdelani spletni strežnik (EWS) shranjuje na trdi disk zelo majhne besedilne datoteke (piškotke). Z njihovo pomočjo EWS ob naslednjem obisku prepozna vaš računalnik. Če ste v vdelanem spletnem strežniku (EWS) na primer zamenjali jezik, se bo strežnik na podlagi piškotka spomnil te nastavitve ob naslednjem obisku, tako da bodo strani prikazane v jeziku, ki ste ga določili. Nekateri piškotki (kot so tisti, ki shranjujejo nastavitve, specifične za uporabnika) so shranjeni v računalniku, dokler jih ne izbrišete ročno.

Brskalnik lahko nastavite tako, da sprejema vse piškotke ali da vas opozori na vsakega ponujenega, tako da se lahko odločite, katerega sprejmete in katerega zavrnete. Z brskalnikom lahko tudi odstranite neželene piškotke.

Če ste onemogočili piškotke, boste onemogočili tudi eno ali več (odvisno od tiskalnika) spodnjih funkcij:


- Uporaba nekaterih čarovnikov za nastavitve
- Ohranitev nastavitve jezika brskalnika EWS
- Prilagajanje domače strani EWS Domov

Informacije o spreminjanju nastavitve zasebnosti in piškotkov ter o tem, kako jih vidite ali izbrišete, poiščite v dokumentaciji, ki je na voljo s spletnim brskalnikom.



## Odpiranje vdelanega spletnega strežnika

Do vdelanega spletnega strežnika lahko dostopate prek omrežja ali s funkcijo Wi-Fi Direct.

### Odpiranje vdelanega spletnega strežnika prek brezžičnega omrežja

1. Prepričajte se, da sta tiskalnik in računalnik povezana v isto brezžično omrežje.
2. Na nadzorni plošči tiskalnika pritisnite gumb za brezžično povezavo , da poiščete naslov IP ali ime gostitelja tiskalnika.
3. V podprt brskalnik na računalniku vnesite naslov IP ali ime gostitelja.  
Če je naslov IP na primer 123.123.123.123, v spletni brskalnik vnesite spodnji naslov: `http://123.123.123.123`.

### Odpiranje vdelanega spletnega strežnika prek funkcije Neposredno brezžično HP

1. Na nadzorni plošči tiskalnika pritisnite gumb Wi-Fi Direct .
2. Ta korak lahko preskočite, če je na zaslonu prikazano, da je funkcija Wi-Fi Direct vklopljena.  
Pritisnite gumb , da izberete **Settings** (Nastavitve), nato pa izberite **On** (Vključeno) za možnost **Wi-Fi Direct**.
3. V računalniku, ki omogoča brezžično povezavo, vklopite brezžično povezavo ter poiščite in vzpostavite povezavo z imenom tiskalnika Wi-Fi Direct, na primer: **DIRECT-\*\*-HP OfficeJet XXXX** (pri tem sta \*\* unikatna znaka, ki določata tiskalnik, XXXX pa je model, ki ga najdete na tiskalniku).
4. Ko se na računalniku prikaže poziv, vnesite geslo za Wi-Fi Direct.
5. V podprt spletni brskalnik v računalniku vpišite spodnji naslov IP tiskalnika `http://192.168.223.1`.

## Vdelanega spletnega strežnika ni mogoče odpreti

### Preverjanje omrežja

1. Znova zaženite omrežni usmerjevalnik.
2. Počakajte, da računalnik in omrežje znova uspešno vzpostavi omrežno povezavo.
3. Znova dostopite do vdelanega spletnega strežnika tiskalnika.

### Preverjanje računalnika

- Preverite, ali je računalnik, ki ga uporabljate, povezan v omrežje.



**OPOMBA:** Do vdelanega spletnega strežnika tiskalnika lahko dostopite tudi, če je računalnik povezan s tiskalnikom prek funkcije Wi-Fi Direct. Za dodatne informacije o dostopanju do vdelanega spletnega strežnika prek funkcije Wi-Fi Direct glejte [Odpiranje vdelanega spletnega strežnika](#).

### Preverjanje spletnega brskalnika

- Spletni brskalnik mora ustrezati najmanjšim sistemskim zahtevam. Za dodatne informacije glejte sistemske zahteve v datoteki Readme (Preberime) na CD-ju s programsko opremo za tiskalnik HP.
- Če spletni brskalnik za povezovanje z internetom uporablja nastavitve proxy, te nastavitve izklopite. Če želite več informacij, glejte dokumentacijo, ki je na voljo za vaš spletni brskalnik.
- Prepričajte se, da so v vašem spletnem brskalniku omogočeni funkcija JavaScript in piškotki. Če želite več informacij, glejte dokumentacijo, ki je na voljo za vaš spletni brskalnik.

### Preverite naslov IP tiskalnika

- Če želite preizkusiti naslov IP tiskalnika, lahko natisnete poročilo o preizkusu brezžične povezave. Za dodatne informacije o poročilu preizkusa brezžičnega vmesnika glejte [Preizkus brezžične povezave](#).
- Z naslovom IP iz ukaznega poziva (Windows) ali iz pripomočka Network Utility (OS X) izvedite ping tiskalnika.



**OPOMBA:** Če želite v sistemu OS X poiskati pripomoček Network Utility, kliknite ikono **Spotlight**, nato pa v iskalno polje vnesite **Network Utility**.

Če je naslov IP na primer 123.123.123.123, v vrstico ukaznega poziva (Windows) vpišite naslednje:

```
C:\ping 123.123.123.123
```

Ali

V omrežnem pripomočku Network Utility (OS X) kliknite zavihek **Ping**, v polje vnesite 123.123.123.123 in kliknite **Ping**.

Če se prikaže odgovor, je naslov IP pravilen. Če se prikaže odgovor, da je potekel čas, naslov IP ni pravilen.



**NASVET:** Če uporabljate operacijski sistem Windows, obiščite HP-jevo spletno mesto za podporo [www.hp.com/support](http://www.hp.com/support). Na spletnem mestu boste našli informacije in pripomočke, s katerimi lahko odpravite veliko pogostih težav s tiskalnikom.

# 8 Odpravljanje težav

V tem razdelku boste našli predloge za odpravljanje splošnih težav. Če tiskalnik ne deluje pravilno in s temi predlogi ne morete odpraviti težave, za pomoč uporabite eno od storitev za podporo, navedenih v razdelku [HP-jeva podpora](#).

Ta razdelek vsebuje naslednje teme:

- [Zagozditve in težave s podajanjem papirja](#)
- [Težave s tiskanjem](#)
- [Težave z omrežjem in povezavo](#)
- [Težave s strojno opremo tiskalnika](#)
- [Pomoč za nadzorni plošči tiskalnika](#)
- [Razumevanje poročil tiskalnika](#)
- [Reševanje težav pri uporabi funkcije HP ePrint](#)
- [Vzdrževanje tiskalnika](#)
- [Obnovitev privzetih vrednosti in nastavitvev](#)
- [HP-jeva podpora](#)

## Zagozditve in težave s podajanjem papirja

Kaj želite storiti?

### Odstranjevanje zagozdenega papirja

<a href="#">Odpravite težave z zagozditvijo papirja.</a>	Uporabite HP-jevega spletnega čarovnika za odpravljanje težav. Navodila za odstranjevanje zagozditve papirja in odpravljanje težav s papirjem ali podajanjem papirja.
--	--



**OPOMBA:** HP-jevi spletni čarovniki za odpravljanje težav morda niso na voljo v vseh jezikih.

### Navodila za odstranjevanje zagozditev papirja

Papir se lahko zagozdi na različnih mestih v tiskalniku. Zagozditev papirja morate čim prej odstraniti, če je morda okvarjena tiskalna glava.

#### Odstranitev zagozdenega papirja

1. Papir, ki ni zagozden, odstranite z vhodnega pladnja izhodne reže.
2. Če je papir zagozden na vhodnem pladnju ali izhodni reži, ga počasi in enakomerno vlecite in pazite, da se ne raztrga.

Če papirja ne morete odstraniti, je najbrž zagozden v območju za tiskanje. Opravite naslednje korake.

3. Odprite vratca za dostop do kartuše s črnilom.
4. Ves viden papir odstranite tako, da premaknete kartuši z ene strani na drugo.  
Če odstranitev še vedno ne uspe, zagozditev odstranitev s [HP-jevim spletnim čarovnikom za odpravljanje težav](#).
5. Zaprite vratca za dostop do kartuš s črnilom.
6. Prepričajte se, da so odstranjeni vsi zagozdeni ali raztrgani delci papirja. V nasprotnem primeru bo zopet prišlo do zagozditve.
7. (Izbirno) Če se kartuši nista vrnila na izvorni položaj na levi strani tiskalnika, izklopite in znova vklopite tiskalnik.

## Preprečevanje zagozditev papirja

Če se želite izogniti zagozditvam papirja, sledite tem navodilom.

- Iz izhodne reže pogosto odstranite natisnjen papir.
- Preverite, ali uporabljate papir, ki ni naguban, prepognjen ali poškodovan.
- S shranjevanjem neuporabljenega papirja v vrečo, ki se jo da zatesniti, preprečite nagrbančenost ali zgubanost papirja.
- Ne uporabljajte papirja, ki je predebel ali pretanek.
- Preverite, ali je papir pravilno naložen. Za več informacij glejte [Nalaganje papirja](#).
- Poskrbite, da bo papir ravno položen v vhodni pladenj in da robovi ne bodo prepognjeni ali natrgani.
- Na vhodni pladenj ne naložite preveč papirja. Za informacije o največjem številu listov, ki jih lahko naložite na vhodni pladenj, glejte poglavje [Tehnični podatki](#).
- Pri nalaganju kompleta papirja najprej razpihajte strani.
- V vhodnem pladnju ne kombinirajte različnih vrst in velikosti papirja; vsi listi papirja v vhodnem pladnju morajo biti iste velikosti in vrste.
- Vodila za širino papirja prilagodite tako, da se tesno prilegajo papirju. Poskrbite, da vodila ne bodo krivila papirja v vhodnem pladnju.
- Papirja ne potiskajte preveč naprej v vhodni pladenj.
- Pri obojestranskem tiskanju ne tiskajte izredno nasičenih slik na lahek papir.
- Uporabite vrste papirja, ki so priporočene za tiskalnik.
- Če bo v tiskalniku kmalu zmanjkalo papirja, najprej počakajte, da papirja dejansko zmanjka, in šele nato vstavite nov papir. Med tiskanjem ne nalagajte papirja.

## Odpravljanje težav s podajanjem papirja

Kakšno težavo imate?

- **Tiskalnik iz vhodnega pladnja ne pobira papirja.**



- Preverite, ali je papir naložen v vhodni pladenj. Za več informacij glejte [Nalaganje papirja](#). Preden papir naložite, ga razpihajte.
- Prepričajte se, da sta vodili za papir poravnani s svežnjem, a ne pretesno.
- Papir, ki ga uporabljate, ne sme biti zvit. Zravajte ga tako, da ga upognete v nasprotni smeri.
- **Strani so natisnjene poševno**
  - Papir, ki ste ga naložili na vhodni pladenj, mora biti poravnan z vodili za papir.
  - Papir lahko naložite v tiskalnik le, ko ne tiska.
- **Tiskalnik povleče več strani hkrati**
  - Prepričajte se, da sta vodili za papir poravnani s svežnjem, a ne pretesno.
  - Preverite, da v vhodnem pladnju ni preveč papirja.
  - Uporabite HP-jev papir za optimalno delovanje in učinkovitost.

## Težave s tiskanjem

Kaj želite storiti?

### Odpravljanje težav, povezanih s tem, da strani ni mogoče natisniti (tiskanje ni mogoče)

<a href="#">HP Print and Scan Doctor</a>	HP Print and Scan Doctor je pripomoček Windows, ki bo poskusil diagnosticirati težavo in jo samodejno odpraviti. <b>OPOMBA:</b> Ta pripomoček je na voljo samo za operacijski sistem Windows.
<a href="#">Odpravljanje težav, povezanih s tem, da se tiskalna opravila ne tiskajo</a>	Uporabite HP-jevega spletnega čarovnika za odpravljanje težav. Če se tiskalnik ne odziva ali ne tiska, pridobite navodila po korakih.



**OPOMBA:** HP Print and Scan Doctor in HP-jevi spletni čarovniki za odpravljanje težav morda niso na voljo v vseh jezikih.

### Splošna navodila za odpravljanje težav, zaradi katerih tiskanje ni mogoče

#### Odpravljanje težav s tiskanjem (Windows)



**OPOMBA:** Preverite, ali je tiskalnik vklopljen in ali je v pladnju papir. Če tiskanje še vedno ni mogoče, v navedenem vrstnem redu poskusite naslednje:

1. Preverite, ali so na zaslonu tiskalnika prikazana sporočila o napakah, in jih odpravite tako, da sledite navodilom na zaslonu.
2. Če je računalnik povezan s tiskalnikom prek kabla USB, ga izklopite in znova vklopite. Če je računalnik povezan s tiskalnikom prek brezžične povezave, potrdite, da povezava deluje.
3. Preverite, ali je tiskalnik ustavljen ali brez povezave.

#### Če želite preveriti, ali je tiskalnik ustavljen ali brez povezave

- a. Glede na operacijski sistem izberite eno od naslednjih možnosti:

- **Windows 10:** na **začetnem meniju** Windows kliknite **Vse aplikacije**, kliknite **Sistemska orodja**, kliknite **Nadzorna plošča**, nato pa **Ogled naprav in tiskalnikov** na meniju **Strojna oprema in zvok**.
  - **Windows 8.1 in Windows 8:** Pokažite ali tapnite zgornji desni kot zaslona, da odprete vrstico s čarobnimi gumbi, kliknite ikono **Nastavitve**, kliknite ali tapnite **Nadzorna plošča** in nato **Ogled naprav in tiskalnikov**.
  - **Windows 7:** V meniju **Start** operacijskega sistema Windows kliknite **Naprave in tiskalniki**.
  - **Windows Vista:** V meniju **Start** operacijskega sistema Windows kliknite **Nadzorna plošča** in nato še **Tiskalniki**.
  - **Windows XP:** V meniju **Start** operacijskega sistema Windows kliknite **Nadzorna plošča** in nato še **Tiskalniki in faksi**.
- b. Dvakrat kliknite ali z desno miškino tipko kliknite ikono tiskalnika in izberite **See what's printing (Pregled tiskalnih opravil)**, da se odpre čakalna vrsta za tiskanje.
- c. Prepričajte se, da v meniju **Printer** (Tiskalnik) ni kljukic poleg **Pause Printing** (Začasno prekini tiskanje) ali **Use Printer Offline** (Uporabi tiskalnik brez povezave).
- d. Če ste kaj spremenili, poskusite tiskati znova.
4. Preverite, ali je tiskalnik nastavljen kot privzeti tiskalnik.

#### Če želite preveriti, ali je tiskalnik nastavljen kot privzeti tiskalnik

- a. Glede na operacijski sistem izberite eno od naslednjih možnosti:
- **Windows 10:** na **začetnem meniju** Windows kliknite **Vse aplikacije**, kliknite **Sistemska orodja**, kliknite **Nadzorna plošča**, nato pa **Ogled naprav in tiskalnikov** na meniju **Strojna oprema in zvok**.
  - **Windows 8.1 in Windows 8:** Pokažite ali tapnite zgornji desni kot zaslona, da odprete vrstico s čarobnimi gumbi, kliknite ikono **Nastavitve**, kliknite ali tapnite **Nadzorna plošča** in nato **Ogled naprav in tiskalnikov**.
  - **Windows 7:** V meniju **Start** operacijskega sistema Windows kliknite **Naprave in tiskalniki**.
  - **Windows Vista:** V meniju **Start** operacijskega sistema Windows kliknite **Nadzorna plošča** in nato še **Tiskalniki**.
  - **Windows XP:** V meniju **Start** operacijskega sistema Windows kliknite **Nadzorna plošča** in nato še **Tiskalniki in faksi**.
- b. Preverite, ali je kot privzeti tiskalnik nastavljen pravi tiskalnik.  
Poleg privzetega tiskalnika je kljukica v črnem ali zelenem krogu.
- c. Če je kot privzeti tiskalnik nastavljen napačen tiskalnik, z desno tipko miške kliknite pravi tiskalnik in izberite **Nastavi kot privzeti tiskalnik**.
- d. Poskusite znova uporabiti tiskalnik.
5. Ponovno zaženite tiskanje v ozadju.

#### Vnovični zagon tiskanja v ozadju

- a. Glede na operacijski sistem izberite eno od naslednjih možnosti:

## Windows 10

- i. Na **začetnem meniju** kliknite **Vsi programi**, nato pa **Sistemska orodja**.
- ii. Kliknite **Nadzorna plošča, Sistem in varnost**, nato pa kliknite **Skrbniška orodja**.
- iii. Dvokliknite **Storitve**.
- iv. Z desno miškino tipko kliknite **Tiskanje v ozadju** in nato **Lastnosti**.
- v. Preverite, ali je na zavihku **Splošno** poleg možnosti **Vrsta zagona** izbrana možnost **Samodejno**.
- vi. Če postopek še ne poteka, pod možnostjo **Stanje storitve** kliknite **Start** in nato **V redu**.

## Windows 8.1 in Windows 8

- i. Pokažite v zgornji desni kot zaslona ali ga tapnite, da odprete vrstico s čarobnimi gumbi, nato kliknite ikono **Nastavitve**.
- ii. Kliknite ali tapnite **Nadzorna plošča**, nato kliknite ali tapnite **Sistem in varnost**.
- iii. Kliknite ali tapnite **Skrbniška orodja**, nato dvakrat kliknite ali tapnite **Storitve**.
- iv. Z desno tipko miške kliknite ali se dotaknite in pridržite **Tiskanje v ozadju** in kliknite **Lastnosti**.
- v. Preverite, ali je na zavihku **Splošno** poleg možnosti **Vrsta zagona** izbrana možnost **Samodejno**.
- vi. Če storitev še ne poteka, v **Stanje storitve** kliknite **Zaženi** in nato **V redu**.

## Windows 7

- i. V meniju **Start** operacijskega sistema Windows kliknite **Nadzorna plošča, Sistem in varnost** ter nato **Skrbniška orodja**.
- ii. Dvokliknite **Storitve**.
- iii. Z desno miškino tipko kliknite **Tiskanje v ozadju** in nato **Lastnosti**.
- iv. Preverite, ali je na zavihku **Splošno** poleg možnosti **Vrsta zagona** izbrana možnost **Samodejno**.
- v. Če postopek še ne poteka, pod možnostjo **Stanje storitve** kliknite **Start** in nato **V redu**.

## Windows Vista

- i. V meniju **Start** operacijskega sistema Windows kliknite **Nadzorna plošča, Sistem in upravljanje** ter nato **Skrbniška orodja**.
- ii. Dvokliknite **Storitve**.
- iii. Z desno miškino tipko kliknite **storitev tiskanja v ozadju** in nato **Lastnosti**.
- iv. Preverite, ali je na zavihku **Splošno** poleg možnosti **Vrsta zagona** izbrana možnost **Samodejno**.
- v. Če postopek še ne poteka, pod možnostjo **Stanje storitve** kliknite **Start** in nato **V redu**.

## Windows XP


- i. V meniju **Start** operacijskega sistema Windows z desno miškino tipko kliknite **Moj računalnik**.
- ii. Kliknite **Upravljanje** in nato **Storitve in aplikacije**.


- iii. Dvokliknite **Storitve** in nato izberite **Tiskanje v ozadju**.
  - iv. Z desno miškino tipko kliknite **Tiskanje v ozadju** in nato **Ponovni zagon**, da ponovno zaženete storitev.
- b. Preverite, ali je kot privzeti tiskalnik nastavljen pravi tiskalnik.  
Poleg privzetega tiskalnika je kljukica v črnem ali zelenem krogu.
  - c. Če je kot privzeti tiskalnik nastavljen napačen tiskalnik, z desno tipko miške kliknite pravi tiskalnik in izberite **Nastavi kot privzeti tiskalnik**.
  - d. Poskusite znova uporabiti tiskalnik.
6. Znova zaženite računalnik.
7. Počistite čakalno vrsto za tiskanje.

#### Če želite počistiti čakalno vrsto za tiskanje

- a. Glede na operacijski sistem izberite eno od naslednjih možnosti:
  - **Windows 10:** na **začetnem meniju** Windows kliknite **Vse aplikacije**, kliknite **Sistemska orodja**, kliknite **Nadzorna plošča**, nato pa **Ogled naprav in tiskalnikov** na meniju **Strojna oprema in zvok**.
  - **Windows 8.1 in Windows 8:** Pokažite ali tapnite zgornji desni kot zaslona, da odprete vrstico s čarobnimi gumbi, kliknite ikono **Nastavitve**, kliknite ali tapnite **Nadzorna plošča** in nato **Ogled naprav in tiskalnikov**.
  - **Windows 7:** V meniju **Start** operacijskega sistema Windows kliknite **Naprave in tiskalniki**.
  - **Windows Vista:** V meniju **Start** operacijskega sistema Windows kliknite **Nadzorna plošča** in nato še **Tiskalniki**.
  - **Windows XP:** V meniju **Start** operacijskega sistema Windows kliknite **Nadzorna plošča** in nato še **Tiskalniki in faksi**.
- b. Dvokliknite ikono za svoj tiskalnik, da se odpre čakalna vrsta za tiskanje.
- c. V meniju **Printer** (Tiskalnik) kliknite **Cancel all documents** (Prekliči vse dokumente) ali **Purge Print Document** (Počisti dokumente za tiskanje) in nato kliknite **Yes** (Da) za potrditev.
- d. Če so v čakalni vrsti še vedno dokumenti, ponovno zaženite računalnik in poskusite tiskati znova po ponovnem zagonu računalnika.
- e. Preverite, ali je čakalna vrsta za tiskanje prazna, in nato poskusite tiskati znova.

#### Pregled napajanja in ponastavitve tiskalnika

1. Napajalni kabel mora biti čvrsto vključen v tiskalnik.
2. Če gumb  (Power (Vkllop/izklop)) na tiskalniku ne sveti, ga pritisnite, da vklopite tiskalnik.
3. Iz tiskalnika izključite napajalni kabel.
4. Iz hrbtnega dela tiskalnika odstranite akumulator.
5. Izključite napajalni kabel iz stenske vtičnice.
6. Počakajte najmanj 15 sekund.
7. Napajalni kabel vključite v stensko vtičnico.
8. Nato napajalni kabel ponovno priključite v tiskalnik.

9. Če se tiskalnik ne vklopi sam, pritisnite gumb  (Power (Vklop/izklop)), da ga vklopite.
10. Znova poskusite uporabiti tiskalnik.
11. Namestite akumulator, kot je opisano v [Namestitev ali zamenjava akumulatorja](#).

### Odpravljanje težav s tiskanjem (OS X)

1. Preverite sporočila o napakah in napake odpravite.
2. Prekinite povezavo tiskalnika in jo znova vzpostavite.
3. Preverite, ali je tiskalnik ustavljen ali brez povezave.

#### Če želite preveriti, ali je izdelek ustavljen ali brez povezave

- a. V izbiri **System Preferences** (Sistemske nastavitve) kliknite **Printers & Scanners** (Tiskalniki in skenerji).
- b. Kliknite gumb **Open Print Queue** (Odpri čakalno vrsto za tiskanje).
- c. Izberite tiskalno opravilo, tako da ga kliknete.

Z naslednjima gumboma lahko upravljate tiskalno opravilo:

- **Delete** (Izbriši): prekliče izbrano tiskalno opravilo.
  - **Hold (Zadrži)**: začasno ustavite izbrani tiskalni posel.
  - **Resume** (Nadaljuj): nadaljuje izbrano tiskalno opravilo.
  - **Pause Printer (Začasno prekini tiskanje)**: z njim začasno ustavite vse tiskalne posle v čakalni vrsti.
- d. Če ste kaj spremenili, poskusite tiskati znova.
4. Če težava ni odpravljena, znova zaženite računalnik.

## Odpravljanje težav s kakovostjo tiskanja

---


[Navodila po korakih za odpravljanje večine težav s kakovostjo tiskanja](#)

[Odpravljanje težav s kakovostjo tiskanja v spletu](#)

---

### Splošna navodila za odpravljanje težav s kakovostjo tiskanja



**OPOMBA:** Težave s kakovostjo tiskanja preprečite tako, da tiskalnik vedno izklopite z gumbom  (Power (Vklop/izklop)) in počakate, da lučka neha svetiti in šele nato izvlečete kabel ali prekinete napajanje. Tako bo tiskalnik lahko pomaknil kartuše v pokončni položaj, v katerem so zaščitene pred izsušitvijo.

---

## Izboljšanje kakovosti tiskanja

1. Preverite, ali uporabljate originalne HP-jeve kartuše.
2. Prepričajte se, da uporabljate ustrezno vrsto papirja.

Vedno se prepričajte, da je papir, na katerem tiskate, raven in da ni poškodovan, zguban ali zvit. Za dodatne informacije glejte [Nasveti za izbiranje in uporabo papirja](#).

Za najboljšo kakovost tiskanja uporabite HP-jev papir visoke kakovosti ali papir, ki ustreza standardu ColorLok®. Za več informacij glejte [Osnove papirja](#).

Pri tiskanju slik boste najboljše rezultate dosegli s papirjem HP Advanced Photo.

Poseben papir hranite v originalni embalaži v plastični vrečki, ki jo je mogoče znova zapreti, na ravni površini in na hladnem suhem mestu.

Ko nameravate tiskati, vzemite iz embalaže samo toliko papirja, kot ga nameravate takoj porabiti. Ko končate tiskanje, neporabljeni foto papir takoj pospravite nazaj v plastično vrečko. Tako se ne bo zvijal.

3. V nastavitvah tiskanja programske opreme izberite ustrezno vrsto papirja in ločljivost tiskanja.



**OPOMBA:** Izbira višje kakovosti tiskanja ustvarja kakovostnejše izpise, vendar tudi porablja več črnila in tiskanje traja dlje.

4. Preverite ravni črnila. Za postopek glejte [Preverjanje ocenjene ravni črnila](#). Če kartušam zmanjkuje črnila, je čas, da jih zamenjate.
5. Če je v kartušah še dovolj črnila, natisnite diagnostično stran.

V ta namen morate narediti naslednje:

- V pladenj za papir naložite še neuporabljen navaden bel papir velikosti Letter, A4 ali Legal.
- Natisnite stran s programsko opremo tiskalnika ali z nadzorno ploščo.

### Tiskanje diagnostične strani iz programska oprema za tiskalnik (Windows)

- a. Odprite programsko opremo tiskalnika HP. Za več informacij glejte [Odprite programsko opremo tiskalnika HP .\(Windows\)](#).
- b. V programska oprema za tiskalnik kliknite **Tiskanje** in nato **Maintain Your Printer** (Vzdrževanje tiskalnika), da odprete orodjarno.
- c. Kliknite **Print Diagnostic Information (Tiskanje diagnostičnih informacij)** na zavihku **Device Reports (Poročila naprave)** in natisnite diagnostično stran.

### Tiskanje diagnostične strani iz programske opreme (OS X)


- a. Odprite HP Utility.



**OPOMBA:** HP Utility je v mapi **HP** v mapi **Applications (Aplikacije)** na zgornji ravni trdega diska.

- b. S seznama **Devices** (Naprave) izberite svoj tiskalnik.
- c. Kliknite **Test Page** (Preskusna stran).
- d. Kliknite **Print sample page** (Natisni preskusno stran) in sledite navodilom na zaslonu.

### Tiskanje diagnostične strani z nadzorne plošče tiskalnika

- a. Na nadzorni plošči pritisnite gumb za vrnitev na začetno stran () , da se prikaže začetni zaslon.
- b. Izberite **Setup** (Nastavitev), **Print Reports** (Poročila tiskanja), nato pa **Print Quality Report** (Poročilo o kakovosti tiskanja).

Funkcijo na zaslonu izberite z gumbom s puščico (, ) , nato pa pritisnite gumb OK (V redu).

6. Če so na diagnostični strani proge ali če manjkajo delci barvnega in črno-belega besedila, opravite samodejno čiščenje kartuš.

V ta namen morate narediti naslednje:

- V pladenj za papir naložite še neuporabljen navaden bel papir velikosti Letter, A4 ali Legal.
- Čiščenje opravite s programsko opremo tiskalnika ali z nadzorno ploščo.

### Čiščenje kartuš s programska oprema za tiskalnik (Windows)

- a. Odprite programsko opremo tiskalnika HP. Za več informacij glejte Odprite programsko opremo tiskalnika HP .(Windows).
- b. V programska oprema za tiskalnik kliknite **Tiskanje** in nato **Maintain Your Printer** (Vzdrževanje tiskalnika), da odprete **orodjarno**.
- c. Na zavihku **Device Services** (Storitve naprave) kliknite **Clean Printer** (Očisti tiskalnik), nato pa upoštevajte zaslonska navodila.

### Čiščenje kartuše iz programske opreme (OS X)


- a. Odprite HP Utility.



**OPOMBA:** HP Utility je v mapi **HP** v mapi **Applications (Aplikacije)** na zgornji ravni trdega diska.

- b. S seznama **Devices** (Naprave) izberite svoj tiskalnik.
- c. Kliknite **Clean Printheads** (Čiščenje tiskalnih glav).
- d. Kliknite **Clean** (Očisti) in sledite navodilom na zaslonu.

### Čiščenje kartuš z nadzorne plošče tiskalnika

- a. Na nadzorni plošči pritisnite gumb za vrnitev na začetno stran () , da se prikaže začetni zaslon.
- b. Izberite **Setup** (Namestitev), **Tools** (Orodja), nato pa **Clean Printhead** (Očisti tiskalno glavo).
- c. Za nadaljevanje sledite navodilom na zaslonu.

Če s čiščenjem tiskalne glave niste rešili težave, se obrnite na HP-jevo podporo. Pojdite na [www.hp.com/support](http://www.hp.com/support). Na spletnem mestu boste našli informacije in pripomočke, s katerimi lahko odpravite veliko pogostih težav s tiskalnikom. Če se prikaže poziv, izberite svojo državo/regijo in nato kliknite **Vsi HP-jevi stiki**, da prikazete informacije o klicanju tehnične podpore.



**POZOR:** Tiskalno glavo očistite samo, če je to res potrebno. Pri čiščenju, ki ni potrebno, se porabi črnilo in skrajša življenjska doba tiskalne glave.

7. Poravnajte kartuše.



**OPOMBA:** Poravnava kartuš zagotavlja visoko kakovost tiskanja. Tiskalnik vas pozove, da kartuši poravnate vsakokrat, ko namestite novo kartušo. Če odstranite in znova namestite isto kartušo, vas tiskalnik ne bo pozval, da poravnate tiskalni kartuši, ker si zapomni vrednosti za poravnavo te kartuše.

V ta namen morate narediti naslednje:

- V pladenj za papir naložite še neuporabljen navaden bel papir velikosti Letter, A4 ali Legal.
- Poravnavo opravite s programsko opremo tiskalnika ali z nadzorno ploščo.

#### Poravnava kartuš s programsko opremo tiskalnika (Windows)

- Odprite programsko opremo tiskalnika HP. Za več informacij glejte [Odprite programsko opremo tiskalnika HP .\(Windows\)](#).
- V programska oprema za tiskalnik kliknite **Print** (Natisni), nato pa **Maintain Your Printer** (Vzdrževanje tiskalnika), da odprete okno orodjarne.
- Na zavihku **Device Services** (Storitve naprave) kliknite **Align Cartridges** (Poravnaj kartuši).  
Tiskalnik natisne list za poravnavo.
- Sledite navodilom na zaslonu tiskalnika, da poravnate kartuši.

#### Poravnava kartuš iz programske opreme (OS X)

- Odprite HP Utility.



**OPOMBA:** HP Utility je v mapi **HP** v mapi **Applications (Aplikacije)** na zgornji ravni trdega diska.

- S seznama **Devices** (Naprave) izberite svoj tiskalnik.
- Kliknite **Align** (Poravnaj) in sledite navodilom na zaslonu.

#### Poravnava kartuš z nadzorne plošče tiskalnika

- Na nadzorni plošči pritisnite gumb za vrnitev na začetno stran (🏠), da se prikaže začetni zaslon.
- Izberite **Nastavitve, Tools** (Orodja), nato pa **Align Printer** (Poravnaj tiskalnik).
- Za nadaljevanje sledite navodilom na zaslonu.

## Težave z omrežjem in povezavo

Kaj želite storiti?

### Odpravljanje težav z brezžično povezavo

Izberite eno od naslednjih možnosti za odpravljanje težav.

<a href="#">HP Print and Scan Doctor</a>	HP Print and Scan Doctor je pripomoček, ki bo poskusil diagnosticirati težavo in jo samodejno odpraviti. <b>OPOMBA:</b> Ta pripomoček je na voljo samo za operacijski sistem Windows.
Uporaba HP-jevega spletnega čarovnika za odpravljanje težav	<a href="#">Odpravite težave s požarnim zidom ali protivirusno programsko opremo</a> , če sumite, da računalniku preprečuje, da bi se povezal s tiskalnikom. <ul style="list-style-type: none"><li>• <a href="#">Odpravite težave z brezžično povezavo</a> ne glede na to, ali tiskalnik ni bil nikoli povezan ali pa je bil povezan in več ne deluje.</li></ul>





**OPOMBA:** HP Print and Scan Doctor in HP-jevi spletni čarovniki za odpravljanje težav morda niso na voljo v vseh jezikih.



## Splošna navodila za odpravljanje težav z brezžično povezavo

Preverite omrežno konfiguracijo ali natisnite poročilo o preizkusu brezžičnega omrežja, da boste lažje diagnosticirali težave z omrežjem.


1. Na nadzorni plošči tiskalnika pritisnite gumb brezžičnega vmesnika .
2. Možnost **Settings** (Nastavitve) izberete tako, da pritisnete gumb .
3. Izberite **Print Reports** (Poročila preizkusa), nato pa **Configuration Page** (Konfiguracijska stran) ali **Test Report** (Poročilo preizkusa).

Funkcijo na zaslonu izberite z gumbom s puščico (▲, ▼), nato pa pritisnite gumb OK (V redu).

## Iskanje omrežnih nastavitev za brezžično povezavo


Izberite eno od naslednjih možnosti za odpravljanje težav.

<a href="#">HP Print and Scan Doctor</a>	HP Print and Scan Doctor je pripomoček, ki vam lahko sporoči omrežno ime (SSID) in geslo (omrežni ključ). <b>OPOMBA:</b> Ta pripomoček je na voljo samo za operacijski sistem Windows.
<a href="#">Uporaba HP-jevega spletnega čarovnika za odpravljanje težav</a>	Naučite se, kako lahko poiščete omrežno ime (SSID) in geslo brezžične povezave.


 **OPOMBA:** HP Print and Scan Doctor in HP-jevi spletni čarovniki za odpravljanje težav morda niso na voljo v vseh jezikih.

## Odpravljanje težav s povezavo Wi-Fi Direct


<a href="#">Uporaba HP-jevega spletnega čarovnika za odpravljanje težav</a>	Odpravite težavo s povezavo Wi-Fi Direct ali se naučite, kako konfigurirati Wi-Fi Direct.
---	---

 **OPOMBA:** HP-jevi spletni čarovniki za odpravljanje težav morda niso na voljo v vseh jezikih.

## Splošna navodila za odpravljanje težav z Wi-Fi Direct

1. Preverite, ali tiskalnik vklopi Wi-Fi Direct:
  - ▲ Na nadzorni plošči tiskalnika pritisnite gumb Wi-Fi Direct .
2. V računalniku ali mobilni napravi z brezžično povezavo vklopite brezžično povezavo ter poiščite ime Wi-Fi Direct tiskalnika in vzpostavite povezavo z njim.
3. Ob prikazu poziva vnesite geslo za Wi-Fi Direct.
4. Če uporabljate mobilno napravo, zagotovite, da ste namestili ustrezen program za tiskanje. Za dodatne informacije o mobilnem tiskanju pojdite na spletno mesto za mobilno tiskanje HP na naslovu [www.hp.com/go/mobileprinting](http://www.hp.com/go/mobileprinting). Če lokalna različica tega spletnega mesta ni na voljo v vaši državi/regiji ali jeziku, boste lahko preusmerjeni na spletno mesto mobilnega tiskanja HP v drugi državi/regiji ali jeziku.

# Težave s strojno opremo tiskalnika

 **NASVET:** Če želite diagnosticirati in samodejno odpraviti težave s tiskanjem, zaženite program [HP Print and Scan Doctor](#). Program je na voljo samo v nekaterih jezikih.

## Tiskalnik se nepričakovano zaustavi



- Preverite napajanje in priključke.  
Napajalni kabel tiskalnika mora biti čvrsto pritrjen v delujočo vtičnico.
- Potem ko tiskalnik izključite iz napajanja, preverite stanje akumulatorja. Za namestitev in preverjanje stanja akumulatorja glejte [Namestitev ali zamenjava akumulatorja](#).

## Tiskalne glave ni mogoče poravnati

- Če postopek poravnave ne uspe, preverite, ali ste v vhodni pladenj naložili neuporabljen navaden bel papir. Če imate ob poravnavi kartuš na vhodni pladenj naložen barvni papir, poravnava ne bo uspela.
- Če postopek poravnave večkrat zapored ne uspe, je tiskalno glavo morda treba očistiti ali pa težavo morda povzroča okvarjen senzor. Če želite očistiti tiskalno glavo, glejte [Vzdrževanje tiskalne glave in kartuš](#).
- Če s čiščenjem tiskalne glave niste rešili težave, se obrnite na HP-jevo podporo. Pojdite na [www.hp.com/support](http://www.hp.com/support). Na spletnem mestu boste našli informacije in pripomočke, s katerimi lahko odpravite veliko pogostih težav s tiskalnikom. Če se prikaže poziv, izberite svojo državo/regijo in nato kliknite **Vsi HP-jevi stiki**, da prikažete informacije o klicanju tehnične podpore.

## Odpravljanje napake tiskalnika.



Takšne težave odpravite z naslednjimi koraki.

1. Pritisnite  (gumb Power (Vklop/izklop)), da izklopite tiskalnik.
2. Izključite napajalni kabel.
3. Če je nameščen akumulator, ga odstranite.
4. Priključite napajalni kabel.
5. Pritisnite  (gumb Power (Vklop/izklop)), da vklopite tiskalnik.
6. Namestite akumulator, kot je opisano v [Namestitev ali zamenjava akumulatorja](#).

Če težava ni odpravljena, si zapišite kodo napake iz sporočila in se obrnite na HP-jevo podporo. Če želite več informacij o stiku s HP-jevo podporo, glejte [HP-jeva podpora](#).

## Pomoč za nadzorni plošči tiskalnika

Več informacij o tiskalniku lahko poiščete v temah pomoči na nadzorni plošči tiskalnika. Nekatere teme pomoči vključujejo žive animacije, ki vas preprosteje vodijo skozi nekatere postopke, na primer postopek odstranjevanja zagozditev.

Če želite odpreti te teme pomoči, pritisnite gumb za vrnitev na začetno stran () , da se prikaže začetni zaslon, nato pa pritisnite gumb za pomoč  .

Če pritisnete gumb za pomoč, ko niste na začetnem zaslonu, se prikažejo informacije pomoči samo za trenutni zaslon.

# Razumevanje poročil tiskalnika

Kot pomoč pri odpravljanju težav s tiskalnikom lahko natisnete naslednja poročila.

- [Poročilo o stanju tiskalnika](#)
- [Stran s konfiguracijo omrežja](#)
- [Poročilo o kakovosti tiskanja](#)
- [Poročilo o preizkusu brezžične povezave](#)

## Poročilo o stanju tiskalnika

V poročilu o stanju tiskalnika so navedene informacije o trenutnem tiskalniku in stanje kartuš. Uporabite ga tudi pri odpravljanju težav s tiskalnikom.

Poročilo o stanju tiskalnika vsebuje tudi dnevnik nedavnih dogodkov.

Če morate za pomoč poklicati HP, priporočamo, da pred klicem natisnete poročilo o stanju tiskalnika.

## Stran s konfiguracijo omrežja

Če je tiskalnik povezan v omrežje, lahko natisnete stran s konfiguracijo omrežja in si ogledate nastavitve omrežja za tiskalnik ter seznam omrežij, ki jih je odkril vaš tiskalnik. Zadnja stran poročila vključuje seznam vseh odkritih brezžičnih omrežij v območju, skupaj z jakostjo signala in uporabljenimi kanali. To vam bo lahko v pomoč pri izbiri kanala za vaše omrežje, ki ga druga omrežja ne uporabljajo prekomerno (s tem se izboljša delovanje omrežja).

Za odpravljanje težav z omrežno povezavo lahko uporabite tudi stran s konfiguracijo omrežja. Če morate za pomoč poklicati HP, je priporočljivo, da pred klicem natisnete to stran.

## Poročilo o kakovosti tiskanja


Vzrokov za težave s kakovostjo tiskanja je lahko več: nastavitve programske opreme, slaba slikovna datoteka ali sam tiskalni sistem. Če ste nezadovoljni s kakovostjo izpisov, lahko natisnete diagnostično stran o kakovosti tiskanja, da ugotovite, ali tiskalni sistem deluje pravilno.

## Poročilo o preizkusu brezžične povezave

Natisnite poročilo o preskusu brezžične povezave in si oglejte informacije o brezžični povezavi tiskalnika.

Poročilo o preskusu brezžične povezave podaja informacije o stanju tiskalnika, naslovu strojne opreme (MAC) in naslovu IP. Če je tiskalnik povezan v omrežje, testno poročilo prikaže podrobnosti o nastavitvah omrežja.

### Tiskanje poročila o preskusu brezžičnega omrežja

1. Na nadzorni plošči pritisnite gumb za vrnitev na začetno stran () , da se prikaže začetni zaslon.
2. Izberite **Network** (Omrežje), **Print Reports** (Poročila o tiskanju), nato pa **Test Report** (Poročilo preizkusa).

Funkcijo na zaslonu izberite z gumbom s puščico (, ) , nato pa pritisnite gumb OK (V redu).

# Reševanje težav pri uporabi funkcije HP ePrint

Če imate težave z uporabo funkcije **HP ePrint**, preverite naslednje:

- Prepričajte se, da je tiskalnik povezan v brezžično omrežje in da je povezava USB prekinjena.



---

**OPOMBA:** Te funkcije ne morete uporabljati, če je tiskalnik povezan s kablom USB.

---

- V tiskalniku morajo biti nameščene najnovejše posodobitve izdelka.
- Preverite, ali so omrežno zvezdišče, stikalo ali usmerjevalnik vklopljeni in pravilno delujejo.
- Če uporabljate **HP ePrint**, preverite naslednje:
  - Elektronski naslov tiskalnika mora biti pravilen.
  - E-poštni naslov tiskalnika mora biti edini naslov v polju »To« (Za) e-poštnega sporočila. Če so v polju »To« (Za) navedeni še drugi e-poštni naslovi, se priponke, ki jih pošiljate, morda ne bodo natisnile.
  - Dokumenti, ki jih pošiljate, morajo ustrezati zahtevam funkcije **HP ePrint**. Za dodatne informacije obiščite HP Connected na [www.hpconnected.com](http://www.hpconnected.com). To spletno mesto morda ni na voljo v vseh državah/regijah.
- Če omrežje za vzpostavitev povezave z internetom uporablja nastavitve strežnika proxy, morajo biti te nastavitve ob vnosu veljavne:
  - Preverite nastavitve, ki jih uporablja spletni brskalnik, ki ga uporabljate (kot na primer Internet Explorer, Firefox ali Safari).
  - Preverite jih skupaj s skrbnikom za informacijsko tehnologijo ali osebo, ki vam je nastavila požarni zid.  
  
Če so bile nastavitve strežnika proxy, ki jih uporablja požarni zid, spremenjene, jih posodobite na nadzorni plošči tiskalnika ali v vdelanem spletnem strežniku. V nasprotnem primeru ne boste mogli uporabljati funkcije HP ePrint.  
  
Za več informacij glejte [Nastavitve funkcije HP ePrint](#).



---

**NASVET:** Dodatno pomoč za nastavitve in uporabo spletnih storitev najdete v HP Connected na naslovu [www.hpconnected.com](http://www.hpconnected.com). To spletno mesto morda ni na voljo v vseh državah/regijah.

---


## Vzdrževanje tiskalnika

Kaj želite storiti?

### Čiščenje zunanosti



---

**OPOZORILO!** Pred čiščenjem izklopite tiskalnik, tako da pritisnete gumb  (Power (Vklop/izklop)) in izvlečete napajalni kabel iz električne vtičnice in/ali odstranite akumulator .


---

Z mehko vlažno krpo brez vlaken z ohišja obrišite prah, sledi in madeže. Pazite, da tekočina ne pride v notranjost tiskalnika in v njegovo nadzorno ploščo.

### Vzdrževanje tiskalne glave in kartuš

Če imate težave s kakovostjo tiskanja, je možno, da je nekaj narobe s tiskalno glavo.



**OPOMBA:** Če tiskalnika ne izklopite pravilno, lahko pride do težav s kakovostjo tiskanja. Za izklapljanje tiskalnika vedno uporabite  (gumb Power (Vklop/izklop)). Tako lahko tiskalnik zapre tiskalno glavo in jo zavaruje pred škodo.

- Tiskalno glavo očistite, če v kartuši ni premalo črnila, če so na izpisu proge ali napačne ali manjkajoče barve.

Čiščenje poteka v treh fazah. Posamezna faza čiščenja traja približno dve minuti ter porabi en list papirja in precejšnjo količino črnila. Po koncu vsake faze natisnite stran in preverite njeno kakovost. Nadaljujte z naslednjo fazo le v primeru, da je kakovost tiskanja slaba.

Če je kakovost tiskanja še vedno slaba, čeprav ste izvedli vse faze čiščenja, poskusite tiskalnik poravnati. Če se težave s kakovostjo tiskanja nadaljujejo tudi po poravnavi in čiščenju, se obrnite na HP-jevo podporo. Za več informacij glejte [HP-jeva podpora](#).



**OPOMBA:** Postopek čiščenja traja nekaj minut. Med tem naprava proizvaja zvoke.




- Tiskalnik poravnajte, če so na diagnostični strani za kakovost tiskanja vidne proge ali bele črte na katerem koli od barvnih blokov, ali če so izpisi slabe kakovosti.

Tiskalnik med prvotno nastavitvijo samodejno poravnava tiskalno glavo.



**OPOMBA:** Če postopke za poravnavo ali čiščenje izvajate po nepotrebem, trošite črnilo in skrajšujete življenjsko dobo kartuš.

## Čiščenje ali poravnava tiskalnih glav

1. V vhodni pladenj naložite še neuporabljen navaden bel papir velikosti Letter ali A4. Za več informacij glejte [Nalaganje papirja](#).
2. Na nadzorni plošči pritisnite gumb za vrnitev na začetno stran () , da se prikaže začetni zaslon.
3. Izberite **Setup** (Namesitev), nato pa **Tools** (Orodja).  
Funkcijo na zaslonu izberite z gumbom s puščico (, ) , nato pa pritisnite gumb OK (V redu).
4. Na zaslonu Tools (Orodja) izberite zeleno možnost, nato pa upoštevajte zaslonska navodila.






**OPOMBA:** Tiskalno glavo lahko poravnate tudi s programsko opremo tiskalnika HP ali z vdelanim spletnim strežnikom (EWS). Glejte poglavji [Odprite programsko opremo tiskalnika HP .\(Windows\)](#) in [Odpiranje vdelanega spletnega strežnika](#).





## Obnovev privzetih vrednosti in nastavitvev

Če onemogočite katero od funkcij ali spremenite katero od nastavitvev in jih želite zdaj povrniti, lahko obnovite tiskalnik v izvirne tovarniške ali omrežne nastavitve.

### Obnovev tiskalnika v izvirne tovarniške nastavitve

1. Na nadzorni plošči pritisnite gumb za vrnitev na začetno stran () , da se prikaže začetni zaslon.
2. Izberite **Setup** (Namestitev), nato pa **Tools** (Orodja).  
Funkcijo na zaslonu izberite z gumbom s puščico (, ) , nato pa pritisnite gumb OK (V redu).
3. Izberite **Restore** (Obnovi).
4. Sledite navodilom na zaslonu, da dokončate obnovev.




## Obnovitev tiskalnika v izvirne omrežne nastavitve

1. Na nadzorni plošči pritisnite gumb za vrnitev na začetno stran () , da se prikaže začetni zaslon.
2. Izberite **Setup** (Namestitve), nato pa **Network** (Omrežje).  
Funkcijo na zaslonu izberite z gumbom s puščico (, ) , nato pa pritisnite gumb OK (V redu).
3. Izberite **Restore Network Settings** (Obnovi omrežne nastavitve).  
Prikaže se sporočilo, ki potrdi, da bodo privzete omrežne nastavitve obnovljene.
4. Izberite **Yes** (Da), tako da pritisnete gumb  .  
Obnavljanje se začne. Čez nekaj sekund se prikaže sporočilo, ki potrdi, da so bile privzete omrežne nastavitve obnovljene.
5. Če želite preveriti, ali so bile omrežne nastavitve uspešno obnovljene, pritisnite gumb OK (V redu), da se vrnete na zaslon s sporočilom. Potem izberite **Print Reports** (Poročila o tiskanju) in **Configuration Page** (Konfiguracijska stran), da natisnete konfiguracijsko stran omrežja.

Po obnovitvi so nastavitve brezžične povezave, ki so bile konfigurirane predhodno, odstranjene.



## HP-jeva podpora

Za najnovejše posodobitve izdelka in informacije o podpori pojdite na [spletno mesto s podporo za tiskalnik na naslovu www.hp.com/support](http://www.hp.com/support). HP-jeva spletna podpora nudi različne možnosti za pomoč pri vašem tiskalniku:

	<b>Gonilniki in prenosi:</b> Prenesite gonilnike in posodobitve za programsko opremo ter priročnike in dokumentacijo izdelka, priloženo v škatli s tiskalnikom.
	<b>HP-jevi forumi za podporo:</b> Na HP-jevih forumih za podporo lahko poiščete odgovore na pogosta vprašanja in težave. Ogledate si lahko vprašanja, ki so jih zastavile druge HP-jeve stranke, ali pa se prijavite in objavite svoja vprašanja in komentarje.
	<b>Odpravljanje težav:</b> S pomočjo HP-jevih spletnih orodij zaznamte svoj tiskalnik in poiščite priporočene rešitve.

## Stik s HP-jem

Če pri reševanju težave potrebujete pomoč predstavnika HP-jeve službe za tehnično podporo, pojdite na [spletno mesto za stik s podporo](#). Za stranke, ki uveljavljajo garancijo, so na voljo naslednje možnosti za stik (strankam brez garancije bo podpora HP-jevega predstavnika lahko zaračunana):

	Spletni klepet s predstavnikom HP-jeve službe za podporo.
	Klic HP-jevega predstavnika službe za podporo.

Ko pokličete HP-jevo službo za podporo, imejte pri roki naslednje podatke:

- Ime izdelka (navedeno na tiskalniku, na primer HP OfficeJet 200 Mobile series)

- Številka izdelka (blizu področja za dostop do kartuš)



- Serijska številka (na strani tiskalnika)

## Registracija tiskalnika

Vzemite si nekaj minut za registracijo in si tako zagotovite hitrejše storitve, učinkovitejšo podporo in opozorila o podpori izdelka. Če tiskalnika niste registrirali med nameščanjem programske opreme, lahko to storite zdaj na naslovu <http://www.register.hp.com>.

## Možnosti dodatne garancije

Za doplačilo so na voljo razširjeni storitveni paketi. Pojdite na [www.hp.com/support](http://www.hp.com/support), izberite svojo državo/regijo in jezik, nato pa preglejte možnosti za podaljšanje garancije, ki so na voljo za vaš tiskalnik.

---

# A Tehnični podatki

Ta razdelek vsebuje naslednje teme:

- [Tehnični podatki](#)
- [Upravne informacije](#)
- [Program za okoljevarstvene vidike izdelka](#)

## Tehnični podatki

Za dodatne informacije obiščite [www.hp.com/support](http://www.hp.com/support). Izberite svojo državo ali regijo. Kliknite **Product Support & Troubleshooting** (Podpora za izdelek in odpravljanje težav). Vnesite ime, ki je prikazano na prednji strani tiskalnika, nato pa izberite **Search** (Išči). Kliknite **Product information** (Informacije o izdelku), nato pa **Product specifications** (Tehnični podatki izdelka).

### Sistemske zahteve

- Zahteve glede programske opreme in sistema lahko najdete v datoteki Readme (Berime), ki jo najdete na CD-ju s programsko opremo tiskalnika HP, ki je bil priložen tiskalniku.
- Če želite informacije o prihodnjih izdajah operacijskih sistemov in podpori, obiščite HP-jevo spletno stran za podporo na naslovu [www.hp.com/support](http://www.hp.com/support).

### Tehnični podatki o okolju

- Priporočena temperatura delovanja naprave: od 15°C do 30°C (od 59°F do 86°F)
- Dovoljena delovna temperatura: od 5°C do 40°C (od 41°F do 104°F)
- Vlažnost: od 15 do 95 % RH (omejeno na temperaturo točke rosišča 31°C)
- Temperatura pri nedelovanju (hranjenje): od -40 do 60°C (od -40 do 140°F)

### Zmogljivost vhodnega pladnja

- Navadni listi papirja (64 do 100 g/m<sup>2</sup> [104 do 163 lb]): do 50
- Ovojnice: do 5
- Indeksne kartice: do 20
- Listi papirja Hagaki: do 20
- Listi foto papirja: do 20

### Velikost in teža papirja

Celoten seznam podprtih velikosti medijev poiščite v programski opremi tiskalnika HP.

- Navaden papir: 64 g/m<sup>2</sup> in več (104 funte in več)
- Ovojnice: od 75 do 90 g/m<sup>2</sup> (od 20 do 24 funtov)
- Kartice: do 200 g/m<sup>2</sup> (največ 110 funtov)
- Fotografski papir: 300 g/m<sup>2</sup> (80 funtov)



## Tehnični podatki za tiskanje

- Hitrost tiskanja je odvisna od zahtevnosti dokumenta in modela tiskalnika
- Način: termični brizgalni tiskalnik z dovajanjem po potrebi
- Jezik: PCL 3
- Ločljivost tiskanja:  
Za seznam podprtih ločljivosti tiskanja pojdite na [spletno mesto za podporo na naslovu www.hp.com/support](http://www.hp.com/support).
- Robovi tiskanja:  
Za nastavitve robov različnih medijev pojdite na [spletno mesto za podporo na naslovu www.hp.com/support](http://www.hp.com/support).

## Izkoristek kartuš

- Če želite več informacij o ocenjenih izkoristkih kartuš, obiščite stran [www.hp.com/go/learnaboutsupplies](http://www.hp.com/go/learnaboutsupplies).

## Upravne informacije

Tiskalnik izpolnjuje zahteve o izdelkih upravnih uradov v vaši državi/regiji.

Ta razdelek vsebuje naslednje teme:

- [Upravna številka modela](#)
- [Izjava FCC](#)
- [Obvestilo za uporabnike v Koreji](#)
- [Izjava o skladnosti z VCCI \(razred B\) za uporabnike na Japonskem](#)
- [Obvestilo o napajalnem kablu za uporabnike na Japonskem](#)
- [Izjava o delu z vizualnimi prikazovalniki za Nemčijo](#)
- [Upravno obvestilo za Evropsko unijo](#)
  - [Izdelki z brezžičnimi funkcijami](#)
- [Izjava o skladnosti](#)
- [Upravne informacije za brezžične izdelke](#)
  - [Izpostavljenost radiofrekvenčnemu sevanju](#)
  - [Obvestilo za uporabnike v Braziliji](#)
  - [Obvestilo za uporabnike v Kanadi](#)
  - [Obvestilo za uporabnike na Tajvanu](#)
  - [Obvestilo za uporabnike v Mehiki](#)
  - [Obvestilo za uporabnike na Japonskem](#)
  - [Obvestilo za uporabnike v Koreji](#)

## Upravna številka modela

Za upravne namene je izdelku dodeljena upravna številka modela. Upravna številka modela za vaš izdelek je SDGOB-1601-01. Te številke ne smete zamenjati s tržnim imenom (HP OfficeJet 200 Mobile series) ali številko izdelka (CZ993A, L9B95A itd. ).

## Izjava FCC

### FCC statement

The United States Federal Communications Commission (in 47 CFR 15.105) has specified that the following notice be brought to the attention of users of this product.

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and the receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

For further information, contact:

Manager of Corporate Product Regulations  
HP Inc. 1501 Page Mill Road,  
Palo Alto, CA 94304, U.S.A.

### Modifications (part 15.21)

The FCC requires the user to be notified that any changes or modifications made to this device that are not expressly approved by HP may void the user's authority to operate the equipment.

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

## Obvestilo za uporabnike v Koreji

B 급 기기 (가정용 방송통신기기)	이 기기는 가정용(B급)으로 전자파적합등록을 한 기기로서 주로 가정에서 사용하는 것을 목적으로 하며, 모든 지역에서 사용할 수 있습니다.
------------------------	--

## Izjava o skladnosti z VCCI (razred B) za uporabnike na Japonskem

この装置は、クラスB情報技術装置です。この装置は、家庭環境で使用することを目的としていますが、この装置がラジオやテレビジョン受信機に近接して使用されると、受信障害を引き起こすことがあります。取扱説明書に従って正しい取り扱いをして下さい。

VCCI-B

## Obvestilo o napajalnem kablu za uporabnike na Japonskem

製品には、同梱された電源コードをお使い下さい。  
同梱された電源コードは、他の製品では使用出来ません。

## Izjava o delu z vizualnimi prikazovalniki za Nemčijo

### GS-Erklärung (Deutschland)

Das Gerät ist nicht für die Benutzung im unmittelbaren Gesichtsfeld am Bildschirmarbeitsplatz vorgesehen. Um störende Reflexionen am Bildschirmarbeitsplatz zu vermeiden, darf dieses Produkt nicht im unmittelbaren Gesichtsfeld platziert werden.

## Upravno obvestilo za Evropsko unijo



Izdelki, ki imajo oznako CE, so skladni z eno ali več spodnjih direktiv EU: Direktiva 2006/95/ES o nizki napetosti, Direktiva 2004/108/ES o elektromagnetni združljivosti, Direktiva 2009/125/ES o okoljsko primerni zasnovi, Direktiva 1999/5/ES o radijski in telekomunikacijski terminalski opremi (R&TTE), Direktiva 2011/65/EU o omejevanju uporabe nekaterih nevarnih snovi (RoHS). Skladnost s temi direktivami je ocenjena z veljavnimi evropskimi usklajenimi standardi. Celotno izjavo o skladnosti najdete na tem spletnem mestu: [www.hp.com/go/certificates](http://www.hp.com/go/certificates) (iščite po imenu modela izdelka ali njegovi upravni številki modela (RMN), ki jo najdete na upravni nalepki.)

Kontaktna točka za zadeve, povezane s predpisi, je:

HP GmbH, Dept./MS: HQ-TRE, Herrenberger Strasse 140, 71034 Boeblingen, NEMČIJA

## Izdelki z brezžičnimi funkcijami

### EMF

- Ta izdelek ustreza mednarodnim smernicam (ICNIRP) za izpostavljenost radijskemu sevanju.

Če je opremljen z napravo za prenašanje in sprejemanje radijskih valov, pri običajni uporabi razdalja 20 centimetrov zagotavlja, da raven izpostavljenosti radijskemu sevanju ustreza zahtevam EU.

### **Brezžične funkcije v Evropi**

- Ta izdelek je oblikovan za uporabo brez omejitev v vseh državah EU, poleg tega pa tudi na Islandiji, v Liechtensteinu, na Norveškem in v Švici.

# Izjava o skladnosti



## DECLARATION OF CONFORMITY

according to ISO/IEC 17050-1 and EN 17050-1

DoC #: SDG0B-1601-01R2

**Supplier's Name:** Hewlett-Packard Company  
**Supplier's Address:** 138 Depot Road, #04-01, Singapore 109683

**declares, that the product**  
**Product Name and Model:** <sup>2)</sup> HP OfficeJet 200 Mobile Printer  
HP OfficeJet 202 Mobile Printer  
HP OfficeJet 200C Mobile Printer  
HP OfficeJet 202C Mobile Printer

**Regulatory Model Number:** <sup>1)</sup> SDG0B-1601-01  
**Product Options:** All  
**Radio Module Number:** SDG0B-1391  
**Power Supply:** FOV63-60012 (World Wide) / FOV63-60013 (China and India Only)

**conforms to the following Product Specifications and Regulations:**

**EMC:**

CISPR 22:2008 / EN 55022:2010 Class B  
CISPR 24:2010 / EN 55024:2010  
EN 61000-3-2+A1:2009+A2:2009  
EN 61000-3-3:2008  
FCC CFR 47, Part 15 Subpart B / ICES-003, Issue 5 Class B

**Safety:**

IEC 60950-1:2005 (2<sup>nd</sup> Edition) +A1:2009 +A2:2013  
EN 60950-1:2006 +A11:2009 +A1:2010 +A12:2011 +A2:2013  
EN 62479:2010  
CNS 14336:2004

**Telecom:**

EN 300 328 V1.8.1  
EN 301 489-1 V1.9.2  
EN 301 489-17 V2.2.1  
EN 62311:2008

**Energy Use:**

Regulation (EC) No. 1275/2008  
ENERGY STAR<sup>®</sup> Qualified Imaging Equipment Operational Mode (OM) Test Procedure  
EN 50564:2011  
IEC 62301:2011  
Regulation (EC) No. 278/2009  
Test Method for Calculating the Energy Efficiency of Single-Voltage External Ac-Dc and Ac-Ac Power Supplies

**RoHS:**

EN 50581:2012

The product herewith complies with the requirements of the Low Voltage Directive 2006/95/EC, the EMC Directive 2004/108/EC, the R&TTE Directive 1999/5/EC, the Ecodesign Directive 2009/125/EC, the RoHS Directive 2011/65/EU, the R&TTE Directive 1999/5/EC and carries the **CE** marking accordingly. , the R&TTE Directive 1999/5/EC

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:

(1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

**Additional Information:**

- 1) This product is assigned a Regulatory Model Number which stays with the regulatory aspects of the design. The Regulatory Model Number is the main product identifier in the regulatory documentation and test reports, this number should not be confused with the marketing name or the product numbers.
- 2) This product was tested in a typical HP configuration.

Singapore  
30 October 2015

Yik Hou Meng  
Product Regulations Manager  
HP Singapore Inkjet Printing Solutions

**Local contact for regulatory topics only:**

EU: Hewlett-Packard GmbH, HQ-TRE, Herrenberger Schickardstrasse 32, 71034 Boeblingen, Germany  
U.S.: Hewlett-Packard, 3000 Hanover St., Palo Alto, CA 94304, U.S.A. 650-857-1501

[www.hp.eu/certificates](http://www.hp.eu/certificates)

## Upravne informacije za brezžične izdelke

Ta razdelek vsebuje naslednje upravne podatke o brezžičnih izdelkih:

- [Izpostavljenost radiofrekvenčnemu sevanju](#)
- [Obvestilo za uporabnike v Braziliji](#)
- [Obvestilo za uporabnike v Kanadi](#)
- [Obvestilo za uporabnike na Tajvanu](#)
- [Obvestilo za uporabnike v Mehiki](#)
- [Obvestilo za uporabnike na Japonskem](#)
- [Obvestilo za uporabnike v Koreji](#)

### Izpostavljenost radiofrekvenčnemu sevanju

#### Exposure to radio frequency radiation



**Caution** The radiated output power of this device is far below the FCC radio frequency exposure limits. Nevertheless, the device shall be used in such a manner that the potential for human contact during normal operation is minimized. This product and any attached external antenna, if supported, shall be placed in such a manner to minimize the potential for human contact during normal operation. In order to avoid the possibility of exceeding the FCC radio frequency exposure limits, human proximity to the antenna shall not be less than 20 cm (8 inches) during normal operation.

### Obvestilo za uporabnike v Braziliji

#### Aviso aos usuários no Brasil

Este equipamento opera em caráter secundário, isto é, não tem direito à proteção contra interferência prejudicial, mesmo de estações do mesmo tipo, e não pode causar interferência a sistemas operando em caráter primário.

## Obvestilo za uporabnike v Kanadi

### Notice to users in Canada/Note à l'attention des utilisateurs canadiens

Under Industry Canada regulations, this radio transmitter may only operate using an antenna of a type and maximum (or lesser) gain approved for the transmitter by Industry Canada. To reduce potential radio interference to other users, the antenna type and its gain should be so chosen that the equivalent isotropically radiated power (e.i.r.p.) is not more than that necessary for successful communication.

This device complies with Industry Canada licence-exempt RSS standard(s). Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause interference, and (2) this device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

**WARNING!** Exposure to Radio Frequency Radiation The radiated output power of this device is below the Industry Canada radio frequency exposure limits. Nevertheless, the device should be used in such a manner that the potential for human contact is minimized during normal operation.

To avoid the possibility of exceeding the Industry Canada radio frequency exposure limits, human proximity to the antennas should not be less than 20 cm (8 inches).

Conformément au Règlement d'Industrie Canada, cet émetteur radioélectrique ne peut fonctionner qu'avec une antenne d'un type et d'un gain maximum (ou moindre) approuvé par Industrie Canada. Afin de réduire le brouillage radioélectrique potentiel pour d'autres utilisateurs, le type d'antenne et son gain doivent être choisis de manière à ce que la puissance isotrope rayonnée équivalente (p.i.r.e.) ne dépasse pas celle nécessaire à une communication réussie.

Cet appareil est conforme aux normes RSS exemptes de licence d'Industrie Canada. Son fonctionnement dépend des deux conditions suivantes : (1) cet appareil ne doit pas provoquer d'interférences nuisibles et (2) doit accepter toutes interférences reçues, y compris des interférences pouvant provoquer un fonctionnement non souhaité de l'appareil.

**AVERTISSEMENT** relatif à l'exposition aux radiofréquences. La puissance de rayonnement de cet appareil se trouve sous les limites d'exposition de radiofréquences d'Industrie Canada. Néanmoins, cet appareil doit être utilisé de telle sorte qu'il soit mis en contact le moins possible avec le corps humain.

Afin d'éviter le dépassement éventuel des limites d'exposition aux radiofréquences d'Industrie Canada, il est recommandé de maintenir une distance de plus de 20 cm entre les antennes et l'utilisateur.

## Obvestilo za uporabnike na Tajvanu

### 低功率電波輻射性電機管理辦法

#### 第十二條

經型式認證合格之低功率射頻電機，非經許可，公司、商號或使用者均不得擅自變更頻率、加大功率或變更設計之特性及功能。

#### 第十四條

低功率射頻電機之使用不得影響飛航安全及干擾合法通信；經發現有干擾現象時，應立即停用，並改善至無干擾時方得繼續使用。

前項合法通信，指依電信法規定作業之無線電通信。低功率射頻電機須忍受合法通信或工業、科學及醫藥用電波輻射性電機設備之干擾。

## Obvestilo za uporabnike v Mehiki

### **Aviso para los usuarios de México**

La operación de este equipo está sujeta a las siguientes dos condiciones: (1) es posible que este equipo o dispositivo no cause interferencia perjudicial y (2) este equipo o dispositivo debe aceptar cualquier interferencia, incluyendo la que pueda causar su operación no deseada.

Para saber el modelo de la tarjeta inalámbrica utilizada, revise la etiqueta regulatoria de la impresora.

## Obvestilo za uporabnike na Japonskem

この機器は技術基準適合証明又は工事設計認証を受けた無線設備を搭載しています。

## Obvestilo za uporabnike v Koreji

해당 무선설비는 전파혼신 가능성이 있으므로 인명안전과 관련된 서비스는 할 수 없음

## Program za okoljevarstvene vidike izdelka

Podjetje HP je zavezano izdelavi kakovostnih, okolju prijaznih izdelkov. Tiskalnik je zasnovan tako, da ga je mogoče reciklirati. Uporabljeno je bilo najmanjše možno število materialov, ki kljub temu zagotavljajo ustrezno delovanje in zanesljivost. Sestavni deli iz različnih materialov so zasnovani tako, da jih je mogoče preprosto ločiti. Zaponke in druge povezave so na dostopnih mestih in jih je mogoče odstraniti z običajnim orodjem. Najpomembnejši deli so zasnovani tako, da je dostop do njih pri razstavljanju in popravilu enostaven. Za več informacij obiščite spletno stran s HP-jevo okoljsko zavezo na naslovu

[www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/](http://www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/)

- [Ekološki nasveti](#)
- [Uredba 1275/2008 Komisije Evropskih skupnosti](#)
- [Papir](#)
- [Plastika](#)
- [Podatki o varnosti materiala](#)
- [Program recikliranja](#)
- [HP-jev program za recikliranje zalog za brizgalne tiskalnike](#)
- [Poraba energije](#)
- [Odlaganje odpadne opreme za uporabnike](#)
- [Kemične snovi](#)
- [Omejitve za nevarne snovi \(Ukrajina\)](#)
- [Omejitve nevarnih snovi \(Indija\)](#)
- [Uporabniške informacije za kitajsko eko oznako SEPA](#)
- [Kitajska energijska nalepka za tiskalnik, faks in kopirni stroj](#)



- [Tabela nevarnih snovi/elementov in njihova vsebina \(Kitajska\)](#)
- [EPEAT](#)
- [Odlaganje baterij na Tajvanu](#)
- [Ameriški program Call2Recycle \(RBRC\)](#)
- [Kalifornijsko obvestilo o vračilu akumulatorjev z možnostjo vnovičnega polnjenja](#)
- [Direktiva Evropske unije o akumulatorjih](#)

## Ekološki nasveti

HP se zavzema za pomoč strankam pri zmanjševanju onesnaževanja okolja. Za več informacij o HP-jevih okoljevarstvenih pobudah obiščite spletno mesto HP-jevih okoljevarstvenih programov in pobud.

[www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/](http://www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/)

## Uredba 1275/2008 Komisije Evropskih skupnosti

Podatke o energiji, ki jo porabi izdelek, vključno s podatki o energiji, ki jo izdelek porabi v omrežnem stanju pripravljenosti, če so priključena vsa žična omrežna vrata in če so aktivirana vsa brezžična omrežna vrata, najdete v razdelku P14 z naslovom »Dodatne informacije« v izjavi IT ECO na spletnem mestu [www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/productdata/itecodesktop-pc.html](http://www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/productdata/itecodesktop-pc.html).

## Papir

Ta izdelek je primeren za uporabo recikliranega papirja, ki ustreza DIN 19309 in EN 12281:2002.

## Plastika

Nad 25 gramov teški plastični deli so označeni v skladu z mednarodnimi standardi, ki izboljšujejo možnost identifikacije plastičnih mas po poteku življenjske dobe izdelka v reciklažne namene.

## Podatki o varnosti materiala

Podatki o varnosti materiala (PVM) so vam na voljo na HP-jevi spletni strani na naslovu:

[www.hp.com/go/msds](http://www.hp.com/go/msds)

## Program recikliranja

HP ponuja vedno več programov za vračanje izdelkov in reciklažo v veliko državah/regijah in pri partnerjih z nekaj največjimi elektronskimi reciklažnimi centri po vsem svetu. HP ohranja sredstva s ponovno prodajo nekaterih svojih najbolj priljubljenih izdelkov. Če želite več informacij o recikliranju izdelkov HP, obiščite spletno mesto:

[www.hp.com/recycle](http://www.hp.com/recycle)

## HP-jev program za recikliranje zalog za brizgalne tiskalnike

HP je zavezan varovanju okolja. Program recikliranja potrošnega materiala za HP-jeve brizgalne tiskalnike je na voljo v mnogih državah/regijah in omogoča brezplačno recikliranje uporabljenih kartuš. Če želite več informacij, obiščite:

[www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/recycle/](http://www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/recycle/)

## Poraba energije

Potrdilo za opremo za tiskanje in slikovno obdelavo HP, ki je označena z logotipom ENERGY STAR®, je dodeljeno na podlagi ameriške agencije za varovanje okolja. Izdelki za slikovno obdelavo, ki jim je dodeljeno potrdilo ENERGY STAR, imajo naslednjo oznako:



Dodatne informacije o izdelkih za slikovno obdelavo, ki jim je dodeljeno potrdilo ENERGY STAR, poiščite na spletnem naslovu: [www.hp.com/go/energystar](http://www.hp.com/go/energystar)

## Odlaganje odpadne opreme za uporabnike



Ta simbol pomeni, da izdelka ne smete odložiti med druge gospodinjske odpadke. Namesto tega poskrbite za varnost človekovega zdravja in okolja tako, da izrabljeno opremo predate na označeni zbirni točki za recikliranje odpadne električne in elektronske opreme. Za več informacij se obrnite na center za zbiranje gospodinjskih odpadkov ali obiščite <http://www.hp.com/recycle>.

## Kemične snovi

HP svojim strankam zagotavlja informacije o kemičnih snoveh v svojih izdelkih v skladu z zakonskimi zahtevami, kot je npr. REACH (*Uredba Evropskega parlamenta in Sveta 1907/2006/ES o registraciji, evalvaciji, avtorizaciji in omejevanju kemikalij*). Poročilo o kemičnih snoveh za ta izdelek poiščite na naslovu: [www.hp.com/go/reach](http://www.hp.com/go/reach).

## Omejitve za nevarne snovi (Ukrajina)

### **Технічний регламент щодо обмеження використання небезпечних речовин (Україна)**

Обладнання відповідає вимогам Технічного регламенту щодо обмеження використання деяких небезпечних речовин в електричному та електронному обладнанні, затвердженого постановою Кабінету Міністрів України від 3 грудня 2008 № 1057

## Omejitve nevarnih snovi (Indija)

### Restriction of hazardous substances (India)

This product complies with the "India E-waste (Management and Handling) Rule 2011" and prohibits use of lead, mercury, hexavalent chromium, polybrominated biphenyls or polybrominated diphenyl ethers in concentrations exceeding 0.1 weight % and 0.01 weight % for cadmium, except for the exemptions set in Schedule 2 of the Rule.

## Uporabniške informacije za kitajsko eko oznako SEPA

### 中国环境标识认证产品用户说明

噪声大于63.0Db(A)的办公设备不宜放置于办公室内，请在独立的隔离区域使用。

如需长时间使用本产品或打印大量文件，请确保在通风良好的房间内使用。

如您需要确认本产品处于零能耗状态，请按下电源关闭按钮，并将插头从电源插座断开。

您可以使用再生纸，以减少资源耗费。

# 复印机、打印机和传真机能源效率标识 实施规则

依据“复印机、打印机和传真机能源效率标识实施规则”，该打印机具有中国能效标识。标识上显示的能效等级和操作模式值根据“复印机、打印机和传真机能效限定值及能效等级”标准（“GB 21521”）来确定和计算。

### 1. 能效等级

产品能效等级分为3级，其中1级能效最高。能效限定值根据产品类型和打印速度由标准确定。能效等级则根据基本功耗水平以及网络接口和内存等附加组件和功能的功率因子之和来计算。

### 2. 能效信息

#### 喷墨打印机

- 操作模式功率

睡眠状态的能耗按照 GB 21521 标准来衡量和计算。该数据以瓦特 (W) 表示。

- 待机功率

待机状态是产品连接到电网电源上功率最低的状态。该状态可以延续无限长时间，且使用者无法改变此状态下产品的功率。对于“成像设备”产品，“待机”状态通常相当于“关闭”状态，但也可能相当于“准备”状态或“睡眠”状态。该数据以瓦特 (W) 表示。

- 睡眠状态预设延迟时间

出厂前由制造商设置的时间决定了该产品在完成主功能后进入低耗模式（例如睡眠、自动关机）的时间。该数据以分钟表示。

- 附加功能功率因子之和

网络接口和内存等附加功能的功率因子之和。该数据以瓦特 (W) 表示。

标识上显示的能耗数据是根据典型配置测量得出的数据，此类配置包含登记备案的打印机依据复印机、打印机和传真机能源效率标识实施规则所选的所有配置。因此，该特定产品型号的实际能耗可能与标识上显示的数据有所不同。

要了解规范的更多详情，请参考最新版的 GB 21521 标准。

## Tabela nevarnih snovi/elementov in njihova vsebina (Kitajska)

产品中有有害物质或元素的名称及含量 根据中国《电子信息产品污染控制管理办法》						
部件名称	有毒有害物质或元素					
	铅 (Pb)	汞 (Hg)	镉 (Cd)	六价铬 (Cr(VI))	多溴联苯 (PBB)	多溴二苯醚 (PBDE)
外壳和托盘	0	0	0	0	0	0
电线	0	0	0	0	0	0
印刷电路板	X	0	0	0	0	0
打印系统	X	0	0	0	0	0
显示器	X	0	0	0	0	0
喷墨打印机墨盒	0	0	0	0	0	0
驱动光盘	X	0	0	0	0	0
扫描仪	X	X	0	0	0	0
网络配件	X	0	0	0	0	0
电池板	X	0	0	0	0	0
自动双面打印系统	0	0	0	0	0	0
外部电源	X	0	0	0	0	0

本表格依据SJ/T 11364的规定编制。  
 0: 表示该有害物质在该部件所有均质材料中的含量均在GB/T 26572规定的限量要求以下。  
 X: 表示该有害物质至少在该部件的某一均质材料中的含量超出GB/T 26572规定的限量要求。

此表中所有名称中含“X”的部件均符合欧盟RoHS立法。

注: 环保使用期限的参考标识取决于产品正常工作的温度和湿度等条件。

## EPEAT

### EPEAT

Most HP products are designed to meet EPEAT. EPEAT is a comprehensive environmental rating that helps identify greener electronics equipment. For more information on EPEAT go to [www.epeat.net](http://www.epeat.net). For information on HP's EPEAT registered products go to [www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/pdf/epeat\\_printers.pdf](http://www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/pdf/epeat_printers.pdf).

## Odlaganje baterij na Tajvanu



廢電池請回收

## Ameriški program Call2Recycle (RBRC)



### Kalifornijsko obvestilo o vračilu akumulatorjev z možnostjo vnovičnega polnjenja

HP uporabnike spodbuja, da reciklirajo izrabljeno elektronsko strojno opremo, HP-jeve originalne kartuše in akumulatorske baterije. Več informacij o programih recikliranja najdete na spletnem mestu [www.hp.com/recycle](http://www.hp.com/recycle).

# Direktiva Evropske unije o akumulatorjih



English	<b>European Union Battery Directive</b> This product contains a battery that is used to maintain data integrity of real time clock or product settings and is designed to last the life of the product. Any attempt to service or replace this battery should be performed by a qualified service technician.
French	<b>Directive sur les batteries de l'Union Européenne</b> Ce produit contient une batterie qui permet de maintenir l'intégrité des données pour les paramètres du produit ou l'horloge en temps réel et qui a été conçue pour durer aussi longtemps que le produit. Toute tentative de réparation ou de remplacement de cette batterie doit être effectuée par un technicien qualifié.
Dutch	<b>Batterij-Richtlijn der Europese Unie</b> Dit product bevat een batterij die de dataintegriteit der Echtzeituhr sowie der Produkteinstellungen zu erhalten, und die für die Lebensdauer des Produkts ausreicht. Im Bedarfsfall sollte das Instandhalten bzw. Auswechseln der Batterie von einem qualifizierten Servicetechniker durchgeführt werden.
Italian	<b>Direttiva dell'Unione Europea relativa alla raccolta, al trattamento e allo smaltimento di batterie e accumulatori</b> Questo prodotto contiene una batteria utilizzata per preservare l'integrità dei dati dell'orologio in tempo reale o delle impostazioni del prodotto e la sua durata si intende pari a quella del prodotto. Eventuali interventi di riparazione o sostituzione della batteria devono essere eseguiti da un tecnico dell'assistenza qualificato.
Spanish	<b>Directiva sobre baterías de la Unión Europea</b> Este producto contiene una batería que se utiliza para conservar la integridad de los datos del reloj de tiempo real o la configuración del producto y está diseñada para durar toda la vida útil del producto. El mantenimiento o la sustitución de dicha batería deberá realizarse un técnico de mantenimiento cualificado.
Czech	<b>Směrnice Evropské unie pro nakládání s bateriemi</b> Tento výrobek obsahuje baterii, která slouží k uchování správných dat hodin reálného času nebo nastavení výrobku. Baterie je navržena tak, aby vydržela celou životnost výrobku. Jakýkoliv pokus o opravu nebo výměnu baterie by měl provést kvalifikovaný servisní technik.
Denish	<b>EU's batteridirektiv</b> Produktet indeholder et batteri, som bruges til at vedligeholde dataintegriteten for realtidsur- eller produktindstillinger og er beregnet til at holde i hele produktets levetid. Service på batteriet eller udskiftning bør foretages af en uddannet servicetekniker.
Netherlands	<b>Richtlijn batterijen voor de Europese Unie</b> Dit product bevat een batterij die wordt gebruikt voor een juiste tijdsaanwijding van de klok en het behoud van de productinstellingen. Bovendien is deze ontworpen om gedurende de levensduur van het product mee te gaan. Het onderhoud of de vervanging van deze batterij moet door een gekwalificeerde onderhoudstechnicus worden uitgevoerd.
Finnish	<b>Euroopan Liidu aku direktiiv</b> Toode sisaldab akut, mida kasutatakse reaalaja kella andmeühtsuse või toote sätete säilitamiseks. Aku on valmistatud kestmaterve toote kasutajaks. Akut tohib hooldada või vahetada ainult kvalifitseeritud hooldustehnik.
Swedish	<b>Euroopan unionin paristodirektiivi</b> Tämä laite sisältää pariston, jota käytetään reaalitajaisen kellon tietojen ja laitteen asetusten säilyttämiseen. Pariston on suunniteltu kestäväksi laitteen koko käyttöajan ajan. Pariston mahdollinen korjaus tai vaihto on jätettävä pätevän huoltohenkilön tehtäväksi.
Ellavak	<b>Οδηγία της Ευρωπαϊκής Ένωσης για τις ηλεκτρικές σήλας</b> Αυτό το προϊόν περιλαμβάνει μια μπαταρία, η οποία χρησιμοποιείται για τη διατήρηση της ακεραιότητας των δεδομένων ρολογιού πραγματικού χρόνου ή των ρυθμίσεων προϊόντος και έχει σχεδιαστεί έτσι ώστε να διαρκέσει όσο και το προϊόν. Τυχόν απόπειρες επιδιόρθωσης ή αντικατάστασης αυτής της μπαταρίας θα πρέπει να πραγματοποιούνται από εκπαιδευμένο τεχνικό.
Magyar	<b>Az Európai unió telepek és akkumulátorok direktívája</b> A termék tartalmaz egy elemet, melynek feladata az, hogy biztosítsa a valós idejű óra vagy a termék beállításainak adatintegritását. Az elem úgy van tervezve, hogy végig kísérjen a termék használata során. Az elem bármilyen javítását vagy cseréjét csak képzett szakember végezheti el.
Latvian	<b>Eiropas Savienības Bateriju direktīva</b> Produktam ir baterija, ko izmanto reālā laika pulksteņa vai produkta iestatījumu datu integritātes saglabāšanai, un tā ir paredzēta visam produkta dzīves ciklam. Jebkura apmērovali baterijas nomaiņa ir jāveic atbilstoši kvalificētam darbiniekam.
Ukrainian	<b>Europeas Sąjungos baterijų ir akumuliatorių direktyva</b> Šiame gaminyje yra baterija, kuri naudojama, kad būtų galima prižiūrėti realaus laiko laikrodžio veikimą arba gaminio nuostatas; ji skirta veikti visą gaminio eksploatavimo laiką. Bet kokius šios baterijos aptarnavimo arba keitimo darbus turi atlikti kvalifikuotas aptarnavimo technikas.
Polish	<b>Direktywa Unii Europejskiej w sprawie baterii i akumulatorów</b> Produkt zawiera baterię wykorzystywaną do zachowania integralności danych zegara czasu rzeczywistego lub ustawień produktu, która podtrzymuje działanie produktu. Przegląd lub wymiana baterii powinny być wykonywane wyłącznie przez uprawnionego technika serwisu.
Portuguese	<b>Directiva sobre baterías de União Europeia</b> Este produto contém uma bateria que é usada para manter a integridade dos dados do relógio em tempo real ou das configurações do produto e é projetada para ter a mesma duração que este. Qualquer tentativa de consertar ou substituir essa bateria deve ser realizada por um técnico qualificado.
Slovak	<b>Smernica Európskej únie pre zaobchádzanie s batériami</b> Tento výrobok obsahuje batériu, ktorá slúži na uchovanie správnych údajov hodín reálneho času alebo nastavení výrobku. Batéria je skonštruovaná tak, aby vydržala celú životnosť výrobku. Akýkoľvek pokus o opravu alebo výmenu batérie by mal vykonať kvalifikovaný servisný technik.
Slovenian	<b>Direktiva Evropske unije o baterijah in akumulatorjih</b> V tem izdelku je baterija, ki zagotavlja natančnost podatkov ure v realnem času ali nastavitve izdelka v celotni življenjski dobi izdelka. Kakršno koli popravilo ali zamenjavo te baterije lahko zvede le pooblaščen tehnik.
Croatian	<b>EU's batteridirektiv</b> Produktin innehåller ett batteri som används för att upprätthålla data i realtidsklockan och produktinställningarna. Batteriet ska räkna produktens hela livslängd. Endast kvalificerade servicetekniker får utföra service på batteriet och byta ut det.
Bulgarian	<b>Директива за батерии на Европейския съюз</b> Този продукт съдържа батерия, която се използва за поддържане на целостта на данните на часовника в реално време или настройките за продукта, създадена на издръжливост през целия живот на продукта. Сервизът или замната на батерията трябва да се извършва от квалифициран техник.
Romanian	<b>Directiva Uniunii Europene referitoare la baterii</b> Acest produs conține o baterie care este utilizată pentru a menține integritatea datelor ceasului de timp real sau setărilor produsului și care este proiectată să funcționeze pe întreaga durată de viață a produsului. Orice lucrare de service sau de înlocuire a acestei baterii trebuie efectuată de un tehnician de service calificat.

# Stvarno kazalo

## B

brežžične komunikacije  
nastavitev 36  
upravne informacije 69

## Č

čiščenje  
tiskalna glava 59, 60  
zunanost 59

## D

diagnostična stran 58  
dostopnost 2

## E

EWS (kratica za Embedded Web Server). *Glejte* vdelani spletni strežnik

## G

garancija 62  
gumbi, nadzorna plošča 8

## H

HP Utility (OS X)  
odpiranje 43

## I

izhodni pladenj  
iskanje 6

## K

kakovost tiskanja  
čiščenje madeža na strani 59  
kartuše 7, 35  
iskanje 7  
namigi 32  
preverjanje ravnih črnih 32  
številke delov 35  
zamenjava 33

## L

lučke, nadzorna plošča 8

## M

Mac OS 21

## N

nadzorna plošča  
gumbi 8  
lučke 8  
nadzorna plošča tiskalnika  
iskanje 6  
omrežne nastavitve 38  
Naslov IP  
preverjanje tiskalnika 45  
nastavitve  
omrežje 38  
nastavitve IP 38

## O

odpravljanje težav  
podajanje papirja, težave 47  
podajanje več strani hkrati 48  
poročilo o stanju tiskalnika 58  
poševne strani 48  
sistem pomoči na nadzorni plošči 57  
stran s konfiguracijo omrežja 58  
tiskalnik iz pladnja ne pobira papirja 47  
tiskanje 57  
vdelani spletni strežnik 45  
vklop/izklop 57  
okoljevarstveni program 71  
omrežja  
brežžične komunikacije, nastavitev 36  
nastavitve brezžičnega omrežja 58  
nastavitve IP 38  
nastavitve, spreminjanje 38  
slika priključkov 7

## OS X

HP Utility 43

## P

papir  
HP, naročilo 12

izbiranje 12  
nalaganje na pladnje 12  
odpravljanje težav s podajanjem 47  
odstranjevanje zagozditev 46  
poševne strani 48  
tehnični podatki 63

## pladnji

iskanje 6  
nalaganje papirja 12  
odpravljanje težav s podajanjem 47  
odstranjevanje zagozdenega papirja 46  
slika papirja z vodili 6  
podajanje več strani hkrati, odpravljanje težav 48  
podpora uporabnikom  
garancija 62  
podprti operacijski sistemi 63  
poravnava tiskalne glave 59  
poročila  
diagnostika 58  
preizkus brezžične povezave 58  
poročilo o kakovosti tiskanja 58  
poročilo o preizkusu brezžične povezave 58  
poročilo o stanju tiskalnika  
informacije o 58  
poševno, odpravljanje težav  
tiskanje 48  
Povezava USB  
vrata, iskanje 6, 7  
priključek za napajanje, iskanje 7  
priključki, iskanje 7  
programska oprema tiskalnika (Windows)  
o programu 43  
odpiranje 19, 43

## R

radijske motnje  
upravne informacije 69  
ravnih črnih, preverjanje 32



recikliranje  
kartuše 72  
robovi  
nastavitev, tehnični podatki 64

## **S**

sistemske zahteve 63  
spletna mesta  
informacije o pripomočkih za ljudi  
s posebnimi potrebami 2  
okoljevarstveni programi 71  
stanje  
stran s konfiguracijo omrežja 58  
steklo optičnega bralnika  
iskanje 6  
steklo, optični bralnik  
iskanje 6

## **T**

tehnični podatki  
fizično 63  
papir 63  
sistemske zahteve 63  
tehnični podatki o okolju 63  
težave s podajanjem papirja,  
odpravljanje 47  
tiskalna glava 59  
čiščenje 60  
tiskalna glava, poravnava 59  
tiskanje  
diagnostična stran 58  
odpravljanje težav 57  
Tiskanje brošur  
tiskanje 21

## **U**

upravna številka modela 65  
upravne informacije 64, 69

## **V**

vdelani spletni strežnik  
o programu 43  
odpiranje 44  
odpravljanje težav, odpiranje ni  
mogoče 45  
vklop/izklop  
odpravljanje težav 57  
vratca za dostop do kartuš, iskanje  
7  
vzdrževanje  
čiščenje 59

čiščenje tiskalne glave 60  
diagnostična stran 58  
madež na strani 59  
poravnava tiskalne glave 59  
preverjanje ravni črnila 32  
tiskalna glava 59  
zamenjava kartuš 33

## **W**

Windows  
sistemske zahteve 63

## **Z**

zadnja vratca  
slika 7  
zagozditve  
neprimerne vrste papirja 12  
odstranjevanje 46  
zahteve glede temperature 63  
zahteve glede vlažnosti 63  
zamenjava kartuš 33

© Copyright 2016 HP Development Company, L.P.

